

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



NEW EDUCATIONAL WORKS.

MR. WRIGHT'S HISTORY OF GREECE IN GREEK.

From Diodorus and Thucydides. With English Notes, for Schools. 12mo. cloth. 3s. 6d. Just Published. Part I.

MR. BARNARD SMITH'S ARITHMETIC AND ALGEBRA.

With numerous systematically arranged Examples.

Crown 8vo. cloth, 10s. 6d. Just Published.

MR. MERIVALE'S fauthor of "the History of Rome") SALLUST for SCHOOLS. With English Notes. Crown 8vo, cloth, 5s.

As excellent edition. The English Notes, which are abundant, age clear and very helpful."—GUARDIAN, Oct. 6, 1852.

This School Edition of Sallust is precisely what the School edition of a Latin Author ought to be."—The Examiner.

MR. DRAKE'S DEMOSTHENES DE CORONA.

The Greek Text, with English Explanatory Notes.

Crown 8vo. cloth, 5s. "Will enable a student to read the original with comparative ease."-LITERARY GAZETTE.
"Useful Notes."-THE GUARDIAN.

"A neat and useful Edition."-ATHENEUM.

MR. NORRIS'S DEMOSTHENES ON THE CROWN.

Crown 8vo. 3s.

"Admirably representing both the sense and style of the original." ATHENÆUM.

SOLUTIONS OF THE SENATE HOUSE PROBLEMS

From 1848 to 1851. By N. M. FERRERS, and the Rev. J. S. JACKSON, Fellows of Caius College, Cambridge. 8vo. cloth, 15s. 6d.

SOLUTIONS OF THE SENATE HOUSE 'RIDERS.'

1848 to 1851. By the Rev. F. J. JAMESON, M.A., Fellow of Caius College, Cambridge. 8vo. cloth, 7s, 6d.

MR. LUND'S SHORT AND EASY COURSE OF ALGEBRA.

Chiefly designed for the use of the Junior Classes in Schools, with a numerous collection of Original Easy Exercises. 2nd Edit.

" His definitions are admirable for their simplicity and clearness." ATHENBUM.

MR. THRING'S ELEMENTS OF GRAMMAR.

.

12mo. cloth, 2s.

"A genuine contribution to the wants of the age

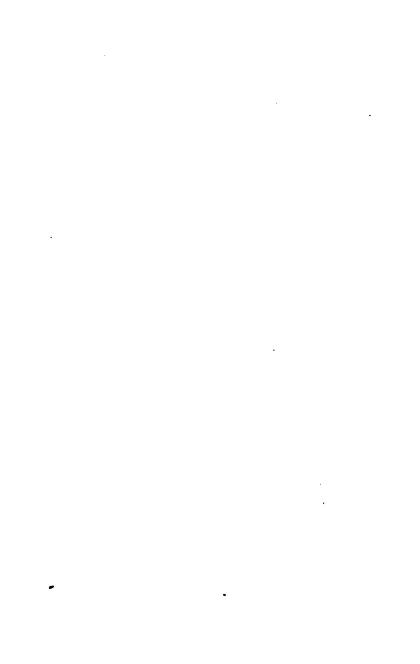
MR. THRING'S CHIL

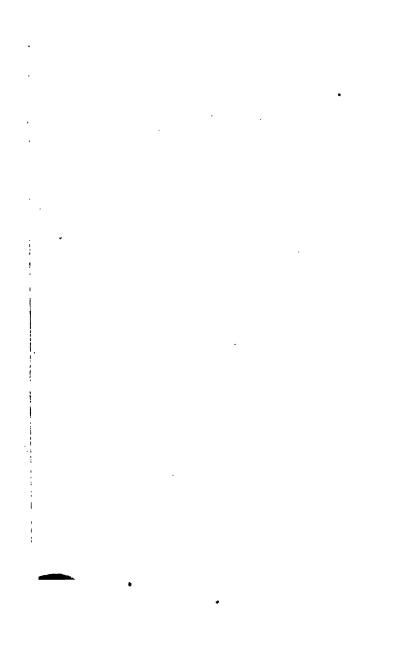
" Cannot be too :

cloth, 1s. irculated.

N TIMES.

Its price is small a





HELLENICA.

PRINTED BY R. CLAY, LONDON,

FOR

MACMILLAN & CO. CAMBRIDGE.

Mondon: GEORGE BELL.

Bublin: HODGES AND SMITH.

Grinburgh: EDMONSTON AND DOUGLAS.

Glasgow: JAMES MACLEHOSE.

Orford: J. H. PARKER.



HELLENICA;

OB,

A HISTORY OF GREECE IN GREEK,

BEGINNING WITH THE INVASION OF XERXES.

PART I.

FROM THE INVASION OF XERXES TO THE SUPPRESSION OF
THE SAMIAN REVOLT,
A SPACE OF PORTY YEARS,

A SPACE OF FORTY YEARS,
AS RELATED BY DIODORUS AND THUCYDIDES.

EDITED BY

JOSIAH WRIGHT, M.A.

HEAD MASTER OF SUTTON COLDFIELD SCHOOL; TRANSLATOR OF THE PHÆDRUS, LYSIS, AND PROTAGORAS OF PLATO.

Cambridge:

MACMILLAN AND CO. 1853.

ウマンハ・チ、1





PREFACE.

THE object of the following compilation is twofold. It is intended to supply the student with easy Greek for translation, and at the same time with a consecutive history.

The Editor has always been at a loss what Greek book to lay first before his pupils. A Delectus may perhaps be useful in its earlier pages; but it soon becomes difficult, and is always dull. The $\lambda \dot{\epsilon} \dot{\epsilon} i s \dot{\epsilon} i \rho o \mu \dot{\epsilon} \nu \eta$ of Herodotus, however beautiful, is hardly fitted for learners of grammar. Xenophon is not unsuitable in point of style and facility of diction; but he writes too minutely, and on events scarcely prominent enough, for a beginner. It is, therefore, with the hope of supplying a deficiency, which he at any rate has felt, that the Editor has prepared the following pages.

The first thirty chapters are taken from the Eleventh Book of Diodorus Siculus, and embrace, perhaps, the most interesting event in ancient history, the Invasion of Greece by Xerxes. Diodorus is not very well known. and possesses no very great merit as a historian. Altogether unphilosophical, he is sometimes even careless in his statements. Hence it has occasionally been found necessary to prevent misconception by referring in the Notes to the clear and simple details of Herodotus. Nor is the style of Diodorus very interesting; but his diction is both easy and correct. There are to be met with in his pages a few deviations from pure classical usage, which have for the most part been corrected in the Notes, and should always be observed by the tutor. But in general his Greek seems well fitted for boys beginning to translate, and well fitted also for practice in composition. Perhaps no author presents greater facilities for the very useful process of translation and re-translation.

The later Chapters comprise that masterly sketch of the Athenian Empire which Thucydides introduces into the First Book of his History. This extract, forming by itself an entire subject, narrates in clear outline the principal events which took place between the Persian and Peloponnesian wars, and is written for the most part in the simplest possible language. The pupil has thus an opportunity of being introduced, earlier than usual, to the study of the first historian of antiquity, without being impeded by the difficulties which generally beset his style.

The Notes require a few words of explanation. Some of them are historical, and a few critical; but most are simply grammatical, and confined to a single division of grammar. As it is hoped that this volume may be found useful by mere beginners, it is drawn up with especial reference to their use. In the Preliminary Observations an attempt has been made to explain the theory and laws of the Cases; and the Notes are chiefly intended to illustrate them. The pupil may well begin to translate without thoroughly comprehending the laws: but he should read the observations, by small portions, daily; and when he has mastered them, he should re-commence the text, and never be suffered to pass a single noun without referring it to one or other of the laws. By this means something of a scientific character will be imparted to his work; he will be taught from the first to look on words, not as isolated facts, but as parts of a system; capable of being referred, like the phenomena of natural science, to some distinct class, and of being explained in accordance with some known law.

For the Preliminary Observations and the Grammatical Notes the Editor is chiefly indebted to Rost's Greek Grammar; for the rest, he has availed himself of the assistance of the best editors of Thucydides, without thinking it necessary in each case to affix their names. The text, in the Chapters from Diodorus, is that of the

Tauchnitz Edition; in the chapters from Thucydides, Bekker's.

This volume then comprises; historically, a space of forty years, from the Invasion of Xerxes to the breaking out of the Peloponnesian War; grammatically, a theory of the Cases, with examples to illustrate it. Together they form a study which a schoolboy may well get through in a single half-year. The present volume is complete in itself; but the Editor trusts it may be followed by others, which will carry on the history of Greece through the times of Thucydides and Xenophon, and explain, on similar principles, other portions of the Greek grammar.

ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ

ΒΙΒΛΟΣ ΠΡΩΤΗ.

- Ι. 'ΕΠ' ἄρχοντος μὲν 'Αθήνησι Καλλιάδου, τῷ δὲ πρώτῳ ἔτει τῆς ἑβδομηκοστῆς πέμπτης όλυμπιάδος, Ξέρξης ὁ βασιλεὺς ἐστράτευσεν ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα διὰ ταύτην τὴν αἰτίαν. Μαρδόνιος ὁ Πέρσης ἀνεψιὸς μὲν καὶ κηδεστῆς ἦν Ξέρξου, διὰ δὲ σύνεσιν καὶ ἀνδρείαν μάλιστα θαυμαζόμενος παρὰ τοῖς Πέρσαις. Οὖτος μετέωρος ῶν τῷ φρονήματι, καὶ τὴν ἡλικίαν ἀκμάζων, ἐπεθύμες μεγάλων δυνάμεων ἀφηγήσασθας. Διόπερ ἔπεισε τὸν Ξέρξην καταδουλώσασθαι τοὺς "Ελληνας, ἀεὶ πολεμικῶς ἔχοντας πρὸς τοὺς Πέρσας.
- ΙΙ. 'Ο δὲ Ξέρξης πεισθεὶς αὐτῷ ἦρξατο ναυπηγεῖσθαι κατὰ πάσαν τὴν παραθαλάττιον, τὴν ὑπ' αὐτὸν ταττομένην, Αἴγυπτόν τε καὶ Φοινίκην, καὶ Κύπρον, πρὸς δὲ τούτοις Κιλικίαν, καὶ Παμφυλίαν, καὶ Πισιδικήν, ἔτι δὲ Λυκίαν, καὶ Καρίαν, καὶ Μυσίαν, καὶ Τρωάδα, καὶ τὰς

έφ' Έλλησπόντω πόλεις, καὶ τὴν Βιθυνίαν, καὶ τον Πόντον. Τριετή δε χρόνον παρασκευασάμενος, κατεσκεύασε ναθς μακράς πλείους των χιλίων καὶ διακοσίων. Συνεβάλετο δὲ αὐτῶ καὶ ό πατήρ Δαρείος, πρὸ της τελευτής παρασκευάς πεποιημένος μεγάλων δυνάμεων. έκεινος ήττημένος ύπὸ Αθηναίων έν Μαραθώνι Δάτιδος ήγουμένου, γαλεπώς διέκειτο πρός τούς νενικηκότας 'Αθηναίους. 'Αλλά Δαρείος μέν μέλλων ήδη διαβαίνειν έπὶ τοὺς Ελληνας, έμεσολαβήθη τελευτήσας ό δε Ξέρξης διά τε την τοῦ πατρος έπιβολήν, καὶ την τοῦ Μαρδονίου συμβουλήν, καθότι προείρηται, διέγνω πολεμείν τοὶς Έλλησιν. 'Ως δ' αὐτῷ πάντα τὰ πρὸς τὴν στρατείαν ήτοίμαστο, τοις μεν ναυάρχοις παρήγγειλεν άθροίζειν τὰς ναῦς εἰς Κύμην καὶ Φώκαιαν αὐτὸς δ' έξ άπασῶν τῶν σατραπειῶν συναγαγών τας πεζικάς και ίππικας δυνάμεις, προήγεν έκ των Σούσων. 'Ως δ' ήκεν είς Σάρδεις, κήρυκας έξέπεμψεν είς την Έλλάδα, προστάξας είς πάσας τὰς πόλεις ἰέναι, καὶ τοῦς "Ελληνας αίτειν ύδωρ και γην. Την δε στρατιαν διελόμενος, έξαπέστειλε τους ίκανους ζευξαι μεν τον Έλλήσποντον, διασκάψαι δὲ τὸν Αθω κατὰ τὸν αὐχένα τής Χερρονήσου αμα μεν ταις δυνάμεσιν

ασφαλή καὶ σύντομον την διέξοδον ποιούμενος, άμα δὲ τῷ μεγέθει τῶν ἔργων λπίζων προκαταπλήξασθαι τους Έλληνας. Οἱ μὲν οὖν πεμφθέντες έπὶ την κατασκευήν τῶν ἔργων, ταχέως ήνυον, δια την πολυχειρίαν των έργαζομένων. Οίδ "Ελληνες πυθόμενοι το μέγεθος της των Περσων δυνάμεως, έξεπεμψαν είς Θετταλίαν μυρίους όπλίτας, τούς καταληψομένους τὰς ἐπὶ τὰ Τέμπη παρόδους ήγεῖτο δὲ τῶν μεν Λακεδαιμονίων Συνετός, των δε 'Αθηναίων Θεμιστοκλής. Οδτοι δέ πρός τὰς πόλεις πρεσβευτας αποστείλαντες, ηξίουν αποστέλλειν στρατιώτας τους κοινή φυλάξοντας τας παρόδους. έσπευδον γαρ απ'σας τας Έλληνίδας πόλεις περιλαβείν ταίς προφυλακαίς, καὶ κοινοποιήσασθαι τον προς τους Πέρσας πόλεμον. Έπει δε των Θετταλών καὶ των άλλων Έλληνων των πλησιοχώρων ταις παρόδοις έδωκαν οι πλείους ύδωρ τε καὶ γην τοις ἀφιγμένοις ἀπὸ Ξέρξου, απογνόντες την έπὶ τὰ Τέμπη φυλακήν, ἐπανηλθον είς την οἰκείαν.

ΙΙΙ. Χρήσιμον δὲ διορίσαι τῶν Ἑλλήνων τοὺς τὰ τῶν βαρβάρων ἐλομένους, ἵνα τυγχά-νοντες ὀνείδους, ἀποτρέπωσι ταῖς βλασφημίαις τοὺς προδότας ᾶν γενομένους τῆς κοινῆς ἐλευθε-

ρίας. Αινιάνες μέν οὖν καὶ Δόλοπες καὶ Μηλιείς καὶ Περραιβοί καὶ Μάγνητες μετὰ τῶν βαρβάρων ἐτάχθησαν, ἔτι γε παρούσης της ἐν τοις Τέμπεσι φυλακής 'Αχαιοί δε και Φθιώται καὶ Λοκροὶ καὶ Θετταλοὶ καὶ Βοιωτοὶ οἱ πλείους τούτων απελθόντων απέκλιναν προς τους βαρβάρους. Οἱ δ' ἐν Ἰσθμῷ συνεδρεύοντες τῶν Έλλήνων έψηφίσαντο τοὺς μὲν έθελοντὶ τῶν Έλλήνων έλομένους τὰ Περσών, δεκατεύσαι τοίς θεοίς, ἐπὰν τῷ πολέμω κρατήσωσι πρὸς δὲ τούς την ήσυχίαν έχοντας έκπέμψαι πρέσβεις τούς παρακαλ σοντας συναγωνίζεσθαι περί της κοινής έλευθερίας ών οί μεν είλοντο γνησίως την συμμαχίαν, οί δὲ παρήγον ἐφ' ίκανὸν χρόνον, αντεγόμενοι της ίδίας μόνον ασφαλείας, καὶ καραδοκούντες τὸ τοῦ πολέμου τέλος. 'Αργείοι δὲ πρέσβεις ἀποστείλαντες είς τὸ κοινὸν συνέδριον, ἐπηγγέλοντο συμμαχήσειν, ἐὰν αὐτοῖς μέρος τι της ήγεμονίας συγχωρήσωσιν οίς οί σύνεδροι διεσάφησαν, εί μεν δεινότερον ήγουνται τὸ στρατηγὸν ἔχειν Ελληνα, ἡ δεσπότην βάρβαρον, όρθως αὐτοὺς ἔχειν ἡσυχίαν εἰ δὲ φιλοτιμοῦνται λαβείν την των Ελλήνων ήγεμονίαν, άξια ταύτης δείν έφασαν αὐτοὺς πεπραχότας, έπιζητείν την τηλικαύτην δόξαν. Μετά δέ

ταθτα των παρά Ξέρξου πρέσβεων ἐπιόντων τή Έλλάδι, καὶ γῆν καὶ ὕδωρ αἰτούντων, αἱ πύλεις απασαι διὰ τῶν ἀποκρίσεων ἀπεδείκυυντο τὴν περὶ τῆς κοινῆς ἐλευθερίας σπουδήν. Ξέρξης δὲ ώς επύθετο τον Ελλήσποντον εζεύχθαι, καὶ τον *Αθω διεσκάφθαι, προήγεν έκ τῶν Σάρδεων, ἐφ' Έλλησπόντου την πορείαν ποιούμενος ώς δε ήκεν είς "Αβυδον, δια του ζεύγματος την δύναμιν διήγαγεν είς την Ευρώπην. Πορευόμενος δε διὰ τῆς Θράκης, πολλοὺς προσελαμβάνετο στρατιώτας καὶ τῶν Θρακῶν καὶ τῶν ὁμόρων τούτοις Έλλήνων. 'Ως δ' ήκεν είς τον ονομαζόμενον Δορίσκου, ενταθθα μετεπέμψατο τὸ ναυτικόν, ώστε αμφοτέρας τας δυνάμεις είς ένα τόπον ἀθροισθηναι ἐποιήσατο δὲ καὶ τὸν έξετασμον της στρατιάς άπάσης. 'Ηριθμήθησαν δε της πεζης δυνάμεως μυριάδες πλείους των όγδοήκοντα νηες δε σύμπασαι μακραί πλείους των χιλίων και διακοσίων και τούτων Ελληνίδες τριακόσιαι καὶ εἴκοσι, τὰ μὲν πληρώματα τῶν ανδρών παρεχομένων των Έλλήνων, τὰ δὲ σκάφη τοῦ βασιλέως χορηγοῦντος. Αί δὲ λοιπαὶ πᾶσαι βαρβαρικαὶ κατηριθμούντο καὶ τούτων Αἰγύπτιοι μεν διακοσίας παρέσχοντο, Φοίνικες δε τριακοσίας, Κίλικες δε όγδοήκουτα, Πάμφυλοι δε

τετταράκουτα, καὶ Λύκιοι τὰς ἴσας πρὸς δὲ τούτοις Κάρες μεν ογδοήκοντα, Κύπριοι δε έκατον καὶ πεντήκοντα. Των δε Ελλήνων ἔπεμψαν Δωριείς μέν οι πρός τη Καρία κατοικούντες, μετά 'Ροδίων καὶ Κώων, τετταράκοντα' "Ιωνες δε μετά Χίων και Σαμίων, εκατόν Αιολείς δὲ μετὰ Λεσβίων καὶ Τενεδίων, τετταράκοντα. Έλλησπόντιοι δὲ ὀγδοήκοντα, σὺν τοίς περὶ τὸν Πόντον κατοικοῦσι νησιώται δὲ πεντήκοντα τας γαρ νήσους τας έντος Κυανέων και Τριοπίου καὶ Σουνέου προσηγμένος ην ὁ βασιλεύς Τριήρεις μεν οὖν τοσαῦται τὸ πληθος ὑπηρχον ίππαγωγοὶ δὲ ὀκτακόσιαι πεντήκοντα αί δὲ τριηκόντοροι, τρισχίλιαι. 'Ο μεν οὖν Ξέρξης περί του έξετασμου των δυνάμεων διέτριβε περί τον Δορίσκον.

IV. Τοις δὲ συνέδροις τῶν Ἑλλήνων, ἐπειδὴ πλησίον εἶναι προσαπηγγέλθησαν αὶ τῶν Περσῶν δυνάμεις, ἔδοξε ταχέως ἀποστέλλειν τὴν μὲν ναυτικὴν δύναμιν ἐπὶ τὸ ᾿Αρτεμίσιον τῆς Εὐβοίας, εὐθετον ὁρῶσι τὸν τόπον τοῦτον πρὸς τὴν ἀπάντησιν τῶν πολεμίων εἰς δὲ τὰς Θερμοπύλας τοὺς ἱκανοὺς ὁπλίτας, προκαταληψομένους τὰς ἐν τοις στενοῖς παρόδους, καὶ κωλύσοντας προάγειν ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα τοὺς βαρβάρους. Ἦσπευδον

γαρ τους τα των Ελλήνων προελομένους έντος περιλαβείν, καὶ σώζειν είς τὸ δυνατὸν τοὺς συμμάχους. Ἡγεῖτο δὲ τοῦ μὲν στόλου παντὸς Εύρυβιάδης ὁ Λακεδαιμόνως, τῶν δὲ εἰς Θερμοπύλας ἐκπεμφθέντων Λεωνίδης ὁ τῶν Σπαρτιατῶν βασιλεύς, μέγα φρονών ἐπ' ἀνδρεία καὶ στρατηγία. Ούτος δε λαβών την εξουσίαν, επήγγειλε χιλίοις μόνον έπὶ τὴν στρατείαν ἀκολουθεῖν αὐτῷ τῶν δε εφόρων λεγόντων ώς ολίγους παντελώς άγει προς μεγάλην δύναμιν, και προσταττόντων πλείονας παραλαμβάνειν, είπε προς αυτούς έν απορρήτοις, ότι προς μεν το κωλύσαι τους βαρβάρους διελθείν τὰς παρόδους, ὀλίγοι, πρὸς μέντοιγε την πράξιν έφ' ην πορεύονται νῦν, πολλοί. Αἰνιγματωδώς δὲ καὶ ἀσαφώς τῆς αποκρίσεως γενομένης, έπηρώτησαν αὐτὸν εί προς εύτελη τινά πράξιν αυτούς άγειν διανοείται. 'Απεκρίθη δὲ ὅτι τῷ λόγφ μὲν ἐπὶ τὴν φυλακὴν άγει των παρόδων, τώ δὲ ἔργφ περὶ τῆς κοινῆς έλευθερίας ἀποθανουμένους ώστε έὰν μὲν οί χίλιοι πορευθώσιν, ἐπιφανεστέραν ἔσεσθαι τὴν Σπάρτην, τούτων τελευτησάντων έαν δε πανδημεὶ στρατεύσωσι Λακεδαιμόνιοι, παντελώς ἀπολείσθαι τὴν Λακεδαίμονα οὐδένα γὰρ αὐτῶν τολμήσειν φεύγειν, ίνα τύχη σωτηρίας. Των μέν ουν Λακεδαιμονίων ήσαν χίλιοι, καὶ σὺν αὐτοῖς Σπαρτιάται τριακόσιοι, των δ' ἄλλων Ἑλλήνων των άμα αὐτοῖς συνεκπεμφθέντων ἐπὶ τὰς Θερμοπύλας, τρισγίλιοι. 🐿 μεν οὖν Λεωνίδης μετά τετρακισχιλίων προήγεν έπὶ τὰς Θερμοπύλας. Λοκροί δὲ οἱ πλησίον τῶν παρόδων κατοικοῦντες έδεδώκεσαν μεν γην καὶ ύδωρ τοίς Πέρσαις, κατεπαγγελόμενοι δ' ήσαν προκαταλήψεσθαι τὰς παρόδους· ώς δ' επύθοντο τον Λεωνίδην ήκειν είς Θερμοπύλας, μετενόησαν, καὶ μετέθεντο προς τους Ελληνας. Ήκον δὲ εἰς τὰς Θερμοπύλας καὶ Λοκροὶ χίλιοι, καὶ Μηλιέων τοσοῦτοι, καὶ Φωκέων οὐ πολύ λειπόμενοι τῶν χιλίων ὁμοίως δε καὶ Θηβαίων ἀπὸ της ετέρας μερίδος ώς τετρακόσιοι διεφέροντο γαρ οί τας θήβας κατοικούντες προς άλλήλους περί της προς τους Πέρσας συμμαχίας. Οἱ μὲν οὖν μετὰ Λεωνίδου συναχθέντες "Ελληνες, τοσοῦτοι τὸν ἀριθμὸν οντες, διέτριβον περί τὰς Θερμοπύλας, ἀναμένοντες την των Περσων παρουσίαν.

V. Ξέρξης δὲ μετὰ τὸν ἐξετασμὸν τῶν δυνάμεων προῆγεν εὐθὺς μετὰ παντὸς τοῦ στρατεύματος, καὶ μέχρι μὲν ᾿Ακάνθου πόλεως τῆ πεζῆ στρατιᾳ πορευομένου, συμπαρέπλει πᾶς στόλος ἐκεῖθεν δὲ κατὰ τὸν διορυχθέντα τόπον

διεκομίσθησαν είς την ετέραν θάλασσαν συντόμως καὶ ἀσφαλώς. 'Ως δ' ήκεν ἐπὶ τὸν Μηλιακὸν κόλπον, επύθετο τους πολεμίους προκατειληφέναι τὰς παρόδους. Διόπερ ἐνταῦθα προσαναλαβὼν την δύναμιν, μετεπέμψατο τους από της Ευρώπης συμμάχους, οὐ πολύ λείποντας τών είκοσι μυριάδων ώστε έχειν αὐτὸν τοὺς σύμπαντας οὐκ ἐλάττους τῶν ἐκατὸν μυριάδων, χωρίε της ναυτικής δυνάμεως. 'Ο δε σύμπας όχλος των τε έν ταις μακραις ναυσίν όντων καί των την άγοραν και την άλλην παρασκευήν κομιζόντων, οὐκ ἐλάττων ἦν τῶν προειρημένων ώστε μηδεν θαυμαστον είναι το λεγόμενον ύπερ τοῦ πλήθους των ὑπὸ Ξέρξου συναχθέντων. Φασὶ γαρ τους αεννάους ποταμούς δια την του πλήθους συνέχειαν ἐπιλιπείν, τὰ δὲ πελάγη τοίς τῶν νεῶν ίστίοις κατακαλυφθήναι. Μέγισται μέν οὖν δυνάμεις των είς ίστορικην μνήμην παραδεδομένων αί μετὰ Ξέρξου γενόμεναι παραδέδονται. δὲ Περσών κατεστρατοπεδευκότων παρὰ τὸν Σπερχειον ποταμόν, ό μεν Ξέρξης απέστειλεν άγγέλους είς τὰς Θερμοπύλας, τοὺς ἄμα μὲν κατασκεψομένους τίνα διάνοιαν έχουσι περί τοῦ προς αὐτον πολέμου. Προσέταξε δ αὐτοίς παραγγέλλειν ότι βασιλεύς Εέρξης κελεύει τα μὲν ὅπλα πάντας ἀποθέσθαι, αὐτοὺς δὲ ἀκινδυνους εἰς τὰς πατρίδας ἀπιέναι, καὶ συμμάχους εἰναι Περσῶν καὶ ταῦτα πράξασιν αὐτοῖς ἐπηγγείλατο δώσειν χώραν τοῖς Ἑλλησι πλείω καὶ βελτίω τῆς νῦν ὑπ' αὐτῶν κατεχομένης. Οἱ δὲ περὶ τὸν Λεωνίδην ἀκούσαντες τῶν ἀγγέλων, ἀπεκρίναντο, ὅτι καὶ συμμαχοῦντες τῷ βασιλεῖ, χρησιμώτεροι μετὰ τῶν ὅπλων ἔσονται, καὶ πολεμεῖν ἀναγκαζόμενοι, μετὰ τούτων γενναιότερον ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας ἀγωνιοῦνται περὶ δὲ τῆς χώρας, ἢν ὑπισχνεῖται δώσειν, ὅτι πάτριόν ἐστι τοῖς Ἑλλησι, μὴ διὰ κακίαν, ἀλλὰ δι' ἀρετὴν κτᾶσθαι χώραν.

VI. 'Ο δὲ βασιλεὺς ἀκούσας παρὰ τῶν ἀγγέλων τὰς τῶν Ἑλλήνων ἀποκρίσεις, προσεκαλέσατο Δημάρατον Σπαρτιάτην, ἐκ τῆς πατρίδος πεφευγότα πρὸς αὐτόν καταγελάσας δὲ τῶν ἀποκρίσεων, ἐπηρώτησε τόν Λάκωνα, πότερον οἱ "Ελληνες ὀξύτερον τῶν ἐμῶν ἵππων φεύξονται, ἢ πρὸς τηλικαύτας δυνάμεις παρατάξασθαι τολμήσουσι. Τὸν δὲ Δημάρατον εἰπεῖν φασίν, ὡς οὐδ αὐτὸς σὺ τὴν ἀνδρίαν τῶν Ἑλλήνων ἀγνοεῖς τοὺς γὰρ ἀφισταμένους τῶν βαρβάρων Ἑλληνικαῖς δυνάμεσι καταπολεμεῖς ἄστε μὴ νόμιζε τοὺς ὑπὲρ τῆς σῆς ἀρχῆς ἄμεινον

των Περσων αγωνιζομένους, ύπερ της ίδίας έλευθερίας ήττον κινδυνεύσειν προς τους Πέρσας. Ο δε Εέρξης καταγελάσας αὐτοῦ, προσέταξεν ακολουθείν, ὅπως ἴδη φεύγοντας τοὺς Λακεδαιμονίους. Την δε δύναμιν αναλαβών, ήκεν έπὶ τους έν Θερμοπύλαις "Ελληνας, προτάξας άπάντων των έθνων Μήδους είτε δι άνδρίαν προκρίνας αὐτούς, εἶτε καὶ βουλόμενος ἄπαντας άπολέσαι. Ένην γὰρ ἔτι φρόνημα τοῖς Μήδοις της των προγόνων ήγεμονίας ου πάλαι καταπεπονημένης. Συνυπέταξε δε τοις Μήδοις καὶ των έν Μαραθωνι τετελευτηκότων άδελφούς καὶ υίούς, νομίζων τούτους έκθυμότατα τιμωρήσεσθαι τους Ελληνας. Οι μεν ουν Μήδοι τουτον τον τρόπον συνταχθέντες, προσέπεσον τοις φυλάττουσι τὰς Θερμοπύλας ὁ δὲ Λεωνίδης εὖ παρεσκευασμένος, συνήγαγε τους Ελληνας έπὶ τὸ στενώτατον τῆς παρόδου.

VII. Γενομένης δε μάχης καρτεράς, καὶ τῶν μεν βαρβάρων θεατὴν ἐχόντων τῆς ἀρετῆς τὸν βασιλέα, τῶν δε Ἑλλήνων μιμνησκομένων τῆς ἐλευθερίας, καὶ παρακαλουμένων ὑπὸ τοῦ Λεωνίδου πρὸς τὸν ἀγῶνα, θαυμαστὸν συνέβαινε γίνεσθαι τὸν κίνδυνον. Συστάδην γὰρ οὖσης τῆς μάχης, καὶ τῶν πληγῶν ἐκ χειρὸς γινομένων.

έτι δε της συστάσεως πεπυκνωμένης, έπὶ πολύν χρόνου ισόρροπος ην ή μάχη. Των δ' Έλληνων ύπερεχόντων ταις άρεταις και τώ μεγέθει τών ασπίδων, μόγιε ενέδωκαν οι Μήδοι. Πολλοί μεν γάρ αὐτῶν ἔπεσον, οὐκ ὀλίγοι δε κατετραυματίσθησαν. Τοις δε Μήδοις επιτεταγμένοι Κίσσιοι καὶ Σάκαι, κατ' ἀρετὴν ἐπίλεκτοι, διεδέξαντο την μάχην, καὶ νεοχμοὶ προς διαπεπονημένους συμβαλόντες, όλίγον μεν χρόνον ύπέμενον τὸν κίνδυνον, κτεινόμενοι δ' ύπὸ τῶν περὶ τὸν Λεωνίδην καὶ βιασθέντες ὑπεχώρησαν. 'Ασπίσι γαρ και πέλταις μικραις οι βάρβαροι χρώμενοι, κατά μέν τὰς εύρυχωρίας ἐπλεονέκτουν, εὐκίνητοι γενόμενοι, κατά δὲ τὰς στενοχωρίας τους μεν πολεμίους ούκ εύχερως ετίτρωσκον, συμπεφραγμένους καὶ μεγάλαις άσπίσι σκεπαζομένους όλον τὸ σῶμα, αὐτοὶ δὲ δια τας κουφότητας των σκεπαστηρίων ὅπλων έλαττούμενοι, πυκνοίς τραύμασι περιέπιπτον. Τέλος δε ό Ξέρξης πάντα μεν τον περί τας παρόδους τόπον νεκρών όρων έστρωμένον, τους δὲ βαρβάρους οὐχ ὑπομένοντας τὰς τῶν Ἑλλήνων άρετάς, προσέπεμψε τους των Περσων ἐπιλέκπους, ονομαζομένους άθανάτους, καὶ δοκοῦντας ταίε ανδραγαθίαις πρωτεύειν των συστρατευομένων. 'Ως δὲ καὶ οὖτοι βραχὺν ἀντιστάντες χρόνον ἔφυγον, τότε μὲν τῆς νυκτὸς ἐπιλαβούσης διελύθησαν, παρὰ μὲν τοῖς βαρβάροις πολλῶν ἀνηρημένων, παρὰ δὲ τοῖς "Ελλησιν ὀλίγων πεπτωκότων.

VIII. Τη δ' ύστεραία Ξέρξης μέν, παρά προσδοκίαν αὐτῷ τῆς μάχης λαβούσης τὸ τέλος, έξ άπάντων τῶν ἐθνῶν ἐπέλεξε τοὺς δοκοῦντας ανδρία καὶ θράσει διαφέρειν, καὶ πολλά δεηθείς αὐτῶν, προσείπεν ὅτι βιασαμένοις αὐτοίς τὴν είσοδον δωρεάς άξιολόγους δώσει, φεύγουσι δέ θάνατος έσται τὸ πρόστιμον. Τούτων δὲ μετὰ μεγάλης συστροφής και βίας ἐπιρραξάντων τοις "Ελλησιν, οἱ περὶ Λεωνίδην τότε συμφράξαντες, καὶ τείχει παραπλησίαν ποιησάμενοι την σύστασιν, έκθύμως ήγωνίζοντο. Έπὶ τοσοῦτο δέ προέβησαν ταις προθυμίαις, ώστε τους είωθότας έκ διαδοχής μεταλαμβάνειν της μάχης οὐ συνεχώρησαν, άλλὰ τῆ συνεχεία τῆς κακοπαθείας περιγενόμενοι, πολλούς ανήρουν των επιλέκτων βαρβάρων έφημερεύοντες δε τοις κινδύνοις, ήμιλλώντο προς άλλήλους. Οί μεν γάρ πρεσβύτεροι προς τας των νέων ακμας ύπερεβάλλοντο, οί δε νεώτεροι πρὸς τὰς τῶν πρεσβυτέρων ἐμπειρίας τε καὶ δόξας ήμιλλώντο. Τέλος δὲ φευγόν-

των καὶ τῶν ἐπιλέκτων, οἱ τὴν ἐπιτεταγμένην στάσιν έχοντες των βαρβάρων, συμφράξαντες, ούκ είων φεύγειν τους επιλέκτους διόπερ ηναγκάζοντο πάλιν αναστρέφειν και μάχεσθαι. 'Απορουμένου δὲ τοῦ βασιλέως καὶ 'νομίζοντος μηδένα τολμήσειν έτι μάχεσθαι, ήκε προς αὐτον Τραχίνιος τις των έγχωρίων, έμπειρος ων τής όρεινης χώρας. Ούτος τώ Εέρξη προσελθών, ἐπηγγείλατο διά τινος ἀτραποῦ στενής καὶ παρακρήμνου τούς Πέρσας όδηγήσειν, ώστε γενέσθαι τους συνελθόντας αυτώ κατόπιν των περί του Λεωνίδην και τούτω τώ τρόπω περιληφθέντας αὐτοὺς είς τὸ μέσον, ράδίως ἀναιρεθήσεσθαι. 'Ο δε βασιλεύς περιχαρής εγένετο, καὶ τιμήσας δωρεαίς τὸν Τραχίνιον, συνεξέπεμψεν αὐτῷ στρατιώτας δισμυρίους νυκτός. Τῶν δὲ παρά τοις Πέρσαις τις ονομα Τυραστιάδας, τὸ γένος ῶν Κυμαίος, φιλόκαλος δέ, καὶ τὸν τρόπον ών άγαθός, διαδράς έκ της των Περσών παρεμβολής νυκτός, ήκε προς τους περί τον Λεωνίδην, καὶ τὰ περὶ τὸν Τραχίνιον ἀγνοοῦσιν ἐδήλωσεν.

ΙΧ. 'Ακούσαντες δ' οἱ "Ελληνες συνήδρευσαν περὶ μέσας νύκτας, καὶ ἐβουλεύσαντο περὶ τῶν ἐπιφερομένων κινδύνων. "Ενιοι μὲν οὖν ἔφασαν δεῖν παραχρῆμα καταλιπόντας τὰς παρόδους,

διασώζεσθαι προς τους συμμάχους αδύνατον γάρ είναι τοις μείνασι τυχείν σωτηρίας Λεωνίδης δε ό βασιλεύς των Λακεδαιμονίων φιλοτιμούμενος αύτῷ τε δόξαν περιθείναι μεγάλην καὶ τοίς Σπαρτιάταις, προσέταξε τους μέν άλλους Ελληνας άπαντας άπιέναι καὶ σώζειν έαυτούς, ίνα κατά τὰς ἄλλας μάχας συναγωνίζωνται τοις "Ελλησιν' αὐτοὺς δὲ τοὺς Λακεδαιμονίους έφησε δείν μένειν, καὶ τὴν φυλακὴν τῶν παρόδων μη λιπείν πρέπειν γάρ τους ήγουμένους της Ελλάδος, ύπερ των πρωτείων άγωνιζομένους, έτοίμως ἀποθνήσκειν. Εὐθύς μέν ούν οί μεν άλλοι πάντες άπηλλάγησαν ό δε Λεωνίδης μετά των πολιτών ήρωϊκάς πράξεις καὶ παραδόξους ἐπετελέσατο ολίγων δ οντων Λακεδαιμονίων, (Θεσπιείς γάρ μόνους παρακατέσχε) καὶ τοὺς σύμπαντας έχων οὐ πλείους των πεντακοσίων, ετοιμος ην αποδέξασθαι τον ύπερ της Ελλάδος θάνατον. Μετά δε ταυτα οί μεν μετά τοῦ Τραχινίου Πέρσαι περιελθόντες τας δυσχωρίας, άφνω τους περί τον Λεωνίδην απέλαβον είς τὸ μέσον οί δ "Ελληνες την μεν σωτηρίαν απογνόντες, την δ' εὐδοξίαν έλόμενοι, μιά φωνή τον ήγουμενον ήξίουν ἄγειν ἐπὶ τοὺς πολεμίους, πρίν ή γνώναι τους Πέρσας την τών ὶδίων περίοδον. Λεωνίδης δὲ τὴν ἐτοιμότητα τῶν στρατιωτῶν ἀποδεξάμενος, τούτοις παρήγγειλε ταχέως ἀριστοποιείσθαι, ὡς ἐν ἄδου δειπνησομένους, αὐτὸς δ΄ ἀκολούθως τῆ παραγγελία τροφὴν προσηνέγκατο οὕτω γὰρ δυνήσεσθαι πολὺν χρόνον ἰσχύειν καὶ φέρειν τὴν ἐν τοῖς κινδύνοις ὑπομονήν. Ἐπεὶ δὲ συντόμως ἀναλαβ΄ντες αὐτούς, ἔτοιμοι πάντες ὑπῆρξαν, παρήγγειλε τοῖς στρατιώταις, εἰσπεσόντας εἰς τὴν παρεμβολὴν φονεύειν τοὺς ἐντυγχάνοντας, καὶ ἐπ΄ αὐτὴν ὁρμῆσαι τῆν τοῦ βασιλέως σκηνήν.

Χ. Οὐτοι μὲν οὖν ἀκολούθως ταῖς παραγγελίαις συμφράξαντες νυκτὸς εἰσέπεσον εἰς τὴν τῶν Περσῶν στρατοπεδείαν, προκαθηγουμένου τοῦ Λεωνίδου. Οἱ δὲ βάρβαροι διά τε τὸ παράδοξον καὶ τὴν ἄγνοιαν μετὰ πολλοῦ θορύβου συνέτρεχον ἐκ τῶν σκηνῶν ἀτάκτως, καὶ νομίσαντες τοὺς μετὰ τοῦ Τραχινίου πορευομένους ἀπολωλέναι, καὶ τὴν δύναμιν ἄπασαν τῶν Ἑλλήνων παρεῖναι, κατεπλάγησαν. Διὸ καὶ πολλοὶ μὲν ὑπὸ τῶν περὶ τὸν Λεωνίδην ἀνηροῦντο, πλείους δὲ ὑπὸ τῶν ἰδίων, ὡς ὑπὸ πολεμίων, διὰ τὴν ἄγνοιαν ἀπώλοντο. "Η τε γὰρ νὺξ ἀφήρητο τὴν ἀληθινὴν ἐπίγνωσιν, ἤ τε

ταραχή καθ' όλην οὖσα τὴν στρατοπεδείαν, εὐλόγως πολύν ἐποίει φόνον. Εκτεινον γὰρ άλλήλους, οὐ διδούσης τῆς περιστάσεως τὸν έξετασμον άκριβή, διά το μήτε ήγεμόνος παραγγελίαν, μήτε συνθήματος ερώτησιν, μήτε όλως διανοίας κατάστασιν υπάρχειν. Εἰ μεν οὖν ο΄ βασιλεύς έμεινεν έπὶ της βασιλικής σκηνής, ραδίως αν και αὐτος ύπο των Ελλήνων άνηρειτο, καὶ ὁ πόλεμος ἄπας ταχείας αν ἐτετεύχει καταλύσεως νῦν δ' ὁ μὲν Ξέρξης ην ἐκπεπηδηκώς προς την ταραχήν, οι δ' Έλληνες είσπεσόντες είς την σκηνήν, τους έγκαταλειφθέντας έν αὐτη σχεδον άπαντας έφόνευσαν. Της δε νυκτος καθεστώσης έπλανῶντο καθ' όλην την παρεμβολήν, ζητοῦντες τὸν Ξέρξην εὐλόγως ἡμέρας δὲ γενομένης καὶ τῆς όλης περιστάσεως δηλωθείσης, οί μεν Πέρσαι θεωρούντες ολίγους όντας τούς "Ελληνας, κατεφρόνησαν αὐτῶν, καὶ κατὰ στόμα μεν ου συνεπλέκοντο, φοβούμενοι τας άρετας αὐτῶν, ἐκ δὲ τῶν πλαγίων καὶ ἐξόπισθεν περιϊστάμενοι, καὶ πανταχόθεν τοξεύοντες καὶ άκοντίζοντες, απαντας άπέκτειναν. Οἱ μεν οὖν μετά Λεωνίδου τὰς ἐν Θερμοπύλαις παρόδους τηρούντες, τοιούτον έσχον τού βίου τὸ τέλος.

ΧΙ. Ον τὰς ἀρετὰς τίς οὐκ ᾶν θαυμάσειεν; οίτινες μιά γνώμη χρησάμενοι, την μέν άφωρισμένην τάξιν ύπὸ της Έλλάδος οὐκ ἔλιπον, τὸν έαυτών δε βίον προθύμως επέδωκαν είς την κοινην των Έλληνων σωτηρίαν καὶ μάλλον είλουτο τελευτάν καλώς ή ζην αισχρώς. Καί την των Περσων δε κατάπληξιν ούκ αν τις άπιστήσαι γενέσθαι. Τίς γὰρ αν τῶν βαρβάρων ύπέλαβε τὸ γεγενημένον; τίς δ' ᾶν προσεδόκησεν δτι πεντακόσιοι τον αριθμον όντες ετόλμησαν έπιθέσθαι ταις έκατον μυριάσι; Διο και τίς ούκ αν των μεταγενεστέρων ζηλώσαι την άρετην των άνδρών, οίτινες τώ μεγέθει της περιστάσεως κατεσχημένοι, τοις μεν σώμασι κατεπονήθησαν, ταις δε ψυχαις ούχ ήττήθησαν; Τοιγαρούν ούτοι μόνοι των μνηνονευομένων, κρατηθέντες ένδοξότεροι γεγόνασι των άλλων των τας καλλίστας νίκας άπενηνεγμένων. Χρη γάρ οὐκ έκ των αποτελεσμάτων κρίνειν τους αγαθούς ανδρας, άλλ' έκ της προαιρέσεως του μεν γάρ ή τύχη κυρία, τοῦ δ ή προαίρεσις δοκιμάζεται. Τίς γὰρ αν έκείνων αμείνους ανδρας κρίνειεν, οίτινες οὐδὲ τῷ χιλιοστῷ μέρει τῶν πολεμίων ἴσοι τὸν άριθμον όντες, ετόλμησαν τοίς άπιστουμένοις

πλήθεσι παρατάξαι την ξαυτών άρετην; οὐ κρατήσειν των τοσούτων μυριάδων έλπίζοντες, άλλ' άνδραγαθία τους προ αύτων άπαντας ύπερβαλείν νομίζοντες και την μέν μάχην έαυτοις είναι κρίνοντες πρός τους βαρβάρους, τον άγωνα δὲ καὶ τὴν ὑπὲρ των ἀριστείων κρίσιν προς άπαντας τους έπ' άρετη θαυμαζομένους ύπάρχειν. Μόνοι γὰρ τῶν ἐξ αἰῶνος μνημουευομένων είλοντο μάλλον τηρείν τους της πόλεως νόμους, ή τὰς ἰδίας ψυχάς οὐ δυσφοροῦντες ἐπὶ τῶ μεγίστους έαυτοις έφεστάναι κινδύνους, ἀλλά κρίνοντες εὐκταιότατον εἶναι τοῖς ἀρετὴν ἀσκοῦσι τοιούτων αγώνων τυγχάνειν. Δικαίως δ' αν τις τούτους καὶ τῆς κοινῆς τῶν Ἑλλήνων ἐλευθερίας αίτίους ήγήσαιτο, ή τους ύστερον έν ταις προς Ξέρξην μάχαις νικήσαντας. Τούτων γὰρ τῶν πράξεων μνημονεύοντες, οί μεν βάρβαροι κατεπλάγησαν, οἱ δὲ "Ελληνες παρωξύνθησαν πρὸς την όμοίαν ανδραγαθίαν. Καθόλου δε μόνοι των πρὸ έαυτων διὰ τὴν ὑπερβολὴν τῆς ἀρετῆς εἰς άθανασίαν μετήλλαξαν. Διόπερ ούχ οἱ τῶν ίστοριῶν συγγραφεῖς μόνοι, ἀλλὰ καὶ πολλοὶ των ποιητων καθύμνησαν αὐτων τὰs ἀνδραγαθίας· ών γέγονε καὶ Σιμωνίδης ὁ μελοποιός, άξιον της άρετης αυτών ποιήσας έγκωμιον, έν ο λέγει,

Τῶν ἐν Θερμοπύλαις θανόντνω εὐκλεὴς μὰν ἀ τύχα, καλὸς δ' ὁ πότμος, βωμὸς δ' ὁ τάφος, πρὸ γόων δὲ μνᾶστις, ὁ δ' οἶτος ἔπαινος. Ἐντάφιον δὲ τοιοῦτον οὔτ' εἰρώς, οὖθ' ὁ πανδαμάτωρ ἀμαυρώσει χρόνος, ἀνδρῶν ἀγαθῶν. Ὁ δὲ σηκὸς οἰκετᾶν εὐδοξίαν Ἑλλάδος εἴλατο. Μαρτυρεῖ δὲ Λεωνίδας, ὁ Σπάρτας βασιλεύς, ἀρετᾶς μέγαν λελοιπὼς κόσμον, ἀέναόν τε κλέος.

ΧΙΙ. Ἡμεῖς δὲ ἀρκούντως περὶ τῆς τούτων τῶν ἀνδρῶν ἀρετῆς εἰρηκότες, ἐπάνιμεν ἐπὶ τὰ συνεχῆ τοῖς εἰρημένοις. Ξέρξης γὰρ τῶν παρόδων τὸν εἰρημένον τρόπον κρατήσας, καί, κατὰ τὴν παροιμίαν, τὴν Καδμείαν νίκην νενικηκώς, ὀλίγους μὲν τῶν πολεμίων ἀνεῖλε, πολλαπλασίους δὲ τῶν ἰδίων ἀπώλεσεν. Ἐπεὶ δὲ πεζῆ τῶν παρόδων ἐκυρίευσε, τῶν κατὰ τὴν θάλασσαν ἀγώνων ἔκρινε λαμβάνειν πεῖραν. Εὐθὺς οὖν τὸν ἀφηγούμενον τοῦ στόλου Μεγαβάτην προσκαλεσάμενος, διεκελεύσατο πλεῖν ἐπὶ τὸ τῶν Ἑλλήνων ναυτικόν, καὶ πειρασθαι παντὶ τῷ

στόλφ ναυμαχείν προς τους "Ελληνας. 'Ο δέ ταις του βασιλέως παραγγελίαις ακολουθών, έκ Πύδνης της Μακεδονικής ανήχθη παντί τω στόλφ, καὶ κατέπλευσε της Μαγνησίας πρός άκραν την ονομαζομένην Σηπιάδα. Ἐνταῦθα δὲ μεγάλου πνεύματος έπιγενομένου, ἀπέβαλε ναῦς μακράς, τριήρεις μεν ύπερ τας τριακοσίας, ίππαγωγούς δὲ καὶ τῶν ἄλλων παμπληθεῖς. Λήξαντος δὲ τοῦ πνεύματος ἀναχθείς, κατέπλευσεν είς 'Αφέτας της Μαγνησίας. 'Εκείθεν δέ τριακοσίας τριήρεις έξέπεμψε, προστάξας τοίς ήγεμόσι περιπλευσαι, καὶ τὴν Εὔβοιαν δεξιὰν λαβόντας, κυκλώσασθαι τους πολεμίους. Οί δ "Ελληνες ὥρμουν μὲν ἐπ' 'Αρτεμισίφ τῆς Εύβοίας, είγον δὲ τὰς πάσας τριήρεις διακοσίας καὶ ὀγδοήκοντα καὶ τούτων ήσαν αὐτῶν μὲν 'Αθηναίων έκατὸν καὶ τετταράκοντα, αί δὲ λοιπαὶ των άλλων Έλλήνων. Τούτων δε ναύαρχος μεν ην Ευρυβιάδης ὁ Σπαρτιάτης διώκει δὲ τὰ περὶ τον στόλον Θεμιστοκλής δ 'Αθηναίος. Ούτος γαρ δια σύνεσιν και στρατηγίαν μεγάλης άποδοχης ετύγχανεν, ου μόνον εν τοις κατά τὸ ναυτικὸν "Ελλησιν, ἀλλὰ καὶ παρ' αὐτῷ τῷ Εύρυβιάδη, καὶ πάντες τούτω προσέχοντες προθύμως ύπήκουον. Προτεθείσης δε βουλής εν

τοις των νεων ήγεμόσι περί της ναυμαχίας, οί μεν άλλοι πάντες την ήσυχίαν έκριναν έχειν, καὶ τὸν ἐπίπλουν τῶν πολεμίων ἀναδέχεσθαι. μόνος δε Θεμιστοκλής την εναντίαν απεκρίνατο γνώμην, διδάσκων ὅτι ἀεὶ τῷ στόλφ συμφέρει συντεταγμένφ πλείν επὶ τοὺς πολεμίους οὕτω γαρ αὐτοὺς πλεονεκτήσειν άθρόαις ταις ναυσὶν έπιπλέοντας τοις δια την ταραχήν διεσπασμένην έγουσι την τάξιν, ώς αν έκ πολλών καὶ διεστηκότων λιμένων έκπλέουσι. Τέλος δε κατά την Θεμιστοκλέους κρίσιν οἱ Ελληνες παντὶ τῷ στόλφ τοις πολεμίοις ἐπέπλευσαν. βαρβάρων έκ πολλών λιμένων αναγομένων, τὸ μεν πρώτον οί περί τον Θεμιστοκλέα διεσπαρμένοις τοις Πέρσαις συμπλεκόμενοι, πολλάς μέν ναθε κατέδυσαν, οὐκ ολίγαε δὲ φυγεῖν ἀναγκάσαντες, μέχρι της γης κατεδίωξαν μετά δέ ταῦτα παντὸς τοῦ στόλου συναχθέντος, καὶ γενομένης ναυμαχίας ἰσχυρᾶς, μέρει μεν τών νεών έκάτεροι ἐπροτέρησαν, οὐδέτεροι δέ όλοσχερεί νίκη πλεονεκτήσαντες, νυκτος έπιλαβούσης διελύθησαν.

XIII. Μετὰ δὲ τὴν ναυμαχίαν χειμών ἐπιγενόμενος μέγας πολλὰς ἐκτὸς τοῦ λιμένος ὁρμούσας τῶν νεῶν διέφθειρεν ὅστε δοκεῖν τὸ

θείον αντιλαμβάνεσθαι των Έλλήνων, ίνα τοῦ πλήθους των βαρβαρικών νεών ταπεινωθέντος, αντίπαλος ή των Ελλήνων δύναμις γένηται, καὶ προς τας ναυμαχίας άξιόχρεως. Διόπερ οι μεν "Ελληνες ἀεὶ μᾶλλον ἐθάρρουν, οἱ δὲ βάρβαροι άεὶ πρὸς τοὺς κινδύνους ἐγίνοντο δειλότεροι. Ού μην άλλ' άναλαβόντες αύτους έκ της ναυαγίας, άπάσαις ταις ναυσιν άνήχθησαν έπι τους πολεμίους. Οι δ' Έλληνες, προσγενομένων αὐτοις τριηρών πεντήκοντα 'Αττικών, άντιπαρετάχθησαν τοις βαρβάροις. Γενομένης δε ναυμαχίας ισχυράς, πολλαί νηες παρ' άμφοτέρων διαφθάρησαν, καὶ νυκτὸς ἐπιγενομένης ηναγκάσθησαν ανακάμπτειν έπὶ τους οἰκείους λιμένας. 'Αριστεῦσαι δὲ ἐν ἀμφοτέραις ταις ναυμαγίαις φασί, παρά μεν τοις Ελλησιν 'Αθηναίους, παρά δὲ τοῖς βαρβάροις Σιδωνίους. Μετὰ δὲ ταῦτα οἱ "Ελληνες ἀκούσαντες τὰ περὶ Θερμοπύλας γενόμενα, πυθόμενοι δε καὶ τους Πέρσας πεζή προάγειν ἐπὶ τὰς ᾿Αθήνας, ηθύμησαν. Διόπερ ἀποπλεύσαντες είς Σαλαμίνα, διέτριβον ένταθθα. Οἱ δὲ ᾿Αθηναίοι θεωρούντες πανδημεί κινδυνεύοντας τους έν ταίς 'Αθήναις, τέκνα μεν καὶ γυναικας, τών τε ἄλλων γρησίμων όσα δυνατον ήν, είς τας ναῦς ενθέντες, διεκόμισαν εἰς Σαλαμίνα. 'Ο δὲ τῶν Περσῶν ναύαρχος πυθόμενος τὸν τῶν πολεμίων ἀπόπλουν, κατήρεν εἰς τὴν Εὔβοιαν μετὰ παντὸς τοῦ στόλου, καὶ τὴν τῶν 'Ιστιαιέων πόλιν βία χειρωσάμενος καὶ διαρπάσας, τὴν χώραν αὐτῶν ἐδήωσεν.

ΧΙΥ. "Αμα δὲ τούτοις πραττομένοις Ξέρξης άπὸ τῶν Θερμοπυλῶν ἀναζεύξας, προῆγε διὰ της Φωκέων χώρας, πορθών μεν τας πόλεις, καταφθείρων δὲ τὰς ἐπὶ τῆς χώρας κτήσεις. Οί δὲ Φωκείς μετὰ τῶν Ἑλλήνων ἡρημένοι, καὶ θεωρούντες αύτους ούκ άξιομάχους όντας, τὰς μέν πόλεις άπάσας εξέλιπον πανδημεί, προς δέ τας δυσχωρίας τας έν τῷ Παρνασσῷ κατέφυγον. Μετά δὲ ταῦτα ὁ βασιλεὺς τὴν μὲν τῶν Δωριέων χώραν διεξιών, οὐδεν ηδίκει (συνεμάγουν γάρ Πέρσαις) αὐτὸς δὲ μέρος μὲν δυνάμεως ἀπέλιπε, καὶ προσέταξεν είς Δελφούς ίέναι, καὶ τὸ μέν τέμενος τοῦ ᾿Απόλλωνος ἐμπρῆσαι, τὰ δὲ ἀναθήματα συλήσαι αὐτὸς δὲ μετὰ τῶν ἄλλων Βαρβάρων προελθών είς την Βοιωτίαν, κατεστρατοπέδευσεν. Οἱ δ' ἐπὶ τὴν σύλησιν τοῦ μαντείου πεμφθέντες, προήλθον μεν μέχρι τοῦ ναοῦ της Προναίας 'Αθηνας' ἐνταῦθα δὲ παραδόξων όμβρων καὶ μεγάλων καὶ κεραυνών

ė

πολλων ἐκ τοῦ περιέχοντος πεσόντων, πρὸς δὲ τούτοις τῶν χειμώνων πέτρας μεγάλας ἀπορρη-ξάντων εἰς τὸ στρατόπεδον τῶν βαρβάρων, συν-έβη διαφθαρηναι συχνοὺς τῶν Περσῶν, πάντας δὲ καταπλαγέντας τὴν τῶν θεῶν ἐνέργειαν, φυγεῖν ἐκ τῶν τόπων. Τὸ μὲν οὖν ἐν Δελφοῖς μαντεῖον δαιμονία τινὶ προνοία τὴν σύλησιν διέφυγεν οἱ δὲ Δελφοὶ τῆς τῶν θεῶν ἐπιφανείας ἀθάνατον ὑπόμνημα καταλιπεῖν τοῖς μεταγενεστέροις βουλόμενοι, τρόπαιον ἔστησαν παρὰ τὸ τῆς Προναίας ᾿Αθηνᾶς ἱερόν, ἐν ῷ τόδε τὸ ἐλεγεῖον ἐνέγραψαν,

Μνᾶμά τ' ἀλεξάνδρου πολέμου καὶ μάρτυρα νίκας Δελφοί με στᾶσαν, Ζανὶ χαριζόμενοι Σύν Φοίβω· πτολίπορθον ἀπωσάμενοι στίχα Μήδων, Καὶ χαλκοστέφανον ῥυσάμενοι τέμενος.

Ξέρξης δὲ διὰ τῆς Βοιωτίας διεξιών, τὴν μὲν τῶν Θεσπιέων χώραν κατέφθειρε, τὰς δὲ Πλαταιὰς ἐρήμους οὖσας ἐνέπρησεν οἱ γὰρ ἐν ταῖς πόλεσι ταὐταις κατοικοῦντες ἐπεφεύγεισαν εἰς Πελοπόννησον πανδημεί. Μετὰ δὲ ταῦτα εἰς τὴν ᾿Αττικὴν ἐμβαλόντες, τὴν μὲν χώραν ἐδήωσαν, τὰς δὲ ᾿Αθήνας κατέσκαψαν, καὶ τοὺς τῶν θεῶν ναοὺς ἐνέπρησαν. Τοῦ δὲ βασιλέως περὶ ταῦτα διατρίβοντος, κατέπλευσεν ὁ σπόλος

έκ της Εὐβοίας είς την 'Αττικήν, πεπορθηκώς τήν τε Εὔβοιαν καὶ την παράλιον της 'Αττικης.

ΧV. Κατά δέ τουτον τον καιρον Κερκυραίοι μεν πληρώσαντες έξήκοντα τριήρεις, διέτριβον περὶ τὴν Πελοπόννησον ώς μὲν αὐτοί φασιν, ου δυνάμενοι κάμψαι τὸ περὶ Μαλέαν άκρωτήριον, ώς δέ τινες των συγγραφέων ίστορουσι, καραδοκούντες τὰς τοῦ πολέμου ροπάς, ὅπως Περσών μεν κρατησάντων, εκείνοις δώσειν ίδωρ καὶ γῆν, τῶν δ' Ἑλλήνων νικώντων, δόξωσιν αὐτοῖς βεβοηθηκέναι. Οἱ δὲ περὶ τὴν Σαλαμίνα διατρίβοντες 'Αθηναίοι, θεωρούντες την 'Αττικην πυρπολουμένην, καὶ τὸ τέμενος τῆς 'Αθηνας ακούοντες κατεσκάφθαι, δεινως ήθύμουν. 'Ομοίως δὲ καὶ τοὺς ἄλλους Έλληνας πολὺς κατείχε φόβος, πανταχόθεν συνεληλαμένους είς αὐτην την Πελοπόννησον. Έδοξεν οὖν αὐτοῖς πάντας τούς εφ' ήγεμονίας τεταγμένους συνεδρεῦσαι, καὶ βουλεύσασθαι κατὰ ποίους τόπους συμφέρει πεποιησθαι την ναυμαχίαν. Πολλών δὲ καὶ ποικίλων ρηθέντων, οἱ μὲν Πελοποννήσιοι της ίδίας μόνον ἀσφαλείας φροντίζοντες, έφασαν δείν περὶ τὸν Ἰσθμὸν συστήσασθαι τὸν ἀγῶνα· τετειχισμένου γαρ αὐτοῦ καλῶς, ἐάν τι περὶ τὴν ναυμαχίαν γένηται πταισμα, δυνήσεσθαι τούς

ήτυχηκότας είς ετοιμοτάτην ασφάλειαν καταφυγείν την Πελοπόννησον έαν δε συγκλείσωσιν έαυτούς είς μικράν νήσον την Σαλαμίνα, δυσβοηθήτοις κακοίς περιπεσείσθαι. Θεμιστοκλής δε συνεβούλευσε περί την Σαλαμίνα ποιείσθαι τὸν ἀγῶνα τῶν νεῶν πολλὰ γὰρ πλεονεκτήσειν έν ταις στενοχωρίαις τους ολίγοις σκάφεσι διαγωνιζομένους προς πολλαπλασίας ναθς. Καθόλου δὲ τὸν περὶ τὸν Ἰσθμὸν τόπον ἀπεφαίνετο παντελώς ἄθετον ἔσεσθαι προς την ναυμαχίαν. ἔσεσθαι γὰρ πελάγιον τὸν ἀγῶνα, καὶ τοὺς Πέρσας διὰ τὴν εὐρυχωρίαν ραδίως καταπονήσεσθαι τὰς ὀλίγας ναθς ταις πολλαπλασίαις. Όμοίως δὲ καὶ ἄλλα πολλὰ διαλεχθεὶς οἰκεῖα της περιστάσεως, απαντας έπεισεν αύτῷ συμψήφους γενέσθαι τοῦτον τὸν τρόπον.

XVI. Τέλος δὲ κοινοῦ δόγματος γενομένου περὶ Σαλαμίνα ναυμαχεῖν, οι μὲν Έλληνες παρεσκευάζοντο τὰ πρὸς τοὺς Πέρσας καὶ πρὸς τὸν κίνδυνον ὁ δ΄ οὖν Εὐρυβιάδης, παραλαβὼν τὸν Θεμιστοκλέα, παρακαλεῖν ἐπεχείρει τὰ πλήθη, καὶ προτρέπεσθαι πρὸς τὸν ἐπιφερόμενον κίνδυνον. Οὐ μὴν τὸ πλήθος ὑπήκουεν, ἀλλὰ πάντων καταπεπληγμένων τὸ μέγεθος τῶν Περσικῶν δυνάμεων, οὐδεὶς προσεῖχε τοῦς ἡγε-

μόσιν, άλλ' έκαστος έκ της Σαλαμίνος έκπλείν έσπευδεν είς την Πελοπόννησον. Οὐδεν δ ήττον καὶ τὸ πεζικὸν στρατόπεδον τῶν Ελλήνων έδεδίει τας των πολεμίων δυνάμεις ή τε των περί Θερμοπύλας ἀπώλεια τῶν ἀξιολογωτάτων ἀνδρῶν παρείγετο κατάπληξιν, καὶ τὰ περὶ τὴν 'Αττικὴν συμπτώματα πρὸ ὀφθαλμῶν ὄντα πολλὴν ἀθυμίαν ένεποίει τοις Έλλησιν. Οι δε σύνεδροι των Έλλήνων, δρῶντες τὴν τῶν ὄχλων ταραχὴν καὶ την όλην έκπληξιν, έψηφίσαντο διατειχίζειν τον 'Ισθμόν. Καὶ ταχὺ τῶν ἔργων συντελεσθέντων, διὰ τὴν προθυμίαν καὶ τὸ πληθος τῶν ἐργαζομένων, οί μεν Πελοποννήσιοι ωχύρουν το τείχος, διατείνον έπὶ σταδίους τετταράκοντα, ἀπὸ Λεχαίου μέχρι Κεγχρεών οί δ' έν τη Σαλαμίνι διατρίβοντες μετά παντός τοῦ στόλου, κατεπλάγησαν έπὶ τοσοῦτον, ώστε μηκέτι πειθαρχεῖν τοῖs ήγεμόσιν.

XVII. 'Ο δὲ Θεμιστοκλῆς όρῶν τὸν μὲν ναύαρχον Εὐρυβιάδην μὴ δυνάμενον περιγενέσθαι τῆς τοῦ πλήθους όρμῆς, τὰς δὲ περὶ Σαλαμῖνα δυσχωρίας δύνασθαι πολλὰ συμβαλέσθαι πρὸς τὴν νίκην, ἐμηχανήσατό τι τοιοῦτον' ἔπεισέ τινα πρός τὸν Ξέρξην αὐτομολῆσαι, καὶ διαβεβαιώσασθαι, διότι μέλλουσιν αἱ κατὰ Σαλαμῖνα νῆες

αποδιδράσκειν έκ των τόπων, καὶ πρὸς τὸν 'Ισθμον άθροίζεσθαι. Διόπερ ο βασιλεύς διά την πιθανότητα των προσαγγελθέντων πιστεύσας, έσπευδε κωλύσαι τὰς ναυτικὰς δυνάμεις τῶν Έλλήνων τοις πεζοις στρατοπέδοις πλησιάζειν. Εύθυς ούν το των Αίγυπτίων ναυτικον εξέπεμψε, προστάξας έμφράττειν τον μεταξύ πόρον της τε Σαλαμίνος καὶ της Μεγαρίδος χώρας τὸ δὲ ἄλλο πλήθος των νεων έξέπεμψεν έπὶ τὴν Σαλαμίνα, προστάξας έξάπτεσθαι των πολεμίων, καὶ ναυμαχία κρίνειν τον άγωνα. 'Ησαν δε αι τριήρεις διατεταγμέναι κατὰ ἔθνος έξης, ἵνα διὰ ὁμοφωνίαν καὶ γνώσιν προθύμως άλλήλοις βοηθώσιν. Ούτω δὲ ταχθέντος τοῦ ναυτικοῦ στόλου, τὸ μὲν δεξιον κέρας έπειχον Φοίνικες, το δ' εύώνυμον οί μετὰ τῶν Περσῶν ὄντες "Ελληνες. Οἱ δὲ τῶν 'Ιώνων ήγεμόνες ἀπέστειλαν ἄνδρα Σάμιον πρὸς τους Ελληνας, τον διασαφήσοντα περί των δεδογμένων τῷ βασιλεῖ, καὶ περὶ τῆς ὅλης ἐκτάξεως, καὶ διότι κατὰ τὴν μάχην ἀποστήσονται τών βαρβάρων. Τοῦ δὲ Σαμίου λάθρα διανηξαμένου, καὶ περὶ τούτου διασαφήσαντος τοῖς περὶ τον Ευρυβιάδην, ο μεν Θεμιστοκλής, κατά νούν αὐτῷ προκεχωρηκότος τοῦ στρατηγήματος, περιγαρής ήν, και τὰ πλήθη παρεκάλεσεν είς τον κίνδυνον οἱ δ΄ Έλληνες ἐπὶ τῆ των Ἰωνων ἐπαγγελία θαρρήσαντες, καὶ τῆς περιστάσεως βιαζομένης αὐτοὺς παρὰ τὴν ἰδίαν προαίρεσιν ναυμαχεῖν, ἀπὸ τῆς Σαλαμῖνος προθύμως συγκατέβαινον εἰς τὴν ναυμαχίαν.

ΧΙΙΙΙ. Τέλος δὲ τῶν περὶ τὸν Εὐρυβιάδην καὶ Θεμιστοκλέα διαταξάντων τὰς δυνάμεις, τὸ μεν εὐώνυμον μέρος ἐπεῖχον Αθηναῖοι καὶ Λακεδαιμόνιοι, προς το των Φοινίκων ναυτικόν αντιταχθησόμενοι (μεγάλην γαρ οί Φοίνικες ύπεροχην είχον, διά τε τὸ πληθος καὶ διὰ την ἐκ προγόνων έν τοις ναυτικοίς έργοις έμπειρίαν) Αἰγινηται δὲ καὶ Μεγαρείς τὸ δεξιὸν κέρας ανεπλήρουν (ούτοι γαρ έδόκουν είναι ναυτικώτατοι μετὰ τοὺς 'Αθηναίους, καὶ μάλιστα φιλοτιμηθήσεσθαι, διὰ τὸ μόνους τῶν Ἑλλήνων μηδεμίαν έχειν καταφυγήν, εί τι συμβαίη πταίσμα κατά την ναυμαχίαν) την δε μέσην τάξιν έπειχε τὸ λοιπὸν τῶν Ἑλλήνων πληθος. Οὖτοι μεν οὖν τοῦτον τὸν τρόπον συνταχθέντες έξέπλευσαν, καὶ τὸν πόρον μεταξὺ Σαλαμίνος καὶ Ἡρακλείου κατείχου. Ὁ δὲ βασιλεύς τῷ μὲν ναυάρχω προσέταξεν επιπλείν τοίς πολεμίοις, αὐτὸς δ' είς τὸν εναντίον τόπον της Σαλαμίνος παρήλθεν, έξ ου θεωρείν ην την ναυμαχίαν γινομένην. Οί δὲ Πέρσαι τὸ μὲν πρῶτον πλέοντες διετήρουν την τάξιν, έχοντες πολλην εύρυχωρίαν ώς δ' είς τὸ στενὸν ηλθον, ηναγκάζοντο τῶν νεών τινας από της τάξεως αποσπάν, και πολύν έποίουν θόρυβον. Ο δε ναύαρχος, προηγούμενος της τάξεως καὶ πρώτος συνάψας μάχην, διεφθάρη, λαμπρώς άγωνισάμενος της δε νεώς βυθισθείσης, ταραχή κατέσχε τὸ ναυτικὸν τῶν βαρβάρων. Πολλοί μεν γαρ ήσαν οί προστάττοντες, ού ταυτά δ' καστος παρήγγελλε διὸ καὶ τοῦ πλείν είς τουμπροσθεν επέσχον, ανακωχεύοντες δ ανεχώρουν είς την ευρυχωρίαν. Οι δε 'Αθηναίοι θεωρουντες την ταραχήν των βαρβάρων, ἐπέπλεον τοίς πολεμίοις, καὶ τὰς μὲν τοίς ἐμβόλοις ἔτυπτον, ών δε τους ταρσούς παρέσυρον. Της δ' είρεσίας ούν ύπηρετούσης, πολλαὶ τών Περσών τριήρεις πλάγιαι γινόμεναι, ταις έμβολαις πυκνώς κατετιτρώσκοντο. Διὸ καὶ πρύμναν μὲν ἀνακρούεσθαι κατέπαυσαν, είς τουπίσω δὲ πλέουσαι προτροπάδην ἔφευγου.

ΧΙΧ. Των δε Φοινισσων καὶ Κυπρίων νεων ὑπὸ των ᾿Αθηναίων χειρουμένων, αὶ των Κιλίκων καὶ Παμφύλων, ἔτι δε καὶ Λυκίων νῆες ἐχόμεναι τούτων οὖσαι, τὸ μεν πρῶτον εὐρώστως ἀντείχοντο ὡς δ' εἶδον τὰς κρατίστας ναῦς πρὸς

φυγήν ώρμημένας, καὶ αὐταὶ τὸν κίνδυνον έξέλιπον. Ἐπὶ δὲ θατέρου κέρατος γενομένης καρτερας ναυμαχίας, μέχρι μέν τινος ισόρροπος ην ό κίνδυνος ώς δε οί 'Αθηναίοι προς την γην καταδιώξαντες τους Φοίνικας και Κυπρίους έπέστρεψαν, έκβιασθέντες ύπὸ τούτων έτράπησαν οί βάρβαροι, καὶ πολλας ναῦς ἀπέβαλον. Οί μεν οὐν Έλληνες τοῦτον τον τρόπον προτερήσαντες, επιφανεστάτη ναυμαχία τους βαρβάρους ένίκησαν. Κατά δὲ τὸν κίνδυνον διεφθάρησαν ναῦς τῶν μὲν Ἑλλήνων τετταράκοντα, τῶν δὲ Περσών ύπερ τὰς διακοσίας, χωρίς τών σὺν αὐτοῖς ἀνδράσι ληφθεισών. Ο δὲ βασιλεὺς παρ' έλπίδας ήττημένος, των μεν Φοινίκων των αρξάντων της φυγής τους αιτιωτάτους απέκτεινε τοις δε άλλοις ηπείλησεν επιθήσειν την προσήκουσαν τιμωρίαν. Οἱ δὲ Φοίνικες φοβηθέντες τὰς ἀπειλάς, τὸ μὲν πρώτον εἰς τὴν ᾿Αττικὴν κατέπλευσαν, της δε νυκτός επιγενομένης άπηραν είς την 'Ασίαν. Θεμιστοκλής δέ, δόξας αίτιος γενέσθαι της νίκης, έτερον οὐκ έλαττον τούτου στρατήγημα έπενόησε. Φοβουμένων γὰρ τῶν Έλλήνων πεζή διαγωνίζεσθαι προς τοσαύτας μυριάδας, έταπείνωσε πολύ τὰς δυνάμεις τῶν πεζικών στρατοπέδων τοιφδέ τινι τρόπφ. Τὸν

παιδαγωγον των ιδίων υίων άπέστειλε προς τον Ξέρξην, δηλώσοντα διότι μέλλουσιν οί "Ελληνες πλεύσαντες ἐπὶ τὸ ζεῦγμα λύειν τὴν γέφυραν. Διόπερ ὁ βασιλεύς, πιστεύσας τοῖς λόγοις διὰ την πιθανότητα, περίφοβος έγένετο, μη της είς την 'Ασίαν έπανόδου στερηθη, των Ελλήνων θαλαττοκρατούντων έγνω δὲ τὴν ταχίστην διαβαίνειν έκ της Ευρώπης είς την 'Ασίαν, καταλιπων Μαρδόνιον έπὶ τῆς Ἑλλάδος μετὰ των αρίστων ίππέων τε καὶ πεζών, ών ὁ σύμπας άριθμος ύπηρχεν ούκ ελάττων των τετταράκοντα μυριάδων. Θεμιστοκλής μέν ουν δυσί στρατηγήμασι χρησάμενος, μεγάλων προτερημάτων αίτιος έγενετο τοις Έλλησι. Και τὰ μεν κατά τούτον τὸν ἐνιαυτὸν πραχθέντα σχεδὸν ταῦτ' ξστιν.

ΧΧ. Ἐπ' ἄρχοντος δ 'Αθήνησι Ξανθίππου, ό τῶν Περσῶν στόλος, πλην Φοινίκων, μετὰ την ἐν Σαλαμῖνι γενομένην ναυμαχίαν ἀπὸ τῆς Ελλάδος ἀναχωρήσας, διέτριβε περὶ την Κύμην. Ἐνταῦθα δὲ παραχειμάσας, ὡς τὸ θέρος ἐνίστατο, παρέπλευσεν εἰς Σάμον, παραφυλάξων την Ἰωνίαν ἡσαν δ αὶ πᾶσαι νῆες ἐν Σάμω πλείους τῶν τετρακοσίων. Αὖται μὲν οὖν ὡς ἀλλότρια φρονούντων τῶν Ἰωνων παρεφύλαττον τὰς πὸλεις.

Κατὰ δὲ τὴν Ἑλλάδα μετὰ τὴν ἐν Σαλαμίνι ναυμαχίαν, των 'Αθηναίων δοκούντων αἰτίων γεγουέναι της νίκης, καὶ διὰ τοῦτο αὐτῶν φρονηματιζομένων, πασιν έγένοντο καταφανείε, ώς τοίε Λακεδαιμονίοιε άμφισβητήσοντες της κατά θάλατταν ήγεμονίας. Διόπερ οι Λακεδαιμόνιοι προορώμενοι τὸ μέλλον, ἐφιλοτιμοῦντο ταπεινοῦν τὸ φρόνημα τῶν ᾿Αθηναίων. Διὸ καὶ κρίσεως προτεθείσης περὶ τῶν ἀριστείων, χάριτι κατισχύσαντες έποίησαν κριθηναι, πόλιν μεν άριστεύσαι την Αίγινητών, ἄνδρα δὲ 'Αμεινίαν, 'Αθηναίον, τον άδελφον Αισχύλου του ποιητού. Ούτος γάρ τριηραρχών, πρώτος έμβολον έδωκε τή ναυαρχίδι των Περσων, καὶ ταύτην κατέδυσε καὶ τὸν ναύαρχον διέφθειρε. Των δ' Αθηναίων βαρέως φερόντων την άδικον ήτταν, οί Λακεδαιμόνιοι φοβηθέντες, μήποτε Θεμιστοκλής αγανακτήσας έπὶ τῷ συμβεβηκότι, κακὸν μέγα βουλεύσηται κατ' αὐτῶν καὶ τῶν Ἑλλήνων, ἐτίμησαν αὐτὸν διπλασίαις δωρεαίς των τὰ ἀριστεῖα εἰληφότων. Δεξαμένου δε τοῦ Θεμιστοκλέους τὰς δωρεάς. ό δημος των 'Αθηναίων ἀπέστησεν αὐτὸν ἀπὸ της στρατηγίας, καὶ παρέδωκε τὴν ἀρχὴν Ξανθίππφ τω 'Αρίφρονος.

ΧΧΙ. Διαβοηθείσης δὲ τῆς τῶν ᾿Αθηναίων

προς τους Ελληνας άλλοτριότητος, ήκου είς τὰς 'Αθήνας πρέσβεις παρά Περσών, καὶ παρά τών Έλλήνων. Οἱ μὲν οὖν ὑπὸ τῶν Περσῶν ἀποσταλέντες έφασαν, τὸν στρατηγὸν Μαρδόνιον έπαγγέλλεσθαι τοις 'Αθηναίοις, έαν τα Πεοσών προέλωνται, δώσειν χώραν ην αν βούλωνται της Έλλάδος, καὶ τὰ τείγη καὶ τοὺς ναοὺς πάλιν ανοικοδομήσειν, καὶ τὴν πόλιν ἐάσειν αὐτόνομον οί δὲ παρὰ τῶν Λακεδαιμονίων πεμφθέντες ήξίουν μη πεισθηναι τοι βαρβάροις, άλλα τηρείν την προς τους "Ελληνας καὶ συγγενείς καὶ όμοφώνους εύνοιαν. Οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι τοῖς βαρβάροις άπεκρίθησαν, ώς ούτε χώρα τοις Πέρσαις έστὶ τοιαύτη, ούτε χρυσός τοσούτος, δυ 'Αθηναίοι δεξάμενοι, τους "Ελληνας έγκαταλείψουσι" τοις δε Λακεδαιμονίοις είπον, ώς αὐτοὶ μεν ην πρότερον ἐποιοῦντο φροντίδα τῆς Ἑλλάδος, καὶ μετὰ ταθτα πειράσονται την αθτην διαφυλάττειν έκείνους δ' ηξίουν την ταχίστην έλθειν είς την 'Αττικήν μετὰ πάντων τῶν συμμάχων' πρόδηλον γαρ είναι διότι Μαρδόνιος, ήναντιωμένων των 'Αθηναίων αὐτώ, μετὰ δυνάμεως ήξει ἐπὶ τὰς 'Αθήνας' δ καὶ συνέβη γενέσθαι. 'Ο γάρ Μαρδόνιος εν τη Βοιωτία διατρίβων μετά των δυνάμεων, τὸ μέν πρώτον τών ἐν Πελοποννήσος πόλεων επειρατό τινας αφιστάνειν, χρήματα διαπεμπόμενος τοίς προεστηκόσι των πόλεων μετά δὲ ταῦτα πυνθανόμενος τὴν τῶν 'Αθηναίων απόκρισιν, καὶ παροξυνθείς, απασαν ήγεν ἐπὶ την Αττικήν την δύναμιν. Χωρίς γάρ της δεδομένης ύπὸ Ξέρξου στρατιας πολλούς άλλους αὐτὸς Μαρδόνιος ἐκ τῆς Θράκης καὶ Μακεδονίας καὶ τῶν ἄλλων τῶν συμμαχίδων πόλεων ήθροίκει, πλείους των είκοσι μυριάδων. Τηλικαύτης δυνάμεως προαγούσης είς την 'Αττικήν, οί μεν 'Αθηναίοι βιβλιαφόρους ἀπέστειλαν προς τους Λακεδαιμονίους, δεόμενοι βοηθείν βραδυνόντων δέ αὐτῶν καὶ τῶν βαρβάρων ἐμβαλλόντων εἰς τὴν 'Αττικήν, κατεπλάγησαν, καὶ πάλιν ἀναλαβόντες τέκνα καὶ γυναίκας, καὶ τῶν ἄλλων ὅσα δυνατὸν ην ταχέως ἀποκομίζειν, ἐξέλιπον την πατρίδα, καὶ συνέφυγον πάλιν εἰς τὴν Σαλαμίνα. 'Ο δὲ Μαρδόνιος γαλεπώς έγων προς αὐτούς, την χώραν απασαν κατέφθειρε, καὶ τὴν πόλιν παντελώς κατέσκαψε, καὶ τὰ ἱερὰ τὰ καταλελειμμένα παντελώς έλυμήνατο.

XXII. Ἐπανελθόντος δὲ εἰς τὰς ᾿Αθήνας τοῦ Μαρδονίου μετὰ τῆς δυνάμεως, ἔδοξε τοῖς συνέδροις τῶν Ἑλλήνων παραλαβεῖν τοὺς ᾿Αθηναίους, καὶ πανδημεὶ προσελθόντας εἰς τὰς

Πλαταιάς, διαγωνίσασθαι περί της έλευθερίας εὖξασθαι δὲ καὶ τοῖς θεοῖς, ἐὰν νικήσωσιν, ἄγειν κατὰ ταύτην την ήμέραν τοὺς "Ελληνας έλευθερίαν κοινήν, καὶ τὸν ἐλευθέριον ἀγῶνα συντελεῖν έν ταις Πλαταιαίς. Συναχθέντων δε των Έλλήνων είς τον ἰσθμόν, εδόκει τοῖς πασιν όρκον ομόσαι περί του πολέμου, τον στέξοντα μέν την δμόνοιαν αὐτῶν, ἀναγκάσοντα δὲ γενναίως τούς κινδύνους ύπομένειν. 'Ο δε όρκος ην τοιούτος Ού ποιήσομαι περί πλείονος το ζην της έλευθερίας, οὐδε καταλείψω τοὺς ήγεμόνας οὖτε ζῶντας οὖτε ἀποθανόντας ἀλλὰ τοὺς ἐν τῆ μάχη τελευτήσαντας των συμμάχων πάντας θάνω καὶ κρατήσας τῷ πολέμφ τῶν βαρβάρων ούδεμίαν τῶν ἀγωνισαμένων πόλεων ἀνάστατον ποιήσω καὶ τῶν ἱερῶν τῶν ἐμπρησθέντων καὶ καταβληθέντων οὐδεν ανοικοδομήσω, άλλ' ύπόμνημα τοις έπιγινομένοις έάσω και καταλείψω της των βαρβάρων άσεβείας. Του δε δοκου ομόσαντες, επορεύθησαν έπὶ τὴν Βοιωτίαν διὰ τοῦ Κιθαιρώνος, καὶ πρὸς τὰς ὑπωρείας καταντήσαντες πλησίον των Έρυθρων, αὐτοῦ κατεστρατοπέδευσαν. Ἡγεῖτο δὲ τῶν μὲν ᾿Αθηναίων 'Αριστείδης, των δε συμπάντων Παυσανίας, έπίτροπος ών του Λεωνίδου παιδός.

ΧΧΙΙΙ. Μαρδόνιος δε πυθόμενος την των πολεμίων δύναμιν προάγειν ἐπὶ Βοιωτίαν, προηλθεν έκ των Θηβων καὶ παραγενόμενος έπὶ τον 'Ασωπον ποταμόν, έθετο παρεμβολήν, ην ωχύρωσε τάφρω βαθεία, καὶ τείχει ξυλίνω περιέλαβεν. Ήν δε δ σύμπας άριθμος των Έλλήνων είς δέκα μυριάδας, τῶν δὲ βαρβάρων είς πεντήκοντα. Πρώτοι δε κατήρξαντο μάγης οί βάρβαροι, νυκτὸς ἐκχυθέντες ἐπ' αὐτούς, καὶ πασι τοις ίππευσι προς την στρατοπεδείαν έπελάσαντες. Των δε Αθηναίων προαισθομένων καὶ συντεταγμένη τῆ στρατιά τεθαβρηκότως απαντώντων, συνέβη καρτεράν γενέσθαι μάχην. Τέλος δὲ τῶν Ἑλλήνων οἱ μὲν ἄλλοι πάντες τους καθ' αύτους ταγθέντας των βαρβάρων ετρέψαντο μόνοι δε Μεγαρείς πρός τε του ίππάρχην καὶ τοὺς ἀρίστους τῶν Περσῶν ἱππεῖς άνθεστώτες, καὶ πιεζόμενοι τῆ μάχη, τὴν μὲν τάξιν οὐ κατέλιπον, πρὸς δὲ τοὺς 'Αθηναίους καὶ Λακεδαιμονίους πέμψαντές τινας έξ αύτῶν, ήτουν κατὰ τάχος βοηθήσειν 'Αριστείδου δὲ τοὺς περὶ αύτὸν τῶν ᾿Αθηναίων ταχέως ἀποστείλαντος τους έπιλέκτους, συστραφέντες ούτοι και προσπεσόντες τοις βαρβάροις, τους μέν Μεγαρείς έξείλοντο τῶν κινδύνων τῶν ἐπικειμένων, τῶν δὲ Περσών αὐτόν τε τὸν ἱππάρχην καὶ πολλοὺς άλλους αποκτείναντες, τους λοιπους ετρέψαντο. Οἱ μὲν οὖν "Ελληνες, ὥσπέρ τινι προαγῶνι λαμπρώς προτερήσαντες, εὐέλπιδες ἐγένοντο περί της όλοσχερούς νίκης. Μετά δε ταύτα έκ της ύπωρείας μετεστρατοπέδευσαν είς ετερον τόπου, εὐθετώτερου πρὸς τὴν ὁλοσχερῆ νίκην. Ην γαρ έκ μεν των δεξιων γεώλοφος ύψηλός, έκ δὲ τῶν εὐωνύμων ὁ ᾿Ασωπὸς ποταμός τὸν δ᾽ άνὰ μέσον τόπον ἐπείχεν ἡ στρατοπεδεία, πεφραγμένη τη φύσει καὶ ταις των τόπων ἀσφαλείαις. Τοίς μεν οὖν Ελλησιν ἐμφρόνως βουλευσαμένοις πολλά συνεβάλετο πρός την νίκην ή των τόπων στενοχωρία οὐ γὰρ ην ἐπὶ πολὺ μῆκος παρεκτείνειν την φάλαγγα των Περσων ωστε άχρήστους είναι συνέβαινε τὰς πολλὰς μυριάδας τῶν βαρβάρων. Διόπερ οἱ περὶ τὸν Παυσανίαν καὶ 'Αριστείδην θαρρήσαντες τοίς τόποις, προήγον την δύναμιν είς την μάχην, καὶ συντάξαντες έαυτους οικείως της περιστάσεως, ήγον έπι τους πολεμίους.

XXIV. Μαρδόνιος δὲ συναναγκαζόμενος βαθείαν ποιήσαι τὴν φάλαγγα, διέταξε τὴν δύναμιν ὅπως ποτὲ ἔδοξεν αὐτῷ συμφέρειν, καὶ μετὰ βοῆς ἀπήὐτησε τοῖς Έλλησιν. Εχων δὲ περὶ αύτον τους αρίστους, πρώτος ενέβαλεν είς τους άντιτεταγμένους Λακεδαιμονίους, καὶ γενναίως άγωνισάμενος, πολλούς άνειλε τών Ελλήνων αντιταχθέντων δε των Λακεδαιμονίων ευρώστως, καὶ πάντα κίνδυνον ύπομενόντων προθύμως, πολύς έγίνετο φόνος των βαρβάρων. Εως μέν οὖν συνέβαινε τὸν Μαρδόνιον μετὰ τῶν ἐπιλέκτων προκινδυνεύειν, εύψύχως ὑπέμενον τὸ δεινὸν οί βάρβαροι έπει δ' δ τε Μαρδόνιος αγωνιζόμενος εκθύμως έπεσε, καὶ τῶν ἐπιλέκτων οἱ μεν ἀπέθανον, οἱ δὲ κατετρώθησαν, ἀνατραπέντες ταις ψυχαις πρός φυγήν ωρμησαν έπικειμένων δὲ τῶν Ἑλλήνων, οἱ μὲν πλείους τῶν βαρβάρων είς τὸ ξύλινον τείχος συνέφυγον, τῶν δ ἄλλων οί μεν μετά Μαρδονίου ταχθέντες Ελληνες είς τας θήβας ανεχώρησαν, τους δε λοιπούς όντας πλείους των τετρακισμυρίων αναλαβων 'Αρτάβαζος, ανήρ παρά Πέρσαις επαινούμενος, είς θάτερον μέρος ἔφυγε καὶ σύντονον τὴν ἀναχώρησιν ποιησάμενος, προήγεν έπὶ τής Φωκίδος.

ΧΧV. Τοῦτον δὲ τὸν τρόπον ἐν τῆ φυγῆ τῶν βαρβάρων σχισθέντων, ὁμοίως καὶ τὸ τῶν Ἑλλήνων πλῆθος διεμερίσθη. ᾿Αθηναῖοι μὲν γὰρ καὶ Πλαταιεῖς καὶ Θεσπιεῖς τοὺς ἐπὶ Θηβῶν ὁρμήσαντας ἐδίωξαν Κορίνθιοι δὲ καὶ Σικυώνιοι

καὶ Φλιάσιοι καί τινες έτεροι τοις μετὰ 'Αρταβάζου φεύγουσιν επηκολούθησαν Λακεδαιμόνιοι δε μετά των λοιπων τούς είς το ξύλινον τείχος καταφυγόντας διώξαντες, επόρθησαν προθύμως. Οί δὲ Θηβαίοι δεξάμενοι τοὺς φεύγοντας καὶ προσαναλαβόντες, ἐπέθεντο τοῖς διώκουσιν 'Αθηναίοις. Γενομένης δὲ πρὸ τῶν τειχῶν καρτερᾶς μάχης, καὶ τῶν Θηβαίων λαμπρῶς ἀγωνισαμένων, έπεσον μεν ούκ ολίγοι παρ' αμφοτέροις, τὸ δε τελευταίον βιασθέντες ύπο των 'Αθηναίων. συνέφυγον πάλιν είς τὰς Θήβας. Μετὰ δὲ ταῦτα οἱ μὲν Αθηναῖοι πρὸς τοὺς Λακεδαιμονίους άπογωρήσαντες, μετά τούτων ετειγομάγουν πρός τούς καταφυγόντας είς την παρεμβολήν των Περσων μεγάλου δε άγωνος εξ άμφοτέρων γενομένου, καὶ τῶν με βαρβάρων ἐκ τόπων ωχυρωμένων καλώς αγωνισαμένων, των δ' Έλλήνων βίαν προσαγόντων τοις ξυλίνοις τείχεσι, πολλοί μέν παραβόλως άγωνιζόμενοι κατετιτρώσκοντο, οὐκ ὀλίγοι δὲ καὶ τῷ πλήθει τῶν βελών διαφθειρόμενοι τον θάνατον εύψύχως ύπέμενον. Οὐ μήν γε την δρμην καὶ βίαν τῶν Έλλήνων ἔστεγεν οὖτε τὸ κατεσκευασμένον τείχος, οὖτε τὸ πληθος τῶν βαρβάρων, ἀλλὰ παν το αντιτεταγμένον ύπείκειν ηναγκάζετο. Ἡμιλλῶντο γὰρ πρὸς ἀλλήλους οἱ τῆς Ἑλλάδος ἡγούμενοι, Λακεδαιμόνιοι καὶ ᾿Αθηναῖοι, μεμετεωρισμένοι μὲν ταῖς προγεγενημέναις νίκαις, πεποιθότες δὲ ταῖς ἑαυτῶν ἀρεταῖς. Τέλος δὲ κατὰ κράτος ἀλόντες οἱ βάρβαροι, δεόμενοι ζωγρεῖν, οὐδενὸς ἐτύγχανον ἐλέου. Ὁ γὰρ στρατηγὸς τῶν Ἑλλήνων Παυσανίας ὁρῶν τοῖς πλήθεσιν ὑπερέχοντας τοὺς βαρβάρους, εὐλαβεῖτο μή τι παράλογον γένηται, πολλαπλασίων ὄντων τῶν βαρβάρων. Διὸ καὶ παραγγείλαντος αὐτοῦ μηδένα ζωγρεῖν, ταχὺ πλήθος ἄπιστον νεκρῶν ἐγένετο. Τέλος δὲ οἱ Ἑλληνες ὑπὲρ τὰς δέκα μυριάδας τῶν βαρβάρων κατακόψαντες, μόγις ἐπαύσαντο τοῦ κτείνειν τοὺς πολεμίους.

ΧΧVI. Τοιούτον δὲ πέρας τῆς μάχης λαβούσης, οἱ μὲν Ἑλληνες τοὺς πεσόντας ἔθαψαν, ὅντας πλείους τῶν μυρίων, διελόμενοι τὰ λάφυρα κατὰ τὸν τῶν στρατιωτῶν ἀριθμόν. Τὴν δὲ περὶ τῶν ἀριστείων κρίσιν ἐποιήσαντο, καὶ χάριτι τοῦ κελεύσαντος, ἔκριναν ἀριστεῦσαι πόλιν μὲν Σπάρτην, ἄνδρα δὲ Παυσανίαν τὸν Λακεδαιμόνιον. ᾿Αρτάβαζος δ᾽ ἐχων τοὺς τῶν φευγόντων Περσῶν εἰς τετρακισμυρίους, καὶ διὰ τῆς Φωκίδος εἰς Μακεδονίαν πορευθείς, ὀξυτάταις πορείαις ἐχρῆτο, καὶ ἐσώθη μετὰ τῶν στρατιω-

των είς την 'Ασίαν. Οἱ δ' Έλληνες ἐκ των λαφύρων δεκάτην ἐξελόμενοι, κατεσκεύασαν χρυσοῦν τρίποδα καὶ ἀνέθηκαν εἰς Δελφούς, ἐπιγράψαντες ἐλεγεῖον τόδε

Ελλάδος εὐρυχόρου σωτήρες τόνδ ἀνέθηκαν, Δουλοσύνης στυγεράς ῥυσάμενοι πόλιας.

Ἐπέγραψαν δὲ καὶ τοῖε ἐν Θερμοπύλαιε ἀποθανοῦσι Λακεδαιμονίοιε, κοινῆ μὲν ἄπασι τόδε

> Μυριάσιν ποτέ τῆδε διακοσίαις εμάχοντο Ἐκ Πελοποννήσου χιλιάδες τέτορες.

ίδία δὲ αὐτοῖς τόδε

²Ω ξένε, ἄγγειλον Λακεδαιμονίοις, ὅτι τῆδε Κείμεθα, τοῖς κείνων πειθόμενοι νομίμοις.

Ομοίως δὲ καὶ ὁ τῶν Αθηναίων δημος ἐκόσμησε τοὺς τάφους τῶν ἐν τῷ Περσικῷ πολέμῳ τελευτησάντων, καὶ τὸν ἀγῶνα τὸν ἐπιτάφιον τότε πρῶτον ἐποίησε καὶ νόμον ἔθηκε, λέγειν ἐγκώμιον τοῦς δημοσία θαπτομένοις τοὺς προαιρεθέντας τῶν ρητόρων. Μετὰ δὲ ταῦτα Παυσανίας μὲν ὁ στρατηγὸς ἀναλαβῶν τὴν δύναμιν, ἐστράτευσεν ἐπὶ τὰς Θήβας, καὶ τοὺς αἰτίους τῆς προτέρας συμμαχίας ἐξήτει πρὸς τὴν τιμωρίαν. Τῶν δὲ Θηβαίων καταπεπληγμένων τό τε πλήθος τῶν πολεμίων καὶ τὰς ἀρετάς, οἱ μὲν αἰτιώτοτοι τῆς

άπο των Ἑλλήνων ἀποστάσεως έκουσίως ύπομείναντες την παράδοσιν, ἐκολάσθησαν ὑπο τοῦ Παυσανίου, καὶ πάντες ἀνηρέθησαν.

ΧΧΥΙΙ. Έγενετο δε και κατά την Ίωνίαν τοις Έλλησι μεγάλη μάχη πρὸς Πέρσας, κατά την αυτήν ημέραν τη περί τὰς Πλαταιάς συντελεσθείση, περί ής μέλλοντες γράφειν, αναληψόμεθα την ἀπ' ἀρχης διήγησιν. Λεωτυχίδης γὰρ ό Λακεδαιμόνιος, καὶ Ξάνθιππος ό Αθηναίος, ήγούμενοι της ναυτικής δυνάμεως, καὶ τὸν στόλον έκ της περί Σαλαμίνα ναυμαχίας άθροίσαντες είς Αίγιναν, εν ταύτη διατρίψαντες ήμερας τινάς, έπλευσαν είε Δήλον, έχοντες τριήρεις διακοσίας καὶ πεντήκοντα. Ἐνταῦθα δ' αὐτῶν ὁρμούντων ήκον έκ Σάμου πρέσβεις, άξιοῦντες έλευθερωσαι τούς κατά την 'Ασίαν" Ελληνας. Οἱ δὲ περὶ τὸν Λεωτυχίδην συνεδρεύσαντες μετά των ήγεμόνων, καὶ διακούσαντες των Σαμίων, ἔκριναν ἐλευθεροῦν τὰς πόλεις, καὶ κατὰ τάγος ἐξέπλευσαν ἐκ Δήλου. Οἱ δὲ τῶν Περσῶν ναύαρχοι διατρίβοντες εν τη Σάμφ, πυθόμενοι τον των Έλλήνων έπίπλουν, ανήχθησαν έκ της Σάμου πάσαις ταις ναυσί, καὶ κατάραντες εἰς Μυκάλην τῆς Ἰωνίας, τὰς μὲν ναῦς ἐνεώλκησαν, ὁρῶντες οὐκ ἀξιοχρέους οὖσας ναυμαχείν, καὶ ξυλίνω τείχει καὶ τάφρω

βαθεία περιέλαβον αὐτάς οὐδεν δε ήττον καὶ δυνάμεις πεζικάς μετεπέμποντο έκ των Σάρδεων καὶ τῶν σύνεγγυς πόλεων, καὶ συνήγαγον τοὺς άπαντας είς δέκα μυριάδας έποιοῦντο δὲ καὶ των άλλων απάντων των είς πόλεμον χρησίμων παρασκευάς, νομίζοντες καὶ τους Ίωνας ἀποστήσασθαι πρὸς τοὺς πολεμίους. Οἱ δὲ περὶ τὸν Λεωτυχίδην παντὶ τῷ στόλφ κεκοσμημένοι, προσπλεύσαντες τοις έν τη Μυκάλη βαρβάροις, ναθν προαπέστειλαν έχουσαν κήρυκα τον μεγαλοφωνότατον τῶν ἐν τῷ στρατοπέδω. Τῷ δὲ προσετέτακτο προσπλευσαι τοις πολεμίοις, καὶ μεγάλη τη φωνή κηρύξαι, διότι οι Ελληνες, νενικηκότες έν Πλαταιαίς τους Πέρσας, πάρεισι υῦν ἐλευθερώσοντες τὰς κατά τὴν ᾿Ασίαν Ἑλληνίδας πόλεις. Τοῦτο δ' ἐποίησαν οἱ περὶ τὸν Λεωτυχίδην, νομίζοντες τους συστρατεύοντας τοις Βαρβάροις "Ελληνας ἀποστήσειν Περσών, καὶ ταραχην έσεσθαι πολλην έν τη των βαρβάρων στρατοπεδεία δπερ καὶ συνέβη γενέσθαι. γαρ κήρυκος προσπλεύσαντος ταις νενεωλκημέναις ναυσί, καὶ κηρύξαντος τὰ προστεταγμένα, συνέβη τοὺς μὲν Πέρσας ἀπιστησαι τοῖς Ελλησι, τους δ' Έλληνας άλλήλοις συντίθεσθαι περί στάσεως.

ΧΧΥΙΙΙ. Οἱ δ "Ελληνες κατασκεψάμενοι τὰ κατ' αὐτοὺς ἀπεβίβασαν τὴν δύναμιν. Τῆ δ' ύστεραία παρασκευαζομένων αὐτῶν τὰ πρὸς τὴν παράταξιν, προσέπεσε φήμη, ὅτι νενικήκασιν οἱ "Ελληνες τους Πέρσας κατά τὰς Πλαταιάς. Διόπερ οί μεν περί Λεωτυχίδην άθροίσαντες έκκλησίαν, τὰ πλήθη παρεκάλεσαν είς τὴν μάχην, τά τε άλλα προφερόμενοι καὶ τὴν ἐν Πλαταιαίς νίκην παρφδουντες, δι' ην ύπελάμβανον θρασυτέρους ποιήσειν τους μέλλοντας άγωνίζεσθαι. Θαυμαστον δε εγένετο το αποτέλεσμα κατά γάρ την αυτην ημέραν εφάνησαν αι παρατάξεις γεγενημέναι, ή τε προς τη Μυκάλη συντελεσθείσα καὶ ή κατὰ τὰς Πλαταιὰς γενομένη. Διόπερ έδοξαν οί περὶ τὸν Λεωτυχίδην οὖπω μὲν πεπυσμένοι περί της νίκης, ἀφ' έαυτῶν δὲ πλάττοντες την εθημερίαν έφάνησαν στρατηγήματος ένεκεν τοῦτο πεποιηκέναι τὸ γὰρ μέγεθος τοῦ διαστήματος ήλεγχεν άδυνατούσαν την προσαγγελίαν. Οί δὲ τῶν Περσῶν ἡγεμόνες ἀπίστως ἔγοντες τοις Έλλησι, τούτους μέν ἀφώπλισαν, τὰ δὲ όπλα τοις έαυτων φίλοις παρέδωκαν παρακαλέσαντες δε τὰ πλήθη, καὶ τὸν Ξέρξην αὐτὸν μετὰ πολλης δυνάμεως είποντες ήξειν βοηθόν, εποίησαν άπαντας εὐθαρσεῖς πρὸς τὸν κίνδυνον.

ΧΧΙΧ. Αμφοτέρων δε αὐτῶν εκταξάντων την στρατιάν, καὶ προσαγόντων ἐπ' ἀλλήλους, οί μεν Πέρσαι τους πολεμίους όρωντες όλίγους οντας, κατεφρόνησαν αὐτῶν, καὶ μετὰ πολλής κραυγής ἐπεφέροντο. Τών δὲ Σαμίων καὶ Μιλησίων πανδημεί προελομένων βοηθήσαι τοίς "Ελλησι, καὶ μετ' άλλήλων κοινή προσαγόντων κατά σπουδήν, ώς προϊόντες είς όψιν ήλθον τοίς "Ελλησιν, οἱ μὲν Ίωνες ἐνόμιζον εὐθαρσεστέρους ἔσεσθαι τους Έλληνας, ἀπέβη δὲ τουναντίου. Δόξαντες γάρ οἱ περὶ τὸν Λεωτυχίδην τὸν Ξέρξην ἐκ τῶν Σάρδεων ἐπιέναι μετὰ τῆς δυνάμεως, εφοβήθησαν, καὶ ταραχής γενομένης έν τω στρατοπέδω, διεφέροντο προς άλλήλους. Οί μεν γαρ εφασαν την ταχίστην δείν είς τας ναῦς ἀπιέναι, οἱ δὲ μένειν καὶ τεθαρρηκότως παρατάξασθαι. "Ετι δ' αὐτοῖς τεθορυβημένοις έπεφάνησαν οἱ Πέρσαι διεσκευασμένοι καταπληκτικώς, καὶ μετά βοής ἐπιφερόμενοι. "Ελληνες οὐδεμίαν ἀνοχὴν ἔχοντες τοῦ βουλεύσασθαι, συνηναγκάσθησαν ύπομείναι την έφοδον των βαρβάρων. Καὶ τὸ μὲν πρώτον ἀμφοτέρων άγωνιζομένων εὐρώστως, ἰσόρροπος ην ή μάχη, καὶ συχνοὶ παρ' άμφοτέροις έπιπτον των δέ Σαμίων καὶ τῶν Μιλησίων ἐπιφανέντων, οι μέν "Ελληνες ἐπερρώσθησαν, οἱ βάρβαροι δὲ καταπλαγέντες, προς την φυγην ώρμησαν. Πολλοῦ δε γινομένου φόνου, οί μεν περί τον Λεωτυχίδην καὶ Ξάνθιππον ἐπικείμενοι τοῖς ἡττημένοις, κατεδίωξαν τους βαρβάρους μέχρι της παρεμβολης. Συνεπελάβοντο δε της μάχης ήδη κεκριμένης Αιολείς, καὶ τῶν ἄλλων πολλοὶ τῶν κατὰ την 'Ασίαν' δεινή γάρ τις ένέπεσεν έπιθυμία ταις κατά την 'Ασίαν πόλεσι της έλευθερίας. Διόπερ σχεδον απαντες οὖθ' ομήρων οὖτε δρκων έποιήσαντο φροντίδα, άλλα μετά των άλλων Έλλήνων ἀπέκτειναν ἐν τῆ φυγῆ τοὺς βαρβάρους. Τοῦτον δὲ τὸν τρόπον ἡττηθέντων τῶν Περσών, ανηρέθησαν αυτών πλείους τών τετρακισμυρίων των δε διασωθέντων οι μεν είς την στρατοπεδείαν διέφυγον, οί δε είς Σάρδεις άπεχώρησαν. Ξέρξης δε πυθόμενος τήν τε περί τας Πλαταιάς ήτταν καὶ τὴν ἐν τῆ Μυκάλη τροπὴν των ιδίων, μέρος μεν της δυνάμεως απέλιπεν έν Σάρδεσιν, όπως διαπολεμή προς τους Έλληνας. αύτὸς δὲ τεθορυβημένος μετὰ της λοιπης στρατιας προήγεν, έπ' Ἐκβατάνων ποιούμενος την πορείαν.

ΧΧΧ. Οἱ δὲ περὶ Λεωτυχίδην καὶ Ξάνθιππον, ἐποπλεύσαντες εἰς Σάμον, τοὺς μὲν Ἰωνας καὶ τους Αιολείς συμμάχους εποιήσαντο μετά δε ταῦτα ἔπειθον αὐτοὺς, ἐκλιπόντας τὴν ᾿Ασίαν, είς την Ευρώπην μετοικισθήναι έπηγγέλλοντο δὲ τὰ μηδίσαντα τῶν ἐθνῶν ἀναστήσαντες, δώσειν έκείνοις την χώραν. Καθόλου γαρ μένοντας αύτους έπι της 'Ασίας, τους μεν πολεμίους όμόρους έξειν, πολύ ταις δυνάμεσιν ύπερέγοντας. τους δε συμμάγους διαποντίους μη δύνασθαι τας βοηθείας εὐκαίρους αὐτοῖς ποιήσασθαι. Οἱ δὲ Αἰολείς καὶ οἱ Ἰωνες, ἀκούσαντες τῶν ἐπαγγελιών, έγνωσαν πείθεσθαι τοις Έλλησι, καὶ παρεσκευάζοντο πλείν μετ' αὐτῶν εἰς τὴν Εὐρώπην. Οί δ 'Αθηναίοι μετανοήσαντες είς τουναντίον, πάλιν μένειν συνεβούλευον, λέγοντες ότι καν μηδείς αυτοίς των άλλων Έλλήνων βοηθοίη, μόνοι 'Αθηναίοι συγγενείς όντες βοηθήσουσιν. Υπελάμβανον δε δτι κοινή κατοικισθέντες ύπο των Έλλήνων οι Ίωνες, οὐκέτι μητρόπολιν ήγήσονται τὰς 'Αθήνας. Διόπερ συνέβη μετανοήσαι τους Ιωνας, και κρίναι μένειν ἐπὶ τῆς 'Ασίας.

ΧΧΧΙ. Τούτων δὲ πραχθέντων, Λεωτυχίδης μὲν ὁ βασιλεὺς τῶν Λακεδαιμονίων ἀπεχώρησεν ἐπ' οἶκου ἔχων τοὺς ἀπὸ Πελοποννήσου ξυμμάχους, οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι καὶ οἱ ἀπὸ Ἰωνίας καὶ

Έλλησπόντου ξύμμαχοι ὑπομείναντες Σηστὸν ἐπολιόρκουν Μήδων ἐχόντων, καὶ ἐπιχειμάσαι τες εἶλον αὐτὴν ἐκλιπόντων τῶν βαρβάρων, καὶ μετὰ τοῦτο ἀπέπλευσαν ἐξ Ἑλλησπόντου ὡς ἔκαστοι κατὰ πόλεις. ᾿Αθηναίων δὲ τὸ κοινόν, ἐπειδὴ αὐτοῖς οἱ βάρβαροι ἐκ τῆς χώρας ἀπῆλθον, διεκομίζοντο εὐθὺς ὅθεν ὑπεξέθεντο παῖδας καὶ τὴν περιοῦσαν κατασκευήν, καὶ τὴν πόλιν ἀνοικοδομεῖν παρεσκευάζοντο καὶ τὰ τείχη τοῦ τε γὰρ περιβόλου βραχέα εἰστήκει, καὶ οἰκίαι αἱ μὲν πολλαὶ πεπτώκεσαν, ὀλίγαι δὲ περιῆσαν, ἐν αἶς αὐτοὶ ἐσκήνησαν οἱ δυνατοὶ τῶν Περσῶν.

ΧΧΧΙΙ. Λακεδαιμόνιοι δὲ αἰσθόμενοι τὸ μελλον ηλθον πρεσβεία, τὰ μὲν καὶ αὐτοὶ ηδιον αν
ὁρῶντες μήτ ἐκείνους μήτ ἄλλον μηδένα τείχος
ἔχοντα, τὸ δὲ πλέον τῶν ξυμμάχων ἐξοτρυνόντων,
καὶ φοβουμένων τοῦ τε ναυτικοῦ αὐτῶν τὸ πλήθος,
ὁ πρὶν οὐχ ὑπήρχεν, καὶ τὴν ἐς τὸν Μηδικὸν
πόλεμον τόλμαν γενομένην. Ἡξίουν τε αὐτοῦς
μὴ τειχίζειν, ἀλλὰ καὶ τῶν ἔξω Πελοποννήσον
μᾶλλον ὅσοις εἰστήκει ξυγκαθελείν μετὰ σφῶν
τοῦς περιβόλους, τὸ μὲν βουλόμενον καὶ ὕποπτον
τῆς γνώμης οὐ δηλοῦντες ἐς τοῦς ᾿Αθηναίους, ὡς
δὲ τοῦ βαρβάρου, εἰ αὖθις ἐπέλθοι, οὐκ αν
δος τοῦ βαρβάρου, εἰ αὐθις ἐπέλθοι, οὐκ αν

1

έχοντος απ' έχυρου ποθέν, ωσπερ νυν έκ των Θηβών, δρμάσθαι τήν τε Πελοπόννησον πάσιν έφασαν ίκανην είναι άναχώρησίν τε καὶ άφορμήν. Οί δ' 'Αθηναίοι Θεμιστοκλέους γνώμη τους μέν Λακεδαιμονίους ταῦτ' εἰπόντας, ἀποκρινάμενοι ότι πέμφουσιν ώς αὐτούς πρέσβεις περί ών λέγουσιν, εὐθὺς ἀπήλλαξαν έαυτὸν δ' ἐκέλευεν αποστέλλειν ώς τάχιστα ὁ Θεμιστοκλής ές την Λακεδαίμονα, άλλους δὲ πρὸς έαυτῷ έλομένους πρέσβεις μη εύθυς έκπέμπειν, άλλ' έπισγείν μέχρι τοσούτου έως αν τὸ τείχος ίκανὸν ἄρωσιν ώστε απομάχεσθαι έκ τοῦ αναγκαιοτάτου ύψους. τειχίζειν δε πάντας πανδημεί τους έν τη πόλει καὶ αὐτοὺς καὶ γυναῖκας καὶ παίδας, φειδομένους μήτε ίδίου μήτε δημοσίου οἰκοδομήματος δθεν τις ωφελία έσται ές τὸ έργον, άλλα καθαιρούντας πάντα. Καὶ ὁ μὲν ταῦτα διδάξας, καὶ ὑπειπὸν τάλλα ὅτι αὐτὸς τάκεῖ πράξοι, οιχετο. Καὶ ἐς την Λακεδαίμονα έλθων ου προσήει προς τας άρχάς, άλλὰ διηγε καὶ προυφασίζετο. όπότε τις αὐτὸν ἔροιτο τῶν ἐν τέλει ὄντων ὅ τι ούκ ἐπέργεται ἐπὶ τὸ κοινόν, ἔφη τοὺς ξυμπρέσβεις αναμένειν, ασχολίας δέ τινος ούσης αύτούς ύπολειφθήναι, προσδέχεσθαι μέντοι έν τάχει Αξειν καὶ θαυμάζειν ώς ούπω πάρεισιν.

ΧΧΧΙΙΙ. Οἱ δὲ ἀκούοντες τῷ μὲν Θεμιστοκλεί ἐπείθοντο διὰ φιλίαν αὐτοῦ, τῶν δὲ ἄλλων άφικνουμένων, καὶ σαφώς κατηγορούντων ότι τειχίζεται τε και ήδη ύψος λαμβάνει, οὐκ είχον όπως χρη απιστήσαι. Γνούς δ' έκείνος κελεύει αὐτοὺς μη λόγοις μᾶλλον παράγεσθαι, η πέμψαι σφων αὐτων ἄνδρας, οἵτινες χρηστοὶ καὶ πιστώς απαγγελουσι σκεψάμενοι. 'Αποστέλλουσιν ουν, καὶ περὶ αὐτῶν ὁ Θεμιστοκλής τοῖς 'Αθηναίοις κρύφα πέμπει, κελεύων ώς ηκιστα ἐπιφανώς κατασχείν, καὶ μὴ ἀφείναι, πρὶν αν αὐτοὶ πάλιν κομισθώσιν ήδη γαρ καὶ ήκον αὐτῷ οἱ ξυμπρέσβεις, 'Αβρώνιχός τε ὁ Λυσικλέους καὶ 'Αριστείδης ό Λυσιμάγου, άγγελλοντες έγειν ίκανως τὸ τείχος έφοβείτο γάρ μη οί Λακεδαιμόνιοι σφάς, όπότε σαφώς ακούσειαν, οὐκέτι αφώσιν. Οί τε οὖν 'Αθηναίοι τοὺς πρέσβεις ώσπερ ἐπεστάλη κατείχου, καὶ Θεμιστοκλής, ἐπελθων τοίς Λακεδαιμονίσις, ένταθθα δή φανερώς είπεν, δτι ή μέν πόλις σφών τετείχισται ήδη ώστε ίκανη είναι σώζειν τους ένοικουντας, εί δέ τι βούλονται Λακεδαιμόνιοι ή οί ξύμμαχοι πρεσβεύεσθαι παρά σφας, ώς προς διαγιγνώσκοντας το λοιπον ίέναι τά τε σφίσιν αὐτοῖς ξύμφορα καὶ τὰ κοινά. Τήν τε γαρ πόλιν ότε έδόκει έκλιπειν άμεινον είναι καὶ ἐς τὰς ναῦς ἐσβῆναι, ἄνευ ἐκείνων ἔφασαν γνόντες τολμῆσαι, καὶ ὅσα αὖ μετ' ἐκείνων βουλεύεσθαι, οὐδενὸς ὕστεροι γνώμη φανῆναι. Δοκεῖν οὖν σφίσι καὶ νῦν ἄμεινον εἶναι τὴν ἑαυτῶν πόλιν τεῖχος ἔχειν, καὶ ἰδία τοῖς πολίταις καὶ ἐς τοὺς πάντας ξυμμάχους ὡφελιμώτερον ἔσεσθαι οὐ γὰρ οἶόν τ' εἶναι μὴ ἀπὸ ἀντιπάλου παρασκευῆς ὁμοῖόν τι ἢ ἴσον ἐς τὸ κοινὸν βουλεύεσθαι. Ἡ πάντας οὖν ἀτειχίστους ἔφη χρῆναι ξυμμαχεῖν, ἢ καὶ τάδε νομίζειν ὀρθῶς ἔχειν.

ΧΧΧΙΥ. Οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἀκούσαντες ὀργὴν μὲν φανερὰν οὐκ ἐποιοῦντο τοῖς ᾿Αθηναίοις (οὐδὲ γὰρ ἐπὶ κωλύμη ἀλλὰ γνώμης παραινέσει δῆθεν τῷ κοινῷ ἐπρεσβεύσαντο, ἄμα δὲ καὶ προσφιλεῖς ὄντες ἐν τῷ τότε διὰ τὴν ἐς τὸν Μῆδον προθυμίαν τὰ μάλιστ᾽ αὐτοῖς ἐτύγχανον), τῆς μέντοι βουλήσεως ἀμαρτάνοντες ἀδήλως ἤχθοντο. Οἴ τε πρέσβεις ἐκατέρων ἀπῆλθον ἐπ᾽ οἴκου ἀνεπικλήτως.

ΧΧΧV. Τούτφ τῷ τρόπφ οἱ ᾿Αθηναῖοι τὴν πόλιν ἐτείχισαν ἐν ὀλίγφ χρόνφ. Καὶ δήλη ἡ οἰκοδομία ἔτι καὶ νῦν ἐστὶν ὅτι κατὰ σπουδὴν ἐγένετο οἱ γὰρ θεμέλιοι παντοίων λίθων ὑπόκεινται καὶ οὐ ξυνειργασμένων ἔστιν ἡ, ἀλλ' ώς ἕκαστοί ποτε προσέφερον, πολλαί τε στῆλαι

άπὸ σημάτων καὶ λίθοι εἰργασμένοι έγκατελέγη-Μείζων γὰρ ὁ περίβολος πανταχή ἐξήγθη της πόλεως, και διά τουτο πάντα δμοίως κινούντες ήπείγοντο. *Επεισε δε καὶ τοῦ Πειραιως τὰ λοιπὰ ὁ Θεμιστοκλής οἰκοδομεῖν (ὑπήρκτο δ' αὐτοῦ πρότερον ἐπὶ τῆς ἐκείνου ἀρχῆς ης κατ' ενιαυτον 'Αθηναίοις ήρξεν) νομίζων τό τε χωρίου καλου είναι, λιμένας έχου τρείς αύτοφυείε, καὶ αὐτοὺε ναυτικοὺε γεγενημένουε μέγα προφέρειν ές τὸ κτήσασθαι δύναμιν της γὰρ δη θαλάσσης πρώτος ετόλμησεν είπειν ώς ανθεκτέα έστί, καὶ τὴν ἀρχὴν εὐθὺς ξυγκατεσκεύαζεν. Καὶ φκοδόμησαν τῆ ἐκείνου γνώμη τὸ πάχος τοῦ τείχους όπερ νῦν ἔτι δηλόν ἐστι περὶ τὸν Πειραιά· δύο γὰρ ἄμαξαι ἐναντίαι ἀλλήλαις τοὺς λίθους έπηγον. Ἐντὸς δὲ οὖτε χάλιξ οὖτε πηλὸς ην, άλλα ξυνφκοδομημένοι μεγάλοι λίθοι καὶ ἐν τομή ἐγγώνιοι, σιδήρφ πρὸς ἀλλήλους τὰ ἔξωθεν καὶ μολύβδω δεδεμένοι. Τὸ δὲ τήνος ημισυ μάλιστα ετελέσθη οῦ διενοείτο. Ἐβούλετο γὰρ τῷ μεγέθει καὶ τῷ πάχει ἀφιστάναι τὰς τῶν πολεμίων ἐπιβουλάς, ἀνθρώπων τε ἐνόμιζεν ολίγων καὶ τῶν ἀχρειοτάτων ἀρκέσειν τὴν φυλακήν, τους δ' άλλους ές τὰς ναυς έσβήσεσθαι. Ταίε γαρ ναυσὶ μάλιστα προσέκειτο, ίδών, ώς έμοὶ δοκεῖ, τῆς βασιλέως στρατιᾶς τὴν κατὰ θάλασσαν ἔφοδον εὐπορωτέραν τῆς κατὰ γῆν οὖσαν" τόν τε Πειραιᾶ ώφελιμώτερον ἐνόμιζε τῆς ἄνω πόλεως, καὶ πολλάκις τοῖς 'Αθηναίοις παρήνει, ἢν ἄρα ποτὲ κατὰ γῆν βιασθώσι, καταβάντας ἐς αὐτὸν ταῖς ναυσὶ πρὸς ἄπαντας ἀνθίστασθαι. 'Αθηναῖοι μὲν οὖν οὅτως ἐτειχίσθησαν, καὶ τάλλα κατεσκευάζοντο, εὐθὺς μετὰ τὴν Μήδων ἀναχώρησιν.

ΧΧΧVI. Παυσανίας δὲ ὁ Κλεομβρότου ἐκ Λακεδαίμονος στρατηγὸς τῶν Ἑλλήνων ἐξεπέμφθη μετὰ εἶκοσι νεῶν ἀπὸ Πελοποννήσου ξυνέπλεον δὲ καὶ ᾿Αθηναῖοι τριάκοντα ναυσὶ, καὶ τῶν ἄλλων ξυμμάχων πληθος. Καὶ ἐστράτευσαν ἐς Κύπρον, καὶ αὐτης τὰ πολλὰ κατεστρέψαντο, καὶ ὕστερον ἐς Βυζάντιον Μήδων ἐχόντων, καὶ ἐξεπολιόρκησαν ἐν τῆδε τῆ ἡγεμονία.

ΧΧΧΥΙΙ. "Ηδη δὲ βιαίου ὅντος αὐτοῦ, οῖ τε ἄλλοι "Ελληνες ἤχθοντο, καὶ οὐχ ἤκιστα οἱ "Ιωνες καὶ ὅσοι ἀπὸ βασιλέως νεωστὶ ἤλευθέρωντο φοιτῶντές τε πρὸς τοὺς ᾿Αθηναίους, ἤξίουν αὐτοὺς ἡγεμόνας σφῶν γενέσθαι κατὰ τὸ ξυγγενές, καὶ Παυσανία μὴ ἐπιτρέπειν ἤν που βιάζηται. Οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι ἐδέξαντό τε τοὺς λόγους, καὶ προσεῖχον τὴν γνώμην ώς οὐ περιοψόμενοι,

τάλλά τε καταστησόμενοι, ή φαίνοιτο άριστα αὐτοίε. Ἐν τούτφ δὲ οἱ Λακεδαιμόνιοι μετεπέμποντο Παυσανίαν, ανακρινούντες ών περί έπυνθάνοντο καὶ γὰρ ἀδικία πολλή κατηγορείτο αὐτοῦ ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων τῶν ἀφικνουμένων, καὶ τυραννίδος μαλλον έφαίνετο μίμησις ή στρατηγία. Ξυνέβη τε αὐτῷ καλεῖσθαί τε ἄμα καὶ τοὺς ξυμμάχους τῷ ἐκείνου ἔχθει παρ' 'Αθηναίους μετατάξασθαι, πλην των από Πελοποννήσου στρατιωτών. 'Ελθών δέ ές Λακεδαίμονα, τών μεν ιδία πρός τινα αδικημάτων εὐθύνθη, τα δε μέγιστα ἀπολύεται μη ἀδικείν κατηγορείτο δέ αὐτοῦ οὐχ ηκιστα Μηδισμός, καὶ ἐδόκει σαφέστατον είναι. Καὶ ἐκείνον μὲν οὐκέτι ἐκπέμπουσιν άρχουτα, Δόρκιν δε καὶ άλλους τινας μετ' αὐτοῦ, στρατιάν έχοντας οὐ πολλήν οίς οὐκέτι ἐφίεσαν οί ξύμμαχοι την ήγεμονίαν. Οί δε αἰσθόμενοι άπηλθον καὶ άλλους οὐκέτι ὕστερον ἐξέπεμψαν οί Λακεδαιμόνιοι, φοβούμενοι μη σφίσιν οί έξιόντες χείρους γίγνωνται, ὅπερ καὶ ἐν τῶ Παυσανία ενείδον, απαλλαξείοντες δε και τοῦ Μηδικού πολέμου, καὶ τοὺς Αθηναίους νομίζοντες ίκανούς έξηγείσθαι καὶ σφίσιν έν τῷ τότε παρόντι έπιτηδείους.

ΧΧΧΥΙΙΙ. Παραλαβόντες δε οι 'Αθηναίοι

την ηγεμονίαν τούτφ τῷ τρόπῷ ἐκόντων τῶν ξυμμάχων διὰ τὸ Παυσανίου μῖσος, ἔταξαν ἄς τε ἔδει παρέχειν τῶν πόλεων χρήματα πρὸς τὸν βάρβαρον, καὶ ἃς ναῦς πρόσχημα γὰρ ην ἀμύνασθαι ὧν ἔπαθον δηοῦντας τὴν βασιλέως χώραν. Καὶ ἐλληνοταμίαι τότε πρῶτον ᾿Αθηναίοις κατέστη ἀρχή, οὶ ἐδέχοντο τὸν φόρον οὕτω γὰρ ὧνομάσθη τῶν χρημάτων ἡ φορά. Ἦν δ ὁ πρῶτος φόρος ταχθεὶς τετρακόσια τάλαντα καὶ ἐξήκοντα. Ταμιεῖόν τε Δηλος ην αὐτοῖς, καὶ αἱ ξύνοδοι ἐς τὸ ἱερὸν ἐγίγνοντο.

ΧΧΧΙΧ. Ἡγούμενοι δὲ αὐτονόμων τὸ πρῶτον τῶν ξυμμάχων καὶ ἀπὸ κοινῶν ξυνόδων βου-λευόντων, τοσάδε ἐπῆλθον πολέμω τε καὶ διαχειρίσει πραγμάτων μεταξὺ τοῦδε τοῦ πολέμου καὶ τοῦ Μηδικοῦ, ὰ ἐγένετο πρός τε τὸν βάρβαρον αὐτοῖς, καὶ πρὸς τοὺς σφετέρους ξυμμάχους νεωτερίζοντας, καὶ Πελοποννησίων τοὺς ἀεὶ προστυγχάνοντας ἐν ἐκάστω. Ἦγραψα δὲ αὐτὰ καὶ τὴν ἐκβολὴν τοῦ λόγου ἐποιησάμην διὰ τόδε, ὅτι τοῖς πρὸ ἐμοῦ ἄπασιν ἐκλιπὲς τοῦτο ἦν τὸ χωρίον, καὶ ἢ τὰ πρὸ τῶν Μηδικῶν Ἑλληνικὰ ξυνετίθεσαν ἢ αὐτὰ τὰ Μηδικά τούτων δ' ὅσπερ καὶ ἤψατο ἐν τῆ ᾿Αττικῆ ξυγγραφῆ Ἑλλάνικος, βραχέως τε καὶ τοῦς χρόνοις οὺκ

ἀκριβῶς ἐπεμνήσθη. "Αμα δὲ καὶ τῆς ἀρχῆς ἀπόδειξιν ἔχει τῆς τῶν 'Αθηναίων, ἐν οἵφ τρόπφ κατέστη.

ΧΙ. Πρώτον μὲν Ἡιόνα τὴν ἐπὶ Στρυμόνι, Μήδων ἐχόντων, πολιορκία εἶλον καὶ ἠνδραπόδισαν, Κίμωνος τοῦ Μιλτιάδου στρατηγοῦντος. Ἐπειτα Σκῦρον τὴν ἐν τῷ Αἰγαίφ νῆσον, ἢν ἄκουν Δόλοπες, ἠνδραπόδισαν καὶ ἄκισαν αὐτοί. Πρὸς δὲ Καρυστίους αὐτοῖς ἄνευ τῶν ἄλλων Εὐβοέων πόλεμος ἐγένετο, καὶ χρόνφ ξυνέβησαν καθ ὁμολογίαν. Ναξίοις δὲ ἀποστάσι μετὰ ταῦτα ἐπολέμησαν, καὶ πολιορκία παρεστήσαντο, πρώτη τε αὕτη πόλις ξυμμαχὶς παρὰ τὸ καθεστηκὸς ἐδουλώθη, ἔπειτα δὲ καὶ τῶν ἄλλων ὡς ἑκάστη ξυνέβη.

ΧΙΙ. Αἰτίαι δ' ἄλλαι τε ησαν των ἀποστάσεων καὶ μέγισται αἱ των φόρων καὶ νεων ἔκδειαι, καὶ λειποστράτιον εἴ τω ἐγένετο οἱ γὰρ ᾿Αθηναῖοι ἀκριβως ἔπρασσον, καὶ λυπηροὶ ησαν οὐκ εἰωθόσιν οὐδὲ βουλομένοις ταλαιπωρεῖν προσάγοντες τὰς ἀνάγκας. Ἦσαν δέ πως καὶ ἄλλως οἱ ᾿Αθηναῖοι οὐκέτι ὁμοίως ἐν ήδονη ἄρχοντες, καὶ οὖτε ξυνεστράτευον ἀπὸ τοῦ ἴσου, ράδιόν τε προσάγεσθαι ην αὐτοῖς τοὺς ἀφισταμένους. Ἦνα αὐτοὶ αἴτιοι ἐγένοντο οἱ ξύμμαχοι διὰ γὰρ την ἀπό-

κνησιν ταύτην τῶν στρατειῶν οἱ πλείους αὐτῶν, ἵνα μὴ ἀπ' οἴκου ὧσιν, χρήματα ἐτάξαντο ἀντὶ τῶν νεῶν τὸ ἱκνούμενον ἀνάλωμα φέρειν, καὶ τοῖς μὲν ᾿Αθηναίοις ηὔξετο τὸ ναυτικὸν ἀπὸ τῆς δαπάνης ἡν ἐκεῖνοι ξυμφέροιεν, αὐτοὶ δὲ ὁπότε ἀποσταῖεν, ἀπαράσκευοι καὶ ἄπειροι ἐς τὸν πόλεμον καθίσταντο.

ΧΙΙΙ. Έγενετο δε μετά ταθτα καὶ ή επ' Εύρυμέδοντι ποταμφ έν Παμφυλία πεζομαχία καὶ ναυμαχία 'Αθηναίων καὶ τῶν ξυμμάχων πρὸς Μήδους, καὶ ἐνίκων τῆ αὐτῆ ἡμέρα ἀμφότερα Αθηναίοι Κίμωνος του Μιλτιάδου στρατηγούντος, καὶ είλον τριήρεις Φοινίκων καὶ διέφθειραν τὰς πάσας ές τὰς διακοσίας. Χρόνφ τε ΰστερον ξυνέβη θασίους αὐτῶν ἀποστήναι, διενεχθέντας περί των εν τη άντιπέρας Θράκη εμπορίων καί τοῦ μετάλλου, ἃ ἐνέμοντο. Καὶ ναυσὶ μὲν ἐπὶ Θάσον πλεύσαντες οἱ ᾿Αθηναῖοι ναυμαγία ἐκράτησαν καὶ ές τὴν γῆν ἀπέβησαν ἐπὶ δὲ Στρυμόνα πέμψαντες μυρίους οἰκήτορας αύτῶν καὶ τῶν ξυμμάχων ύπὸ τοὺς αὐτοὺς χρόνους, ώς οἰκιοῦντες τὰς τότε καλουμένας Ἐννέα όδοὺς νῦν δ' ᾿Αμφίπολιν, των μεν Έννεα όδων αυτοί εκράτησαν, ας είχον 'Ηδωνοί, προελθόντες δε της Θράκης ές μεσόγειαν διεφθάρησαν έν Δραβήσκω τη Ήδωνική ύπο των Θρακων ξυμπάντων, οίς πολέμιον ήν το χωρίον αι Έννέα όδοι κτιζόμενον.

ΧΙΙΙΙ. Θάσιοι δὲ νικηθέντες μάχαις καὶ πολιορκούμενοι Λακεδαιμονίους έπεκαλούντο, καὶ έπαμυναι έκέλευον έσβαλόντας ές την 'Αττικήν. Οί δὲ ὑπέσγοντο μὲν κρύφα τῶν 'Αθηναίων, καὶ ἔμελλον, διεκωλύθησαν δὲ ὑπὸ τοῦ γενομένου σεισμού, εν ώ και οι Είλωτες αυτοίς και τών περιοίκων Θουριαταί τε καὶ Αἰθεείς ές Ἰθώμην απέστησαν. Πλείστοι δε των Είλωτων εγένοντο οί των παλαιών Μεσσηνίων τότε δουλωθέντων ἀπόγονοι ή καὶ Μεσσήνιοι ἐκλήθησαν οἱ πάντες. Προς μεν ουν τους εν 'Ιθώμη πόλεμος καθειστήκει Λακεδαιμονίοις Θάσιοι δε τρίτω έτει πολιορκούμενοι, ώμολόγησαν Αθηναίοις, τείχός τε καθελόντες καὶ ναῦς παραδόντες, χρήματά τε δσα έδει ἀποδοῦναι αὐτίκα ταξάμενοι, καὶ τὸ λοιπον φέρειν, τήν τε ήπειρον και το μέταλλον ἀφέντες.

XLIV. Λακεδαιμόνιοι δέ, ώς αὐτοῖς προς τοὺς ἐν Ἰθώμη ἐμηκύνετο ὁ πόλεμος, ἄλλους τε ἐπεκαλέσαντο ξυμμάχους καὶ ᾿Αθηναίους οἱ δ ἢλθον Κίμωνος στρατηγοῦντος πλήθει οὐκ ὀλίγφ. Μάλιστα δ αὐτοὺς ἐπεκαλέσαντο, ὅτι τειχομαχεῖν ἐδόκουν δυνατοὶ εἶναι, τοῖς δὲ πολιορκίας μακρᾶς

καθεστηκυίας τούτου ένδεα έφαίνετο βία γαρ αν είλον τὸ χωρίον. Καὶ διαφορά ἐκ ταύτης τῆς στρατείας πρώτον Λακεδαιμονίοις καὶ 'Αθηναίοις φανερα έγένετο. Οί γαρ Λακεδαιμόνιοι, έπειδη τὸ χωρίον βία οὐχ ήλίσκετο, δείσαντες τῶν 'Αθηναίων τὸ τολμηρὸν καὶ τὴν νεωτεροποιίαν, καὶ ἀλλοφύλους ἄμα ἡγησάμενοι, μή τι, ἡν παραμείνωσιν, ύπὸ των έν Ἰθώμη πεισθέντες νεωτερίσωσι, μόνους των ξυμμάχων ἀπέπεμψαν, την μεν ύποψίαν ου δηλούντες, είπόντες δ' ότι ούδεν προσδέονται αυτών έτι. Οι δ' Αθηναίοι έγνωσαν οὐκ ἐπὶ τῷ βελτίονι λόγφ ἀποπεμπόμενοι, άλλά τινος ύπόπτου γενομένου καὶ δεινον ποιησάμενοι, καὶ οὐκ άξιώσαντες ὑπὸ Λακεδαιμονίων τουτο παθείν, εὐθυς ἐπειδη ἀνεγώρησαν. άφέντες την γενομένην έπὶ τῷ Μήδφ ξυμμαχίαν προς αυτούς, Αργείοις τοίς έκείνων πολεμίοις ξύμμαχοι έγένοντο, καὶ πρὸς Θεσσαλούς άμα άμφοτέροις οἱ αὐτοὶ ὅρκοι καὶ ξυμμαγία κατέστη.

XLV. Οἱ δ ἐν Ἰθώμη δεκάτφ ἔτει, ὡς οὐκέτι ἐδύναντο ἀντέχειν, ξυνέβησαν πρὸς τοὺς Λακε-δαιμονίους, ἐφ' ῷ τε ἐξίασιν ἐκ Πελοποννήσου ὑπόσπονδοι καὶ μηδέποτε ἐπιβήσονται αὐτῆς. ἢν δέ τις ἀλίσκηται, τοῦ λαβόντος εἶναι δοῦλον.

Ήν δέ τι καὶ χρηστήριον τοῦς Λακεδαιμονίοις Πυθικὸν πρὸ τοῦ, τὸν ἱκέτην τοῦ Διὸς τοῦ Ἰθωμήτα ἀφιέναι. Ἐξῆλθον δὲ αὐτοὶ καὶ παίδες καὶ γυναῖκες, καὶ αὐτοὺς ᾿Αθηναῖοι δεξάμενοι κατ ἔχθος ἤδη τὸ Λακεδαιμονίων ἐς Ναύπακτον κατώκισαν, ἢν ἔτυχον ἡρηκότες νεωστὶ Λοκρῶν τῶν ᾿Οζολῶν ἐχόντων. Προσεχώρησαν δὲ καὶ Μεγαρῆς ᾿Αθηναίοις ἐς ξυμμαχίαν Λακεδαιμονίων ἀποστάντες, ὅτι αὐτοὺς Κορίνθιοι περὶ γῆς ὅρων πολέμφ κατεῖχον καὶ ἔσχον ᾿Αθηναῖοι Μέγαρα καὶ Πηγάς, καὶ τὰ μακρὰ τείχη ἀκοδόμησαν Μεγαρεῦσι τὰ ἀπὸ τῆς πόλεως ἐς Νίσαιαν, καὶ ἐφρούρουν αὐτοί. Καὶ Κορινθίοις μὲν οὐχ ῆκιστα ἀπὸ τοῦδε τὸ σφοδρὸν μίσος ἤρξατο πρῶτον ἐς ᾿Αθηναίους γενέσθαι.

ΧΙΝΙ. Ἰνάρως δὲ ὁ Ψαμμητίχου, Λίβυς βασιλεύς Λιβύων τῶν πρὸς Αἰγύπτω, ὁρμώμενος ἐκ Μαρείας τῆς ὑπὲρ Φάρου πόλεως, ἀπέστησεν Αἰγύπτου τὰ πλέω ἀπὸ βασιλέως ᾿Αρταξέρξου, καὶ αὐτὸς ἄρχων γενόμενος ᾿Αθηναίους ἐπηγάγετο. Οἱ δέ (ἔτυχον γὰρ ἐς Κύπρον στρατευόμενοι ναυσὶ διακοσίαις αὐτῶν τε καὶ τῶν ξυμμάχων) ἡλθον ἀπολιπόντες τὴν Κύπρον, καὶ ἀναπλεύσαντες ἀπὸ θαλάσσης ἐς τὸν Νείλον, τοῦ τε ποταμοῦ κρατοῦντες καὶ τῆς Μέμφιδος τῶν δύο μερῶν,

προς το τρίτον μέρος ο καλείται Λευκον τείχος ἐπολέμουν ἐνήσαν δὲ αὐτόθι Περσών καὶ Μήδων οἱ καταφυγόντες, καὶ Αἰγυπτίων οἱ μὴ ξυναποστάντες.

ΧLVII. 'Αθηναίοις δέ ναυσίν ἀποβάσιν ές 'Αλιάς πρός Κορινθίους καὶ 'Επιδαυρίους μάχη έγενετο, καὶ ενίκων Κορίνθιοι. Καὶ ΰστερον 'Αθηναίοι έναυμάχησαν έπὶ Κεκρυφαλεία Πελοπουνησίων ναυσὶ, καὶ ἐνίκων ᾿Αθηναῖοι. Πολέμου δε καταστάντος προς Αιγινήτας 'Αθηναίοις, μετά ταῦτα ναυμαχία γίγνεται ἐπ' Αἰγίνη μεγάλη 'Αθηναίων καὶ Αἰγινητών, καὶ οἱ ξύμμαχοι έκατέροις παρήσαν καὶ ένίκων 'Αθηναίοι, καὶ ναθε έβδομήκοντα λαβόντες αθτών ές την γην απέβησαν καὶ ἐπολιόρκουν, Λεωκράτους τοῦ Στροίβου στρατηγούντος. Έπειτα Πελοποννήσιοι, αμύνειν βουλόμενοι Αίγινήταις, ές μεν την Αίγιναν τριακοσίους όπλίτας, πρότερον Κορινθίων καὶ Ἐπιδαυρίων ἐπικούρους, διεβίβασαν, τὰ δὲ άκρα της Γερανίας κατέλαβον και ές την Μεγαρίδα κατέβησαν Κορίνθιοι μετά τῶν ξυμμάχων, νομίζοντες άδυνάτους έσεσθαι 'Αθηναίους Βοηθείν τοίε Μεγαρεύσιν, έν τε Αίγίνη απούσης στρατιάς πολλής καὶ έν Αἰγύπτω ἡν δὲ καὶ βοηθώσιν, ἀπ' Αἰγίνης ἀναστήσεσθαι αὐτούε. Οί δε 'Αθηναίοι το μεν προς Αιγίνη στράτευμα οὐκ ἐκίνησαν, τῶν δ' ἐκ τῆς πόλεως ὑπολοίπων οί τε πρεσβύτατοι καὶ οἱ νεώτατοι ἀφικνοῦνται ές τὰ Μέγαρα, Μυρωνίδου στρατηγοῦντος. Καὶ μάχης γενομένης ισορρόπου προς Κορινθίους, διεκρίθησαν απ' αλλήλων, καὶ ἐνόμισαν αὐτοὶ έκατεροι οὐκ ἔλασσον ἔχειν ἐν τῷ ἔργφ. μεν 'Αθηναίοι (εκράτησαν γαρ όμως μαλλον) απελθόντων των Κορινθίων τροπαίον έστησαν οί δὲ Κορίνθιοι κακιζόμενοι ὑπὸ τῶν ἐν τῆ πόλει πρεσβυτέρων, καὶ παρασκευασάμενοι ήμέρας ύστερον δώδεκα μάλιστα, έλθόντες ανθίστασαν τροπαίον καὶ αὐτοὶ ώς νικήσαντες. Καὶ οί 'Αθηναίοι ἐκβοηθήσαντες ἐκ τῶν Μεγάρων τούς τε τὸ τροπαίον ἱστάντας διαφθείρουσι, καὶ τοίς άλλοις ξυμβαλόντες έκράτησαν.

ΧLVIII. Οι δὲ νικώμενοι ὑπεχώρουν, και τι αὐτῶν μέρος οὐκ ὀλίγον προσβιασθὲν, καὶ διαμαρτὸν τῆς ὁδοῦ, ἐσέπεσεν ἔς του χωρίον ἰδιώτου, ῷ ἔτυχεν ὅρυγμα μέγα περιεῖργον καὶ οὐκ ἦν ἔξοδος. Οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι γνόντες, κατὰ πρόσωπόν τε εἶργον τοῖς ὁπλίταις, καὶ περιστήσαντες κύκλῷ τοὺς ψιλοὺς, κατέλευσαν πάντας τοὺς ἐσελθόντας, καὶ πάθος μέγα τοῦτο Κορινθίοις ἐγένετο. Τὸ δὲ πλῆθος ἀπεχώρησεν αὐτοῖς τῆς στρατιᾶς ἐπ' οἶκου.

ΧLΙΧ. "Ηρξαντο δέ κατά τους χρόνους τούτους καὶ τὰ μακρὰ τείχη ές θάλασσαν 'Αθηναίοι οἰκοδομεῖν, τό τε Φαληρόνδε καὶ τὸ ἐς Πειραιᾶ. Καὶ Φωκέων στρατευσάντων ές Δωριάς την Λακεδαιμονίων μητρόπολιν, Βοιον καὶ Κυτίνιον καὶ Ἐρινεον, καὶ έλοντων εν των πολισμάτων τούτων, οί Λακεδαιμόνιοι, Νικομήδους του Κλεομβρότου ύπερ Πλειστοάνακτος του Παυσανίου βασιλεώς νέου όντος έτι ήγουμένου, έβοήθησαν τοίς Δωριεύσιν, έαυτών τε πεντακοσίοις καὶ χιλίοις όπλίταις καὶ τῶν ξυμμάχων μυρίοις, καὶ τοὺς Φωκέας ὁμολογία ἀναγκάσαντες ἀποδοῦναι την πόλιν ἀπεχώρουν πάλιν. Καὶ κατά θάλασσαν μεν αὐτοὺς, διὰ τοῦ Κρισαίου κόλπου εὶ βούλοιντο περαιοῦσθαι, 'Αθηναίοι, ναυσὶ περιπλεύσαντες έμελλον κωλύσειν διά δε της Γερανίας ούκ ἀσφαλèς ἐφαίνετο αὐτοῖς, Αθηναίων έχόντων Μέγαρα καὶ Πηγάς, πορεύεσθαι. Δύσοδός τε γαρ ή Γεράνια, καὶ ἐφρουρεῖτο ἀεὶ ὑπὸ 'Αθηναίων' καὶ τότε ήσθάνοντο αὐτούς μέλλοντας καὶ ταύτη κωλύσειν. Έδοξε δ' αὐτοῖς έν Βοιωτοῖς περιμείνασι σκέψασθαι, ότω τρόπω ἀσφαλέστατα διαπορεύσονται το δέ τι καὶ ἄνδρες τῶν 'Αθηναίων ἐπῆγον αὐτοὺς κρύφα, ἐλπίσαντες δημόν τε καταπαύσειν καὶ τὰ μακρὰ τείχη οἰκοδομούμενα. Ἐβοήθησαν δ' ἐπ' αὐτοὺς οἱ ᾿Αθηναίοι πανδημεὶ, καὶ ᾿Αργείων χίλιοι, καὶ τῶν ἄλλων ξυμμάχων ώς ἔκαστοι ξύμπαντες δὲ ἐγένοντο τετρακισχίλιοι καὶ μύριοι. Νομίσαντες δὲ ἀπορεῖν ὅπη διέλθωσιν ἐπεστράτευσαν αὐτοῖς, καί τι καὶ τοῦ δήμου καταλύσεως ὑποψία. Ἦλθον δὲ καὶ Θεσσαλῶν ἱππῆς τοῖς ᾿Αθηναίοις κατὰ τὸ ξυμμαχικὸν, οὶ μετέστησαν ἐν τῷ ἔργῳ παρὰ τοὺς Λακεδαιμονίους.

L. Γενομένης δε μάχης εν Τανάγρα της Βοιωτίας ενίκων Λακεδαιμόνιοι και οι ξύμμαχοι, και φόνος έγένετο αμφοτέρων πολύς. Καὶ Λακεδαιμόνιοι μεν ές την Μεγαρίδα έλθόντες, καὶ δενδροτομήσαντες, πάλιν ἀπηλθον ἐπ' οίκου διὰ Γερανίας καὶ Ἰσθμοῦ· ᾿Αθηναῖοι δὲ δευτέρα καὶ έξηκοστή ήμέρα μετά την μάχην έστράτευσαν ές Βοιωτούς Μυρωνίδου στρατηγούντος, και μάχη έν Οίνοφύτοις τούς Βοιωτούς νικήσαντες, της τε χώρας ἐκράτησαν της Βοιωτίας καὶ Φωκίδος, καὶ Ταναγραίων τὸ τείχος περιείλον, καὶ Λοκρών των 'Οπουντίων έκατον άνδρας όμήρους τούς πλουσιωτάτους έλαβου, τά τε τείχη τὰ έαυτῶν τὰ μακρὰ ἐπετέλεσαν. 'Ωμολόγησαν δὲ καὶ Αίγινηται μετά ταυτα τοις 'Αθηναίοις, τείχη τε περιελόντες καὶ ναῦς παραδόντες φόρον τε ταξάμενοι ές τον έπειτα χρόνον. Καὶ Πελοπόννησον περιέπλευσαν 'Αθηναίοι Τολμίδου τοῦ Τολμαίου στρατηγοῦντος, καὶ τὸ νεώριον τὸ Λακεδαιμονίων ἐνέπρησαν, καὶ Χαλκίδα Κορινθίων πόλιν είλον, καὶ Σικυωνίους ἐν ἀποβάσει τῆς γῆς μάχη ἐκράτησαν.

LI. Οἱ δ' ἐν τῆ Αἰγύπτφ 'Αθηναῖοι καὶ οἱ Εύμμαχοι έπέμενον, καὶ αὐτοῖς πολλαὶ ἰδέαι πολέμων κατέστησαν. Τὸ μὲν γὰρ πρώτον ἐκράτουν της Αίγύπτου 'Αθηναίοι, καὶ βασιλεύς πέμπει ές Λακεδαίμονα Μεγάβαζον ανδρα Πέρσην γρήματα έγοντα, όπως ές την Αττικήν έσβαλείν πεισθέντων τών Πελοποννησίων απ' Αίγύπτου ἀπαγάγοι 'Αθηναίους. 'Ως δ' αὐτῷ οὐ προυχώρει καὶ τὰ χρήματα ἄλλως ἀναλοῦτο, δ μεν Μεγάβαζος και τὰ λοιπὰ τῶν χρημάτων πάλιν ές την 'Ασίαν έκομίσθη, Μεγάβυζον δέ τον Ζωπύρου πέμπει ἄνδρα Πέρσην μετά στρατιας πολλής δε αφικόμενος κατά γην τούς τε Αίγυπτίους καὶ τοὺς ξυμμάχους μάχη ἐκράτησεν, καὶ ἐκ τῆς Μέμφιδος ἐξήλασε τοὺς Ελληνας, καὶ τέλος ές Προσωπίτιδα την νήσον κατέκλησεν καὶ ἐπολιόρκει ἐν αὐτῆ ἐνιαυτὸν καὶ εξ μῆνας, μέχρι ού Επράνας την διώρυχα, καὶ παρατρέψας άλλη τὸ ύδωρ, τάς τε ναῦς ἐπὶ τοῦ ξηροῦ ἐποίησε καὶ της νήσου τὰ πολλὰ ήπειρον, καὶ διαβάς εἶλε την νησον πεζη.

LII. Οὕτω μὲν τὰ τῶν Ἑλλήνων πράγματα έφθάρη, εξ έτη πολεμήσαντα καὶ ολίγοι άπο πολλών πορευόμενοι διά της Λιβύης ές Κυρήνην έσώθησαν, οί δὲ πλείστοι ἀπώλοντο. Αίγυπτος δὲ πάλιν ὑπὸ βασιλέα ἐγένετο πλην 'Αμυρταίου τοῦ ἐν τοῖς Ελεσι βασιλέως τοῦτον δὲ διὰ μέγεθός τε τοῦ έλους οὐκ ἐδύναντο έλεῖν, καὶ ἄμα μαχιμώτατοί είσι των Αίγυπτίων οί έλειοι. Ίνάρως δε ο Λιβύων βασιλεύς, δι τὰ πάντα ἔπραξε περί της Αλγύπτου, προδοσία ληφθείς άνεσταυρώθη. Ἐκ δὲ τῶν ᾿Αθηνῶν καὶ τῆς ἄλλης ξυμμαγίδος πεντήκοντα τριήρεις διάδογοι πλέουσαι ές Αίγυπτον έσχον κατα τὸ Μενδήσιον κέρας, οὐκ εἰδότες τῶν γεγενημένων οὐδέν καὶ αυτοίς έκ τε γης επιπεσόντες πεζοί και έκ θαλάσσης Φοινίκων ναυτικόν διέφθειραν τὰς πολλας των νεων, αί δ' έλασσους διέφυγον πάλιν. Τὰ μὲν κατὰ τὴν μεγάλην στρατείαν 'Αθηναίων καὶ τῶν ξυμμάχων ἐς Αίγυπτον ούτως ἐτελεύτησεν.

LIII. Ἐκ δὲ Θεσσαλίας 'Ορέστης ὁ 'Εχεκρατίδου υίὸς τοῦ Θεσσαλών βασιλέως φεύγων ἔπεισεν 'Αθηναίους ἑαυτὸν κατάγειν. Καὶ παρα-

λαβόντες Βοιωτούς καὶ Φωκέας, όντας ξυμμάχους, 'Αθηναιοι έστράτευσαν της Θεσσαλίας έπι Φάρσαλον. Καὶ τῆς μὲν γῆς ἐκράτουν ὅσα μἢ προϊόντες πολυ έκ των ὅπλων, (οἱ γὰρ ἱππῆς των Θεσσαλών είργον) την δε πόλιν ούχ είλον, ούδ άλλο προυχώρει αὐτοῖς οὐδὲν ὧν ἕνεκα ἐστράτευσαν, άλλ' ἀπεχώρησαν πάλιν 'Ορέστην έχουτες ἄπρακτοι. Μετὰ δὲ ταῦτα οὐ πολλώ ὕστερον χίλιοι 'Αθηναίων έπὶ τὰς ναῦς τὰς έν Πηγαῖς έπιβάντες (είχον δ' αὐτοὶ τὰς Πηγὰς) παρέπλευσαν ές Σικυώνα, Περικλέους του Ξανθίππου στρατηγούντος, καὶ ἀποβάντες Σικυωνίων τοὺς προσμίξαντας μάχη εκράτησαν. Καὶ εὐθὺς παραλαβόντες 'Αγαιούς, καὶ διαπλεύσαντες πέραν, της 'Ακαρνανίας ές Οινιάδας έστράτευσαν, καὶ έπολιόρκουν, οὐ μέντοι είλον γε, άλλ' ἀπεχώρησαν έπ' οίκου.

LIV. Ύστερον δὲ, διαλιπόντων ἐτῶν τριῶν, σπονδαὶ γίγνονται Πελοποννησίοις καὶ ᾿Αθηναίοις πενταετείς. Καὶ Ἑλληνικοῦ μὲν πολεμου ἔσχον οὶ ᾿Αθηναίοι, ἐς δὲ Κύπρον ἐστρατεύοντο ναυσὶ διακοσίαις αὐτῶν τε καὶ τῶν ξυμμάχων, Κίμωνος στρατηγοῦντος. Καὶ ἐξήκοντα μὲν νῆςς ἐς Αἴγυπτον ἀπ᾽ αὐτῶν ἔπλευσαν, ᾿Αμυρταίου μεταπέμποντος τοῦ ἐν τοῖς ਜλευσαν, βασιλέως,

αί δὲ ἄλλαι Κίτιον ἐπολιόρκουν. Κίμωνος δὲ ἀποθανόντος, καὶ λιμοῦ γενομένου, ἀπεχώρησαν ἀπὸ Κιτίου, καὶ πλεύσαντες ὑπὲρ Σαλαμῖνος τῆς ἐν Κύπρφ Φοίνιξι καὶ Κίλιξιν ἐναυμάχησαν καὶ ἐπεζομάχησαν ἄμα, καὶ νικήσαντες ἀμφότερα ἀπεχώρησαν ἐπ' οἴκου, καὶ αὶ ἐξ Αἰγύπτου νῆες πάλιν αὶ ἐλθοῦσαι μετ' αὐτών. Λακεδαιμόνιοι δὲ μετὰ ταῦτα τὸν ἱερὸν καλούμενον πόλεμον ἐστράτευσαν, καὶ κρατήσαντες τοῦ ἐν Δελφοῖς ἱεροῦ παρέδοσαν Δελφοῖς καὶ αὖθις ὕστερον ᾿Αθηναῖοι, ἀποχωρησάντων αὐτών, στρατεύσανσαντες καὶ κρατήσαντες παρέδοσαν Φωκεῦσι.

LV. Καὶ χρόνου ἐγγενομένου μετὰ ταῦτα ᾿Αθηναῖοι, Βοιωτῶν τῶν φευγόντων ἐχόντων ᾿Ορχομενὸν καὶ Χαιρώνειαν καὶ ἄλλ᾽ ἄττα χωρία τῆς Βοιωτίας, ἐστράτευσαν ἑαυτῶν μὲν χιλίοις ὁπλίταις τῶν δὲ ξυμμάχων ὡς ἑκάστοις ἐπὶ τὰ χωρία ταῦτα πολέμια ὅντα, Τολμίδου τοῦ Τολμαίου στρατηγοῦντος. Καὶ Χαιρώνειαν ἐλόντες [καὶ ἀνδραποδίσαντες] ἀπεχώρουν, φυλακὴν καταστήσαντες. Πορευομένοις δ᾽ αὐτοῖς ἐν Κορωνεία ἐπιτίθενται οῖ τε ἐκ τῆς ᾿Ορχομενοῦ ψυγάδες Βοιωτῶν, καὶ Λοκροὶ μετ᾽ αὐτῶν, καὶ Εὐβοέων φυγάδες, καὶ ὅσοι τῆς αὐτῆς γνώμης ἤσαν, καὶ μάχη κρατήσαντες τοὺς μὲν διέφθειραν

τῶν ᾿Αθηναίων, τοὺς δὲ ζῶντας ἔλαβον. Καὶ τὴν Βοιωτίαν ἐξέλιπον ᾿Αθηναίοι πᾶσαν, σπονδὰς ποιησάμενοι ἐφ᾽ ῷ τοὺς ἄνδρας κομιοῦνται. Καὶ οἱ φεύγοντες Βοιωτῶν κατελθόντες καὶ οἱ ἄλλοι πάντες αὐτόνομοι πάλιν ἐγένοντο.

LVI. Μετὰ δὲ ταῦτα οὐ πολλώ ὕστερον Εύβοια ἀπέστη ἀπὸ ᾿Αθηναίων καὶ ἐς αὐτὴν διαβεβηκότος ήδη Περικλέους στρατιά 'Αθηναίων, ηγγέλθη αὐτῷ, ὅτι Μέγαρα ἀφέστηκε, καὶ Πελοποννήσιοι μέλλουσιν έσβαλείν ές την 'Αττικήν, και οί φρουροι 'Αθηναίων διεφθαρμένοι είσιν ύπο Μεγαρέων, πλην όσοι ές Νίσαιαν απέφυγον έπαγαγόμενοι δε Κορινθίους και Σικυωνίους και Έπιδαυρίους, απέστησαν οί Μεγαρής. 'Ο δέ Περικλής πάλιν κατά τάχος ἐκόμιζε την στρατιὰν ἐκ τῆς Εὐβοίας. Καὶ μετὰ τοῦτο οί Πελοποννήσιοι της 'Αττικής ές 'Ελευσίνα καί Θρίωζε ἐσβαλόντες ἐδήωσαν, Πλειστοάνακτος τοῦ Παυσανίου βασιλέως Λακεδαιμονίων ήγουμένου, καὶ τὸ πλέον οὐκέτι προελθόντες ἀπεχώρησαν έπ' οίκου. Καὶ 'Αθηναίοι πάλιν ές Εύβοιαν διαβάντες, Περικλέους στρατηγούντος, κατεστρέψαντο πάσαν, καὶ τὴν μὲν ἄλλην όμολογία κατεστήσαντο, Έστιαια δε έξοικίσαντες αὐτοὶ τὴν γῆν ἔσχον,

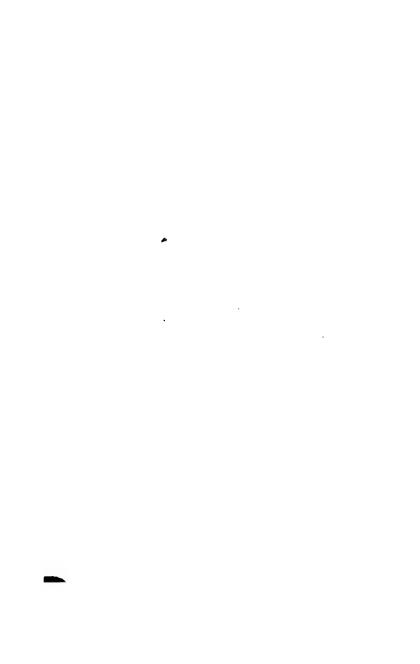
LVII. 'Αναχωρήσαντες δε ἀπὸ Εὐβοίας, οὐ πολλῷ ὕστερον σπονδὰς ἐποιήσαντο πρὸς Λακεδαιμονίους καὶ τοὺς ξυμμάχους τριακοντούτεις, ἀποδόντες Νίσαιαν καὶ Πηγὰς καὶ Τροιζήνα καὶ 'Αχατάν' ταῦτα γὰρ εἶχον 'Αθηναῖοι Πελοποννησίων.

Έκτω δὲ ἔτει Σαμίοις καὶ Μιλησίοις πόλεμος έγένετο περί Πριήνης, καὶ οἱ Μιλήσιοι, έλασσούμενοι τῷ πολέμφ, παρ' 'Αθηναίους έλθόντες κατεβόων τῶν Σαμίων. Ξυνεπελαμβάνοντο δε καὶ έξ αὐτης της Σάμου ἄνδρες ἰδιῶται, νεωτερίσαι βουλόμενοι την πολιτείαν. σαντες οὖν 'Αθηναίοι ές Σάμον ναυσὶ τεσσαράκοντα δημοκρατίαν κατέστησαν, καὶ δμήρους ἔλαβον τῶν Σαμίων πεντήκοντα μὲν παίδας, ἴσους δὲ ἄνδρας, καὶ κατέθεντο ἐς Λημνον, καὶ φρουράν έγκαταλιπόντες άνεχώρησαν. Των δέ Σαμίων (ήσαν γάρ τινες οδ ούχ ύπέμενον άλλ' έφυγον ές την ηπειρον) ξυνθέμενοι των έν τη πόλει τοις δυνατωτάτοις και Πισσούθνη τώ Υστάσπου ξυμμαχίαν, δε είχε Σάρδειε τότε, έπικούρους τε ξυλλέξαντες ές έπτακοσίους, διέβησαν ύπὸ νύκτα ἐς τὴν Σάμον, καὶ πρῶτον μεν τφ δήμφ επανέστησαν και εκράτησαν των πλείστων, ἔπειτα τοὺς ὁμήρους κλέψαντες ἐκ Λήμνου τους αύτων απέστησαν, και τους φρουροὺς τοὺς ᾿Αθηναίων καὶ τοὺς ἄρχοντας, οἱ ἦσαν παρὰ σφίσιν, ἐξέδοσαν Πισσούθνη, ἐπὶ τε Μίλητον εὐθὺς παρεσκευάζοντο στρατεύειν. Ξυναπέστησαν δ΄ αὐτοῖς καὶ Βυζάντιοι.

LVIII. 'Αθηναίοι δ' ώς ήσθοντο, πλεύσαντες ναυσὶν ἐξήκοντα ἐπὶ Σάμου, ταῖς μὲν ἑκκαίδεκα τῶν νεῶν οὖκ ἐχρήσαντο (ἔτυχον γὰρ αἱ μὲν ἐπὶ Καρίας ές προσκοπήν των Φοινισσων νεών οιχόμεναι, αί δ' έπὶ Χίου καὶ Λέσβου περιαγγέλλουσαι βοηθείν), τεσσαράκοντα δε ναυσί καὶ τέσσαρσι, Περικλέους δεκάτου αὐτοῦ στρατηγουντος, εναυμάχησαν προς Τραγία τη νήσω Σαμίων ναυσὶν έβδομήκοντα, ὧν ήσαν αἱ εἶκοσι στρατιώτιδες έτυχον δε αι πάσαι άπο Μιλήτου πλέουσαι. Καὶ ἐνίκων 'Αθηναίοι. "Υστερον δ' αὐτοῖε έβοήθησαν έκ τῶν 'Αθηνῶν νῆεε τεσσαράκουτα καὶ Χίων καὶ Λεσβίων πέντε καὶ εἶκοσι, καὶ ἀποβάντες, καὶ κρατοῦντες τῷ πεζῷ, ἐπολιόρκουν τρισὶ τείχεσι την πόλιν, καὶ ἐκ θαλάσσης αμα. Περικλής δε, λαβών εξήκοντα ναυς άπο των έφορμουσων, ώχετο κατά τάχος έπι Καύνου καὶ Καρίας, ἐσαγγελθέντων ὅτι Φοίνισσαι νῆες έπ' αὐτοὺς πλέουσιν' ἔχετο γάρ καὶ έκ τῆς Σάμου πέντε ναυσί Στησαγόρας καὶ ἄλλοι ἐπὶ τας Φοινίσσας.

LIX. Έν τούτω δε οί Σάμιοι εξαπιναίως εκπλουν ποιησάμενοι άφράκτω τω στρατοπέδω έπιπεσόντες τάς τε προφυλακίδας ναθο διέφθειραν, καὶ ναυμαγούντες τὰς ἀνταναγομένας ἐνίκησαν, καὶ τῆς θαλάσσης τῆς καθ' ἐαυτοὺς ἐκράτησαν ήμέρας περί τεσσαρασκαίδεκα, και έσεκομίσαντο καὶ ἐξεκομίσαντο α ἐβούλοντο. Ἐλθόντος δὲ Περικλέους πάλιν ταις ναυσί κατεκλήσθησαν. Καὶ ἐκ τῶν ᾿Αθηνῶν ὕστερον προσεβοήθησαν τεσσαράκοντα μεν αί μετά Θουκυδίδου καί "Αγνωνος καὶ Φορμίωνος νηες, είκοσι δὲ αἱ μετὰ Τληπολέμου καὶ 'Αντικλέους, ἐκ δὲ Χίου καὶ Λέσβου τριάκοντα. Καὶ ναυμαχίαν μέν τινα βραχείαν εποιήσαντο οι Σάμιοι, αδύνατοι δε οντες αντισχείν έξεπολιορκήθησαν ένατω μηνί καὶ προσεχώρησαν όμολογία, τεῖχός τε καθελόντες, καὶ ὁμήρους δόντες, καὶ ναῦς παραδόντες, καὶ χρήματα τὰ ἀναλωθέντα κατὰ χρόνους ταξάμενοι ἀποδοῦναι, Ξυνέβησαν δὲ καὶ Βυζάντιοι ώσπερ καὶ πρότερον ὑπήκοοι είναι.

NOTES.



PRELIMINARY OBSERVATIONS.

ON THE CASES.

EVERY thing, or *object* as it is called in grammar, may be regarded in two ways:—

- I. As standing by itself.
- II. As connected with other objects.
- I. 1. An object regarded by itself is designated by a definite name, which it retains unchanged, so long as it is thus regarded. This name is called a Noun (ὄνομα, Nomen).
- 2. When a property or condition is predicated of an object, a proposition is formed. Hence, a proposition consists of three parts, viz.:—
- A. The object of which the property is predicated; hence called the Subject.
- B. The property predicated; hence called the Predicate.
- C. A word combining the two; hence called the Copula.

This is the simplest form of proposition; and, at the same time, that to which all propositions may be reduced. Ex. Salt is good.

- II. 1. If an object be regarded as in connexion with other objects, they are all regarded as existing in certain definable circumstances or cases with reference to one another. Hence the use of the word Cases, which expresses the relation which these objects bear to one another. Of these objects one only can be considered as direct and independent; all the rest are dependent on it.
- 2. When a proposition is formed with respect to these objects, the direct object is called (as in I. 2) the Subject; and in virtue of its independence retains its name or noun (nomen) unchanged, and is therefore said to be in the Nominative case: while the dependence of the rest is designated by changes in the primitive form of the noun, which are called dependent or oblique cases. Ex. Brutus struck Cæsar with a dagger. In this proposition the predicate does not (as in I. 2) denote a mere condition of the subject, but an action, by which the subject, Brutus, stands in connexion with the objects, Cæsar and dagger. It can, however, be reduced to the same form as the other. Brutus is—he who struck Cæsar with a dagger.
- 3. The oblique cases, then, denote the relations of objects to the subject, or to one another. These relations, though of infinite variety, can all be reduced to two main classes:—
 - A. Connexion Active.
 - B. Connexion Quiescent.
- A. In Connexion Active the subject operates and exerts power on an object. This operation is—

- a. Direct, so as to move and change the object. This relation is designated by putting the name or noun of the object in the Accusative case.
- β. Indirect, so that the object does not itself receive the operation, but only participates in it. This relation is designated by putting the noun of the object in the Dative case.
- B. Connexion Quiescent is either Internal and Essential, or External and Contingent.
- a. Two objects stand in Essential Connexion with each other, when one of them can be regarded as in any way possessing the other. Now this relation may be conceived, not only as existing, but also as ceasing; so that it holds, not only when the one object possesses, but also when it ceases to possess, or is deprived of the other. This relation is designated by putting the noun of the Possessing object in the Genitive case.
- β . One object stands in External or Contingent connexion with another, when it is mentioned as incidental or subsidiary to the other. This relation is designated by putting the noun of the subsidiary object in the Dative case. It is clearly similar to the former relation designated by the Dative (A, β) . They both imply Subordinate Participation in the action of the subject; the former implying that the object participates only in the action of the subject upon itself; the latter, that it participates in the action of the subject upon some other object. The former relation is designated in Latin by the dative; the latter by the ablative case.

As the result of what has been said, we may lay down the following Laws with respect to the oblique cases:—

I. An object has its noun in the Accusative, when it is mentioned as operated on directly by the subject. The Accusative may therefore be called the case of the Direct Object.

II. An object has its noun in the Dative, when it is mentioned as operated on indirectly by the subject; and also when it is mentioned as incidental and subsidiary to the subject. The Dative may therefore be called the case of the Indirect, and also of the Subsidiary Object: or, in one word, of the Participating Object.

III. An object has its noun in the Genitive, when it is mentioned as possessing, or ceasing to possess, some other object. The Genitive may therefore be called the case of the Possessing Object.

NOTES.

I.

- 1. Την ηλικίαν. The accusative is the case of the direct object. After a transitive verb, it designates the object upon which the action expressed in the verb directly operates. Thus, just below; ἔπεισε τὸν Ξέρξην, "he persuaded Xerxes:" Xerxes being the object upon which the action, persuading, operates. After an intransitive verb or adjective, it designates the object, to which the condition or property expressed in the verb or adjective directly belongs. Thus here; ἀκμάζων την ηλικίαν, "in the prime of his life;" his life being the object to which the condition, prime, belongs. So, τὸν δάκτυλον άλγῶ, "I have a pain in my finger;" the pain belonging directly to the finger: modas waves, "swift of foot;" the swiftness belonging to the feet. Thus, in Greek, a condition or property is conceived as operating upon the object, just like an action; whereas in English its connexion with the object is looked upon as accidental, and is expressed by prepositions.
- 2. δυνάμεων. It is well to observe the Latinities of Diodorus. In the best writers, δύναμις, in the singular, often means "a force," "a strong body of men;" as ξχων δύναμιν ἄνδρων οὐκ ὀλίγην, Her. v. 100; δύναμιν λαβών, Thuc. i. 126. But here the plural is used, just like Copiæ in Latin, and Forces in English, to signify an army.

П.

1. Τὴν ὑπ' αὐτόν. The strict translation is, "Which was being subjected to him." For in the best Attic writers, ὑπὸ with an accusative of person or place, (like sub in Latin,) almost

always, if not always, denotes motion under. But in Homer and Herodotus it takes the accusative, as in the text, without any idea of motion. Thus in Homer: δσσοι ἔασιν ὑπ' ἡῶ τ' ἡἐλιόν τε, Il. v. 267; and in Herodotus: τὰ ὑπὸ τὴν ἄρκτον, v. 10; ἢν ὑπὸ βασιλέα δασμοφόρος, vii. 108. With an accusative of time, it denotes in Attic, approximation towards, about. Thus, ὑπὸ τὸν σεισμόν, "about the time of the earthquake," Thuc. ii. 27; and ὑπὸ τὸν αὐτὸν χρόνον (sub idem tempus), "about the same time," passim. For the expression in the text Thucydides would probably have written simply, την ὑπ' αὐτῷ.

- Τῶν χιλίων. Observe, once for all, the use of the article
 in Diodorus with numerals. It is not so prefixed in the best
 writers.
- 3. διὰ τὴν . . . ἐπιβολήν, "In consequence of his father having undertaken (laid his hand to) the expedition." After the news of the battle of Marathon (490 B.C.) Darius recommenced preparations against Greece with intenser zeal and hatred; and all Asia was ransacked for supplies; ή 'Ασίη έδονέετο έπὶ τρία έτη. Her. vii. 1: In 486 Egypt revolted; and in 485 Darius was just on the point of marching against both these countries. when he was surprised ("caught in the midst") by death, after a reign of 36 years. Xerxes was at first disinclined to the Greek expedition, but was persuaded to it by Mardonius. In 484 he reconquered Egypt, and then summoned his council to announce his intention of marching against Greece. At first indignant with, then overcome by the dissuasions of Artabanus, he renounces the expedition; but is led to resume it by visions of the night, and spends the next four years in preparation.
- 4. ηκεν εἰς Σάρδεις. Xerxes arrived at Sardis in the autumn of 481, and wintered there. A large portion of his forces had met him at Critalla in Cappadocia, and came on with him to Sardis. The entire army was assembled at Sardis, and ready to start in the spring of 480.
 - 5. els πάσας. Except Athens and Sparta. See Her. vii. 32.

- 6. robs karous. Here again, and constantly after verbs of sending, Diodorus inserts an unwonted article.
- 7. diagracycs. "And to dig through Athos at the neck of the peninsula." Both these works were commenced before the arrival at Sardis; to the latter Herodotus assigns three years (vii. 22), an unnecessarily long time. The canal was almost twelve stadia long, and broad enough for two triremes to sail abreast—probably not more than sixty feet. To avoid the circumnavigation of the stormy promontory of Athos was doubtless wise; but Herodotus considers it would have been simpler to drag the ships over the isthmus. Col. Leake thinks the canal might with advantage and facility be renewed. Its traces are still visible.
- 8. τῆς Χεὐρονήσου. Though this word is for the most part usurped by the long strip of Thrace which runs along the Hellespont, it occasionally bears its simple meaning of peninsula, land-island. Thus Herodotus; τὴν χερσόνησον κτίσαντες, ἐν τῆ νῦν Σινώπη πόλις Ἑλλάς οἶκισται, iv. 12.
- 9- τας ἐπὶ τὰ Τέμπη. In good Attic it would be ἐπὶ τοῖς Τέμπεσι, as ἐπὶ with the accusative denotes motion to.
- 10. ἔσπευδον. "For they were anxious to embrace all the Greek states in their guarded frontier."
- 11. ἐπανῆλθον. In the autumn of 481 the heralds from Sardis came to Greece; and immediately Sparta and Athens (to whom they were not sent) convened a Panhellenic congress at the Isthmus, which busied itself during the winter with reconciling feuds and attempts at union. Early in 480, when Xerxes was at the Hellespont, they sent 10,000 hoplites under Eusenetus and Themistocles to occupy Tempe, thus embracing Thessaly, at its own request, in their line of defence, Her. vii. 172. But when the generals were informed by Alexander of Macedon of another entrance into Thessaly by the mountain passes over Olympus, they retired by sea to Corinth, after staying only a few days at Tempe; and thus all the north of Greece was lost to the cause of resistance. Six or seven weeks after this, Xerxes arrived at Therma; and here he was

met by his heralds with earth and water from a third of the Hellenic name. Meanwhile the Greeks at Corinth had settled on no plan of defence; it was not till they heard of the arrival at Therma, that they moved forward their fleet and army to Artemisium and Thermopylæ, apparently towards the end of June.

III.

- 1. ἔτι γε παρούσης. The Ænianians may at this time have given in their adhesion secretly to the Persian heralds; but it is not likely that they openly sided with, much less joined the ranks of, the barbarians, while the Greek force remained at Tempe. For it would not have been safe to do so, and safety was all they sought in submitting to the king. Even the Theban oligarchs, who were real traitors to Greece, waited for his coming to join him; till then they professed allegiance to Leonidas, and sent to Thermopylæ a dubious contingent. Thus it was only after the battle at Thermopylæ, that the Malians, Dorians, Locrians, and Bœotians can be said to have actually joined Xerxes (Her. viii. 66), though the heralds had carried their submission to him at Therma, along with that of the others, about the beginning of June.
- 2. 'Aχαιοί δὲ καὶ Φθιῶται. Herodotus has 'Αχαιοί οἱ Φθιῶται, the Achæans of Phthiotis, a district in the south-east of Thessaly. Strabo says, 'Αχαιοί δ' ἐκαλοῦντο οἱ Φθιῶται πάντες, ix. 662; Livy has "Phthiotæ Achæi," xxxvi. 15; and Diodorus in one place unites the two names, though in another, as here, he separates them. As no other Achæans but those of Phthiotis can be meant, we may suppose the καὶ to be inserted through misconception or inadvertency.
 - 3. of πλείους. Except Platea and Thespise.
- 4. παρῆγον. "Were for putting it (i.e. the alliance) off to a suitable time." Παρὰ means "alongside of," hence it gives the notion of passing by. 'Ο παρ' ἡμέραν πυρετὸς is "a fever that passes by, misses, a day;" εἰ δὲ δεῖ παρὰ πάντα ταῦτ' εἰστεῖν δ δίκαιον ἡγοῦμαι, "leaving, passing by, all this,"

- Dem. 490. 3. Hence παράγειν may mean, "to carry a thing past the present," "to defer it;" just as διάγειν means "to carry a thing across the present," "to defer it." See ch. xxxii. 7.
- 5. καραδοκοῦντες. In particular the Corcyræans, who sent sixty ships, with orders not to pass Cape Malea till the result was known.
- 6. μετὰ δὲ ταῦτα. The above notes will enable the reader to correct the confusion of events throughout this chapter.
- 7. τῶν ὁμόρων. "And of their Greek neighbours," the inhabitants of what Thucydides always calls τὰ ἐπὶ Θράκης, "the Thrace-ward parts."
- 8. τοσαῦται τὸ πληθος. For this accusative see ch. i. 1. The idea of vastness implied in τοσαῦται is conceived not as existing in, but as operating on, τὸ πληθος.

IV.

- 1. Λεωνίδης. Anaxandridas, king of Sparta (of the elder, or Eurystheneid line), had four sons: Cleomenes, who went mad, and killed himself; Dorieus, who perished in Sicily; Leonidas, who succeeded Cleomenes (he had married his only daughter, Gorgo); and Cleombrotus, who succeeded Leonidas.
- 2. μέγα φρονῶν. This would mean in good Attic, "pluming himself on his courage;" εὐδοκιμῶν, "distinguished," would rather seem to be the word required here.
- 3. στρατηγία. In Thucydides this word means "the office of a general, a command." See ch. xxxvii. 6. Here it means "the skill of a general," "generalship," and it has this sense in Xenophon.
- 4. λαβών τὴν ἐξουσίαν. Apparently a mere translation of the Latin "accepto imperio."
- 5. εἶπε πρὸς αὐτούς. This conversation must be looked upon as apocryphal. The army sent to Thermopylæ was considered by the Greeks, and doubtless was, quite sufficient to defend the pass. They were then ignorant of the mountain path, the guarding of which necessitated a division of their

forces, to say nothing of the great additional peril to which it exposed them. The Spartans were detained at home by the Carnean festival, and the Greeks generally by the Olympic games, which were then being celebrated, Her. vii. 206. It was towards the end of June that Leonidas occupied Thermopyle.

- 6. μετενόησαν. It was not so much that they changed their minds, as that they adapted their conduct to circumstances. No harm was done by sending earth and water to Xerxes, and they were quite ready to join him when he came; but they were equally ready to join Leonidas, as it would then have been more dangerous to refuse. In fact, the whole affair was a mere question of comparative danger. And this was the general sentiment of the extra-Peloponnesian Greeks, with the exception of Thebes, Thespiæ, Platæa, and Athens; Thebes being from the first favourable to Xerxes, while the other cities were decidedly hostile. So when he came, they did not join him, but left their homes to be plundered and destroyed.
- 7. της έτέρας μέριδος. It has already been stated (ch. iii.) that most of the Bœotians joined Xerxes, and among these must certainly be included the Thebans; that is, the Theban government, which was at that time δυναστεία ὁλίγων ἀνδρῶν. Hence, ἡ ἐτέρα μέρις is the popular party, τὸ πληθος, which the oligarchs κατέσχον ἰσχῦι, Thuc. iii. 62. It was doubted, it seems (Her. vii. 250), whether the Thebans would not at once refuse their contingent; but they cleverly compounded between their fear of Leonidas and their zeal for Xerxes, by sending the four hundred from the adverse party.
 - 8. τοσοῦτοι τὸν ἀριθμόν. See ch. iii. 8.

V.

1. τι πεξή στρατία. The dative case does not express simple concomitance; for if it did, ηλθεν αὐτῷ might mean "he came with him," which it never does. But as it is the case used to designate the relation of external connexion, it expresses a concomitance which is subsidiary to the action

NOTES. 87

of the subject. Xerxes journeyed not as a private individual, but as a general at the head of his army, which therefore is subsidiary to his journeying, showing the style or manner in which it was performed.

- 2. παs ὁ στόλος. "All the fleet." Στόλος means anything sent on an expedition; hence, army or fleet, but more generally the latter. Here it is used in contradistinction to the land force.
- 3. µerenéµψατο. This statement does not give a correct idea of what actually happened. He may have sent for some of his European allies, when he reached the Maliac gulf; but in general, they joined him as he marched through their several countries.
- 4. $\pi a \rho \dot{a} \tau \dot{o} \nu \pi \sigma \tau a \mu \dot{o} \nu$. "Having pitched their camp on the banks of the river Spercheius." The preposition $\pi a \rho \dot{a}$ with the accusative denotes motion to by the side of.
- 5. τοὺς ἄμα. "Who, beside delivering their message, were to discover."
- 6. προσέταξε ... κελεύει. The dative serves to designate an object which does not itself receive the operation of the subject, but merely participates in it. Hence it is used with verbs which express the idea of connexion with an object. without moving or changing it: hence, with such verbs as to approach, to converse, to contend, to promise, and, as in the text, to order. Here, and generally in Greek, the direct object after such verbs as προστάττειν, εφίεσθαι, παρακελεύεσθαι, &c. is the thing ordered, enjoined, &c. (generally expressed by an infinitive mood), while the person ordered is conceived as only participating in the action of the verb, and therefore stands in the dative. But the person is sometimes also conceived as the direct object, as being moved from his present state by the ordering, and then he stands in the accusative; ταθτα πάνθ όσα οι νόμοι προστάττουσι ποιείν τούς προσήκοντας, Dem. Mac. 1070, 1. The verb κελεύω is almost always conceived in this manner, and therefore, like jubeo in Lutin, governs the accusative, as in the text. But it

THE RESERVE OF THE PERSON OF T

is occasionally conceived in the former manner, and used with the dative: αὐτὰρ ὁ κηρύκεσσι λιγυφθόγγοισι κέλευσε, Hom. II. ii. 50.

7. των άγγελων. See ch. xxvii. 4.

VI.

- 1. $\tau \hat{\omega} \nu \ d \pi o \kappa \rho l \sigma \epsilon \omega \nu$. The genitive is used to designate the cause from which an action proceeds, see ch. xx. 2. Hence the thing or person laughed at, being conceived as the cause of the laughter, stands in the genitive. But it can also be conceived as directly operated on (changed) by the action of laughing; so that $\gamma \epsilon \lambda \hat{q} \nu$, like *ridere* in Latin, sometimes takes the accusative.
- 2. δυνάμεσι. The dative (see ch. v. 1) is the case of the subsidiary object. The means and instrument with which a man acts are clearly subsidiary to his action, and therefore stand in the dative case.
- 3. ἄμεινον τῶν Περσῶν. An object stands in the genitive, which can in any way be conceived as possessing another object. Now, to say that A is better than B, is the same as to say that A is B's better, or is possessed by B as a better. In general, therefore, the object to which another object is compared, may be conceived as possessing it, in the relation of more and less.
- 4. $\pi \rho or \dot{a} f a s$. Hence verbs or adjectives, which imply the idea of comparison, as priority, posteriority, &c. take the genitive. Thus in the text, the nations may be conceived as possessing the Medes as their priors or leaders.
- 5. roîs Mýðois. I take occasion, from this mention of the Medes, to sketch briefly the rise and progress of the Persian Empire. About the middle of the sixth century before Christ, Western Asia was divided between three powerful monarchs. Crossus, king of Lydia, ruled from the Ægæan to the river Halys; Labynetus, king of Babylon, from the Tigris to the Mediterranean. The remainder, commencing with the Halys on the west, bounded on the north by the Caspian and the

NOTES. 89

Oxus, following on the south and south-west the line of Mount Taurus, the Tigris, and the Persian Gulf, and extending eastward without definable limits, was subject to Astyages, king of Media. Towards the south-west of this vast region lav Persis Proper, a mountainous district, occupied by a brave, hardy, barbarous race. Its chief at this time was Cyrus, of the line of the Achæmenids, the promised conqueror and deliverer of Jewish prophecy, now about to accomplish his destined work. His first war was with his sovereign Astyages, whom, after an obstinate struggle, he conquered and dethroned. By the capture of Sardis in 546, B.C. he gained possession of the dominions of Crossus; and, while his lieutenants were reducing the Asiatic Greeks, he himself laid siege to Babylon, drained off the waters of the Euphrates, marched his army along the dry bed of the river, took the city, and with it became master of its vast dependencies, including Phænicia and Judæa. Further conquests extended his dominions eastward, so that, on his death in 529, he left the whole of Asia, from the Indus to the Mediterranean, more than 50° of longitude, to his son Cambyses. This prince so far followed in his father's footsteps, as to add Egypt to his vast inheritance, but in character he was totally unlike him. Cyrus was, perhaps, the best and wisest of Eastern conquerors; the vice and folly of Cambyses exceeded madness. Among other atrocities, he caused his own brother Smerdis to be murdered; a crime which for a while robbed the Persians of their supremacy. Though effectually subdued by Cyrus, the Medes had since held decidedly the second place in the empire. They ill brooked. however, their present subjection, and the memory of their past dominion; and now they took advantage of the hatred felt for Cambyses to revolt. Herodotus tells us that the death of Smerdis was carefully concealed; that the murdered prince was personated by a Median nobleman of the Magian tribe, who closely resembled him; that this pretender was proclaimed king, as if it were the younger son of Cyrus succeeding to the disqualified elder; that Cambyses died of an accident, when 90 NOTES.

on the point of setting out to quell the revolt; that Smerdis the Magian ruled for seven months without opposition; that the fraud, suspected from the first, was at last discovered; that seven Persian nobles leagued together, slew Smerdis in his palace at Susa, roused the Persians, massacred the Magians, and conferred the vacant throne on one of their number, Darius son of Hystaspes, of the Achæmenid line. How far this story, as told by Herodotus, is correct, it would be hard to say. The facts indicated by it seem to be, that about this time the Medes revolted and regained their old supremacy; but that the Persians did not long submit to the change, and after a few months reduced the Medes again to subjection. Whether the Median king really personated the son of Cyrus, or whether this was an invention of the Persians, to excuse their submission to a Mede, it is impossible to determine. It appears that even after the death of Smerdis, the Medes made a vigorous though ineffectual resistance to Darius; and that when finally subdued, they still continued to take rank in the empire next to the Persians. Datis, the leader of the host at Marathon, was a Mede; and the indiscriminate use of the names Mede and Persian by the early Greek writers would seem to imply that, in their opinion, the two nations were about on a par. It is therefore not improbable, that the Medes, even under Xerxes, as Diodorus here intimates, still nursed a hope of recovering their sovereignty; and that, on the other hand, to seek occasion to weaken them was a favourite maxim of Persian state policy. To return to Darius. The earlier years of his reign were spent in quelling the revolts not only of the Medes, but also of the Babylonians and other subjects of the monarchy. When he had accomplished this, and thoroughly organized the whole empire, he began to look out for new regions to conquer. About 515 he invaded Scythia, but was driven back ignominiously by cold and hunger. A few years after, the Ionic Greeks revolted, and were assisted by the Athenians and Eretrians, an interference which first drew on Greece the enmity of Persia. The Ionians were finally reduced in 494, and Darius then began to prepare for invading Greece. In 490 a large army crossed the Ægæan under Datis and Artaphernes; who, having taken Eretria, and thus executed half of the Great King's vengeance, crossed over to Marathon in Attica, where they were met and utterly routed by the Athenians under Miltiades. For the sequel, see ch. ii. 3, and the following notes.

VII.

- 1. τῆς ἐλευθερίας. When we remember certain things, as freedom, for instance, we do not grasp the whole in our memory, but only certain circumstances connected with it, or certain portions belonging to it. Hence the object remembered may be conceived as a whole, possessing the parts actually grasped by the memory; and therefore it stands in the genitive. But if the object remembered be a single circumstance, or event taken by itself, it may be conceived as wholly remembered, and then it stands in the accusative; for it is acted on directly by the remembering, being moved from the past to the present. Cf. Κροῦσος δὲ, μνημονεύων τοῦ δνείρου τὰ ἔπεα, ἔλεγέ σφι τάδε, Her. i. 36. The same remarks apply to the verbs, remind, forget, &c.
- 2. ἀλίγον χρόνον. If the action expressed by a verb last for any time, it is conceived as operating on the time, imparting a certain character to, or changing it. Hence duration of time is designated by the accusative case.
- 3. ἀσπίσι. The means or instrument (see ch. vi. 2) stands in the dative. What we use is a means or instrument. Therefore χρῆσθαι, "to use," takes the dative.
- 4. δλον τὸ σῶμα. See ch. i. 1. The being sheltered is conceived as operating on the body.
- 5. τραύμασι. Περιπίπτειν means, to fall round a thing; περιπεσοῦμαι τῷ ξίφει, (Arist. Wasps, 523,) "I will fall on my sword," the flesh being round the sword when it has entered. Hence, in general, to fall on, or meet with anything,

as κακοις, νόσφ, &c. Cf. μή περί Μαρδονίφ πταίση ή Έλλάς, Her. ix. 101.

- 6. νεκρών. The material of which a thing is formed stands in the genitive, for it may be conceived as a whole possessing the thing formed as a part. Thus, ἐστρωμένη ἐστὶ ὁδὸς λίθου, Her. ii. 138, "The road is paved with or made of stone." So in the text the place is regarded as strewn with corpses, so as to consist of them. The dative, however, is the more usual construction, μυρσίνησι στορνύντες τὴν ὁδόν, Her. vii. 54.
- 7. ἐπιλαβούσης. Ἐπιλαβεῖν τι is "to lay hold of a thing," come upon it before it is finished, interrupt it. Cf. νυκτὸς δὲ ἐπιλαβούσης τὸ ἔργον, Thuc. iv. 96. In the text the object is αὐτούς, the combatants.

VIII.

- 1. συμφράξαντες. The accusative after this verb is either τὴν σύστασιν, or ἐαντοὺς understood. So we say "closing up," without a case.
- 2. ἐπιτεταγμένην. "The next station," lit. the station set after or behind them.
- 3. του τρόπου. See ch. i. 1.; the goodness forms the character.
- 4. παρεμβοληs. As παρεμβάλλει» means "to put in along-side of," παρεμβολη, in Polybius and later writers, gets the sense of "drawing up an army," then, "an army so drawn up," then, "a camp," as here; and in the Acts "a castle," as holding the military force.

IX.

- 1. μέσας νύκτας. "About midnight." This use of the plural νύκτες, meaning "hours of the night," is found in the best writers. Cf. ἀμαρ ἡ νύκτες. Pind. P. iv. 256. πόρρω τῶν νυκτῶν, "far in the night," Plat. Prot. 310, D. and similarly, ἐν ἐσπέραις, Pind. I. vii. 44.
- 2. προσέταξε. See ch. v. 6. Here Έλληνας does not so much seem to be the object after προσέταξε, as the accusative

before drieva. Not, "he ordered the other Greeks to depart," but "gave orders that the other Greeks should depart."

- 3. τῶν πεντακοσίων. Herodotus numbers the Thespians at 700, so that there were in all 1,000 who died at Thermopylæ. He also mentions that Leonidas detained the 400 Thebans, and that they surrendered to the Persians, χείρας προτείνοντες, vii. 233.
 - 4. τῶν ἰδίων. A translation of the Latin "suorum."
- 5. δειπνησομένους. This accusative agrees with the accusative pronoun after παρήγγειλε, before the infinitive ἀριστοποιεῖσθαι. "He gave orders to them that they should quickly dine, &c." The dative might be used agreeing with τούτοις, but the accusative is perhaps more elegant. Cf. εἰσπεσόντας just below, and σοὶ δὲ συγγνώμη λέγειν τάδ ἔστι, μὴ πάσχουσαν, ώς ἐγὼ, κακῶς. Eur. Med. 811.

X.

- 1. νυκτὸς εἰσέπεσον. This story of the night attack is irreconcileable with Herodotus, who tells us that Xerxes delayed his final assault till near noon, (ἐς ἀγορῆς κου μάλιστα πληθώρην, vii. 223,) to allow time for the Greeks to be surrounded. Leonidas, however, did not wait for him, but advanced into the wider space outside the pass.
 - 2. την στρατοπεδείαν. A later word for τὸ στρατόπεδον.
- 3. ἔκτεινον. "For they kept killing one another, the circumstances not allowing their examination of one another to be exact, inasmuch as there was no word of command, no asking for watch-word, in short, no presence of mind." Περίστασις, "circumstances," lit. "a standing round," like the Latin circumstantia, is a late word. Κατάστασις διανοίας is the opposite to ἔκστασις φρενῶν, "distraction," which, consequently, is the condition here predicated of the Persian host.
- 4. ζητοῦντες εὐλόγως. This adverb seems out of place here. Does it mean, "in places where they were likely to find him"?

XI.

- 1. την ἀφωρισμένην. "The post marked out for them by Greece."
- 2. ἐτόλμησαν. Αν might have been expected here, but is not necessary. Its omission is in accordance with the rule, that in oblique clauses the tense of the direct narrative is not altered. See ch. xxxii. 3. "Five hundred men dared—who could have expected it?" We alter the tense, making it dependent on the main verb. Here we should say, "Who could ever have expected that five hundred men would dare, &c.?"
- 3. κατεσχημένοι. "Possessed with the vastness of their position," i.e. of the circumstances in which they were, which surrounded them.

XII.

- 1. τὸν τρόπον. This accusative also may be explained on the usual principle. See ch. i. 1. The mastery is not considered as being in a certain way, but as operating on it, causing it to be such as it was, τὸν εἰρημένον.
- 2. 77)v Kadpelav νίκην. Eteocles and Polynices, sons of Œdipus, king of Thebes, (called Cadmean, because Cadmus founded it,) killed each other in single combat. Hence a Cadmean victory is one in which you lose as much as you gain, a term hardly applicable here. In actual numbers certainly, Xerxes did lose as much as, and more than, he gained; that is, more than the Greeks lost. But men were no loss to him, and he gained what he wanted, an entrance into Greece.
- 3. εὐθὺς οὖν. This passage should be corrected by the narrative in Herodotus. The fleet left Therma eleven days after Xerxes; in one long day's sail it reached the coast called Sepias (Herodotus calls it ἀκτὸ, a line of coast, not ἄκρα, a cape); for three days it was tossed by the storm; it then proceeded to Aphetæ, and when it arrived there, Xerxes had been three days at Trachis. But he did not begin the attack till the day but one after, having waited four days; probably for his fleet to come up. See Her. vii. 183, 196, 210.

- 4. τὰs πάσας. "They had in all." Though Diodorus is not very careful with his articles, the τὰs here is quite correct. τὰs πάσας τριήρεις is the real subject to the sentence—"All the ships which they had were 280."
- 5. ἀποδοχῆς. A late use of the word, very nearly answering to that in Timothy, πιστὸς ὁ λόγος και πάσης ἀποδοχῆς ἄξιος. I. i. 15.

XIII.

- 1. ἀντιλαμβάνεσθαι. This verb means to lay hold of. Now, in laying hold of a thing, one touches a part, not the whole. Hence the meaning, to take part with, to help, which it bears here. And hence the use of the genitive; for the object taken hold of is conceived as a whole, whereof a part is touched.
- 2. οὐ μὴν ἀλλά. "Not but what recovering themselves from the wreck."
- 3. ηθύμησαν. This shows that Xerxes won no mere Cadmean victory at Thermopylæ. See ch. xii. 2.
- 4. διεκόμισαν. The middle voice would be more correct here, as it was their own property they carried across. See διεκομίζοντο, ch. xxxi. 7.

XIV.

- 1. ἐκ τοῦ περιέχοντος. "From the sky;" lit. "from that which is about and around, which encompasses us." An old philosophical, but not a strictly classical use of the word.
- 2. της... ἐπιφανείας. "Of the manifestation, or epiphany of the gods." Αὶ ᾿Απολλῶνος ἐπιφανείαι is the name of a book written by Istrus, a Greek historian in the reign of Ptolemy Euergetes, recording the personal manifestations of Apollo. Compare (for the word) the Epiphany, or Manifestation of Christ to the Gentiles by the leading of a star.
- 3. παρά τὸ... leρόν. The accusative with παρὰ is correct here, as there is the idea of motion in setting up a statue. They set it up so as to stand by the temple of Athena.

XV.

- 1. ἐφ' ἡγεμονίας. In the later writers ἡγεμονία sometimes means, "a division of an army under its officer," so that the translation here might be, "All those who were set over a division." But it may keep its usual sense of "chief command," "office of a general," the translation being, "All those who were appointed on a command." Cf. τῶν δὲ δὴ ἀποθανόντων ἐπὶ στρατείας, "But of those who fell on foreign service," Plat. Rep. 468, E.; τὸ γὰρ ἐπ' ἐξουσίας καὶ πλόυτου πουηρὸν εἶναι. Dem. Mid. 559, 25. In either case the sense is the same, "All the general officers."
- 2. $\pi \epsilon \pi o i \hat{\eta} \sigma \theta a i$. The perfect tense can hardly be correct here. One would have expected $\gamma \epsilon \nu \hat{\epsilon} \sigma \theta a i$.
- 3. φροντίζοντες. The object cared for stands in the genitive, as the cause of the state (φρόντις) expressed in the verb. See ch. xx. 2.
- 4. δυνήσεσθαι. "The defeated army would be able to find a most ready refuge in Peloponnesus. But if they should shut themselves up in a small island, Salamis to wit, &c." The preposition εls implies, "If they should go to a small island, and shut themselves up there."
- 5. olaçãa. "Germane to the case." There is a notion of belonging to in such adjectives as olações, ações, &c. Hence they take the genitive.

XVI.

- 1. τοῖς ἡγεμόσι. This account is quite at variance with Herodotus, who represents the Peloponnesian officers as most eager to leave Salamis and join the army at the Isthmus.
 - 2. κατάπληξιν. See ch. xii. 2, and xiii. 3.

XVII.

 διότι. This is certainly an unclassical use of the word, though a somewhat similar one occurs in Herodotus (ii. 50).
 Philip of Macedon also, in a letter to the Thebans, uses it after

πυνθάνομαι in this sense; Dem. De Cor. 284. It is frequently so used by Diodorus.

2. καὶ τῆς περιστάσεως. "And the state of the case compelling them to fight contrary to their own resolution, they zealously went down with him from Salamis to the battle."

XVIII.

- 1. φιλοτιμηθήσεσθαι. "And it was thought that they would be most zealous." As the passive form ἐφιλοτιμήθην, (instead of the middle ἐφιλοτιμησάμην,) is used by the best writers, the future passive would seem to be correct, though the middle φιλοτιμήσομαι is generally used.
- 2. καὶ τὰς μέν. "And some ships they struck with their beaks, and from others they swept off the oars. And the rowing being no longer of service, many of the Persian triremes turning sideways (presenting their broadsides), were pierced all over (riddled) by the strokes of the enemy's prows; wherefore they did not even continue to back water, but sailing back fled head foremost." " Dr dé. The usual form of opposition or division is & mer-& &c. Demosthenes and later writers have ôs $\mu \hat{\epsilon} \nu - \hat{o}s$ ôs. Here we have them combined: which is no wonder, as the article and demonstrative pronoun (which os is, as well as the relative,) were originally the same. We also find combined of μεν-ένιοι δέ, έστιν οι, άλλοι δέ, έτεροι δέ, &c. Taîs έμβολαîs. Of nouns formed from verbs. those ending in n generally denote the action of the verb. while those ending in os have commonly a passive signification. though certainly these meanings are often interchanged. Thus έμβολή means "a driving in," striking, stroke, charge; εμβολος, "a thing driven in," a peg, beak of a ship; but έμβολή means "the head of a battering ram," Thuc. ii. 76. Its common use is of a ship's regular and scientific attack with her beak, while $\pi\rho\sigma\sigma\beta$ oh) expresses a ship's striking up against, or falling foul of, another. See Thuc. vii. 70, and έπειδή προσβάλλοιεν, i. 49.
 - 3. ἀνακρούεσθαι. Herodotus has the full expression, ἐπὶ

πρύμνην ἀνεκρούοντο, viii. 84, "They beat back the ship sternwards;" but the preposition is commonly omitted, the accusative being sufficient to denote direction; and ἀνακρούεσθαι has frequently by itself the same meaning, "to back water."

XIX.

- 1. ἐχόμεναι. Ἦχωτι, "I hold a thing;" ἔχομαί τινος, "I hold on to a thing or person" (the genitive of dependence or essential connexion). Hence the participle is used, as here, in the sense of "bordering on," "next to." Καὶ ἐχόμενοι αὐτῶν οἱ ἄλλοι ᾿Αργεῖοι, Thuc. v. 67. But it is not classical to regard it as a simple adjective, requiring the participle of εἰμί, as it does in the text.
- 2. σὺν αὐτοῖς ἀνδράσι. To express accompaniment, not independent, but so closely connected as almost to denote the manner in which a thing is done, the Greeks generally use the dative without σύν, prefixing αὐτοῖς. The manner thus denoted is that of completeness. Thus, μίαν ναῦν λαμβάνουσιν αὐτοῖς ἀνδράσι, (Thuc. vii. 25,) "They take one ship, crew and all;" i.e. in a complete manner. Cf. Her. iii. 45. But it is not unclassical to insert the σύν, as here; cf. ξύν αὐτοῖσι τοῖς κηρίοις, Plat. Rep. 564. C.
- 3. ἔγνω. "He resolved,"—as the result of the knowledge he had gained from Themistocles. This is not a common meaning of γιγνώσκω. Something like it is τνα γνῷ τρέφειν τὴν γλῶσσαν ἡσυχωτέραν, Soph. Ant. 1089. It occurs again ch. xxx. 3.
- 4. $\tau \dot{\eta} \nu \tau \alpha \chi (\sigma \tau \eta \nu)$. This passage serves to show the origin of the adverbial expression, $\tau \dot{\eta} \nu \tau \alpha \chi (\sigma \tau \eta \nu)$, "as quickly as possible." It agrees with $\dot{\delta} \dot{\delta} \dot{\delta} \nu$ understood, which is the accusative after $\dot{\delta} \iota \alpha \beta \dot{\alpha} (\nu \epsilon \iota \nu)$, the action expressed in the verb being conceived to operate on $\dot{\delta} \dot{\delta} \dot{\delta} \nu$ as an object.

XX.

1. ἐγένοντο. The subject to the verb is taken from the genitive absolute, instead of which οι 'Αθηναίοι δοκοῦντες might

have been expected. This variation from the ordinary construction is just the converse of one not uncommon in Thucydides, where the participle referring to the subject, instead of being put in the same case with it, is put in the genitive absolute. Cf. Of 'Αργεῖοι μετὰ τῶν 'Αθηναίων πανστρατία ἐξελθόντων (instead of ἐξελθόντες), vi. 7. See also ἐπικαλεσαμένων, v. 33, κατειλημμένων, vii. 57.

- 2. ήγεμονίας. Though ἀμφισβητεῖν περί τινος, "to dispute for a thing," is the usual construction, the genitive alone is quite sufficient. Cf. Τοῦ σίτου τοῦ ἡμετέρου ἀμφισβητήσας ἡμῶν, Dem. Zen. 884, 26, et al. The reason is this. If an object can be conceived as in any way possessing another, its noun is put in the genitive case. Now a cause can be conceived as possessing an effect, as the latter is a condition developed out of, and therefore possessed by the former. Hence, generally, the cause or motive by which an action or state is occasioned, is designated by the genitive case. Thus, any object desired, aimed at, or (as here) disputed for, may have its noun in the genitive case.
- 3. ἔμβολον ἔδωκε. Lit. "first gave beak to," i.e. "first struck with his beak." This is hardly a classical phrase. It bears some resemblance to "impetum dare" in Livy, and to our own phrase, "to give battle."
- 4. φερόντων. A participle is used as an appendage to a noun, and stands in the same case with it. The noun either depends for its case on its position in the sentence with reference to the subject, or it is independent of it, and forms with the participle a separate member of the sentence, which is said to be in a Case Absolute. But though the noun be independent, the idea expressed by the two together is not. The idea expressed is generally the relation of cause and the relation of time. Now the genitive designates the relation of cause (see last note but one), and the relation of time (see note, ch. xxiii. 2). Hence the independent noun and its participle, forming together a dependent idea, are generally pution the genitive case. This is the origin of the Genitive Absolute.

as in Latin of the Ablative Absolute. In this passage, the indignation of the Athenians is the cause of the alarm of the Lacedsmonians.

- 5. τῶν εἰληφότων. An object, it is clear, is possessor of its part; and so it is also of its multiple, not indeed materially, but as a numerical property, or relation. An object, therefore, of which another is said to be a multiple, has its noun in the genitive case. Or again: The object of comparison (see note, ch. vi. 3) stands in the genitive. Now, comparison is a measurement of degree; and to say, that one thing is a multiple of another, is to give a measurement of degree, not vague, as in ordinary comparison, but definite. For instance, Two is double of one, is the same as to sav. Two is greater than one, by one. Thus, by this way also, we arrive at the rule-An object, of which another is said to be a multiple, has its noun in the genitive case. Cf. Τὸ Ἑλληνικὸν στράτευμα φαίνεται πολλαπλήσιον έσεσθαι τοῦ ήμετέρου, Her. vii. 48. In the text, however, this genitive (τῶν δωρεῶν) does not occur; the genitive (τῶν είληφότων) designates the real object of comparison, not the thing to which comparison is actually made. And this is a construction very common with the Greeks, who always regard the sense rather than the mere words of a sentence. Πυράμιδα ούτος ἀπελίπετο πολλόν έλάσσω τοῦ πατρός, Her. ii. 134; χώραν έχετε οὐδὲν ήττον ήμων έντιμον, Xen. Cyr. iii. 3, 41; έπει πλείων χρόνος, Ον δεί μ' ἀρέσκειν τοῖς κάτω τῶν ἐνθάδε, Soph. Ant. 75; τοῦ Πλούτου παρέχω βελτίονας ἄνδρας, "I make better men than Plutus does." Arist. Plut. 558.
- 6. τὰς δωρεάς. Themistocles, says Herodotus, went to Sparta, θέλων τιμηθήναι. And the Lacedæmonians gave him a crown of olive, and the finest chariot in the city, and on his departure the 300 horsemen escorted him to the frontier of Tegea, viii. 124. Καὶ αὐτὸν, (says the Athenian embassy at Sparta, B.C. 432,) διὰ τοῦτο ὑμεῖς δὴ μάλιστα ἐτιμήσατε ἄνθρα ξένον τῶν ὧς ὑμᾶς ἐλθόντων, Thuc. i. 74. Cf. Οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἀκούοντες τῷ Θεμιστοκλεῖ ἐπείθοντο διὰ φιλίαν αὐτοῦ,

i. 91, (ch. xxxiii. 1.) From this it would appear that the Lacedæmonians regarded Themistocles, (and the Athenians generally, i. 92,) with real friendly feeling, not, as Diodorus would give us to understand, with fear and jealousy. But the whole chapter is a series of misconceptions, showing the late writer. He could not understand how the Æginetans could receive the first prize, forgetting their great naval reputation at that time, and the aid brought by their Æakid heroes, Her. viii. 83: so he attributes their success to spite against the Athenians. Herodotus simply says, Έν δὲ τῆ ναυμαχίη ταύτη ήκουσαν Έλλήνων ἄριστα Αλγινηται, ἐπὶ δέ, ᾿Αθηναίοι, viii. 93. Again, Diodorus speaks of Themistocles as removed from his command, because the Athenians did not like his receiving such bonours at Sparta; whereas he vacated it in the natural course of things, as the office of στρατηγός only lasted a year.

XXII.

1. παραλαβεῖν. "To embrace the Athenians in their line of defence." The word means "to take so as to put by one's side." Cf. παραλαβόντες 'Αγαίους, ch. liii. 4.

XXIII.

- 1. κατήρξαντο. The whole possesses the part. The beginning of a thing is a part of it; therefore the object, of which another is said to be the beginning, has its noun in the genitive case. Hence it also stands in the genitive with verbs that imply the idea of beginning.
- 2. Purtés. The genitive designates a point, not duration of time. "They did it in the night,"—not all the night through, but at a particular moment of the night. Thus the whole, night, is possessor of this moment, (which is supplied by the mind,) and therefore stands in the genitive.

XXIV.

1. ἐπὶ τῆς Φωκίδος. The essential connexion, or possession, which is designated by the genitive case, may be conceived not only as existing, but also as commencing and ceasing. Consequently, nouns in the genitive are united with prepositions, which signify departure both to and from. Ἦλθεν ἐπὶ τῆς Φωκίδος, "He went towards Phocis," the notion being that when he got there, he would be in, or possessed by, Phocis. τΗλθεν ἀπὸ τῆς Φωκίδος, "He went from Phocis," in which case Phocis would cease to possess him.

XXV.

- 1. προσαναλαβόντες. "Having rallied them."
- 2. ἐτειχομάχουν. Till the Athenians came up, the Lacedæmonians made no impression on the wall, ὥστε οὖκ ἐπιστάμενοι τειχομαχέειν, Her. ix. 70. So the Lacedæmonians invited the Athenians to help them against Ithome, ὅτι τειχομαχεῖν ἐδόκουν δυνατοὶ εἶναι, ch. ˌxliv. 2.
- 3. ἐτύγχανον ἐλέου. With verbs which denote getting, or giving a share in anything, the object wherein the share is gotten or given, stands in the genitive case. For it is a whole, whereof a part is concerned.

XXVI.

- 1. χάριτι τοῦ κελεύσαντος. "Out of compliment to their commander;" χάριτι being the dative of cause, and τοῦ κελ. being in the genitive, as possessing the compliment. The dative designates the cause, just as it does the instrument; both being subsidiary to the action of the subject.
- 2. τοὺς τῶν Περσῶν. The substantive with the article τοὺς is the idea contained in εἰς τετρακισμυρίους. Not "the 40,000 fugitives," but "the fugitives who amounted to 40,000."
- 3. πορείαις έχρητο. See ch. vi. 2.
 - 4. δουλοσύνης. Here slavery ceases to possess the cities,

and therefore stands in the genitive. This is the reason why the genitive follows all words which express ideas of freeing, ceasing, departing, erring, wanting, &c.

- 5. τὸν ἐπιτάφιον. This institution was by some attributed to Solon.
- 6. τοῖε θαπτομένοιε. Though a preposition might be expected here, the dative is quite correct, being the case of the indirect object.

XXVII.

- 1. τοῖς Ἦλησι. An object has its noun in the dative when it is mentioned as operated on indirectly by the subject. Hence the dative is used with verbs that express the idea of connexion with an object without moving or changing it; that is to say, with intransitive verbs generally, unless the idea of the genitive interfere. It is used therefore with the verbs είναι, ὑπάρχειν, γίγνεσθαι. Ε. g. ἔστι μοι χρυσός, "I have gold."
- 2. $\tau \hat{\eta}$ συντελεσθείση. Also with verbs or adjectives which imply approach, resemblance, equality, &c.; and therefore with $\hat{\sigma}$ art $\hat{\sigma}$ s, which expresses perfect equality.
- 3. ημέρας τινάς. The idea of continuance is conceived not as a condition belonging to the subject, but as an operation acting on an object, filling it, pervading it. Hence generally duration of time is designated by the accusative case.
- 4. διακούσαντες. "Having heard the Samians out." From notes 1 and 2 of this chapter, the dative might be expected with ἀκούειν, and it does occur, as τίνι γάρ ποτ' ἃν πρόσφορον ἀκούσαιμ' ἔπος, Soph. El. 227. But the usual construction is to put the thing in the accusative, and the person in the genitive. For the thing is conceived as operated on directly—moved from the mouth of the speaker to the ear of the hearer—and the person is conceived as possessing the thing. Thus, ταῦτα Καλυψοῦς ἦκουσα, Hom. Od. 12. 389.
 - 5. αξιοχρέους. The pure Attic form is αξιοχρέως.
 - 6. μεγάλη τῆ φωνῆ. " At the top of his voice."

XXIX.

- 1. τοις Ελλησιν. The dative of the indirect object after the words, ħλθον ελς δψιν, which are equivalent to a verb signifying "they approached." See ch. xxvii. 2.
- 2. παρατάξασθαι. "To draw up in battle array;" the men being posted beside one another. Hence it means, "to fight in battle," and takes the dative case. Xen. Hell. iv. 3. 5. So παράταξις means "battle;" cf. αἰ παρατάξεις, ch. xxviii.
- 3. οὐδεμίαν ἀνοχήν. Literally, "Having no stopping of their deliberation;" i.e. while still deliberating. For the genitive, see ch. xxiv. 1, and xxvi. 4.
- 4. τῆς μάχης. "The whole wherein they took a part," therefore in the genitive case.
- 5. Ἐκβατάνων. This old Median capital, built by Deïokes, the founder of the Median empire, in seven concentric circles, continued under the Persians to be one of the capital cities, and the usual summer residence of the great king, Susa being his winter abode.

XXX.

- 1. καθόλου. "For, in a word," said they, "if you remain on the soil of Asia, you will have your enemies at your doors, while your allies being across the water will not be able to render you their assistance in proper time."
- 2. τῶν ἐπαγγελιῶν. With verbs of hearing, perceiving, &c. (see ch. xxvii. 4), the person stands in the genitive, the thing in the accusative case. When the thing alone is named, it stands in the accusative, if conceived as a single thing, at once comprehended by the senses (thus it might be ἀκούσαντες τὰ ἐπαγγελθέντα, the things promised conceived as forming one promise); but if it be conceived as a whole, whereof single parts only are comprehended, it stands, by the usual law, in the genitive.
 - 3. *Eyrwoar*. See ch. xix. 3.

XXXI.

- 1. Accoruxions. Thucydides commences his history with the events which immediately preceded and brought about the Peloponnesian war; and in the 87th chapter of his First Book, records the vote at Sparta which actually decided on hostilities. He then breaks the thread of his narrative to sketch the rise and progress of the Athenian empire after the retreat of the Persians; for it was the great power of Athens, and the fear and jealousy with which it inspired Sparta, that, in his opinion, really caused the war. This digression, which extends over thirty chapters, fits into the history of Greece just after the battle of Mycale, 479 B.C.; and most thankful are we to substitute the clear though hasty outline of Thucydides for the loose and sometimes blundering statements of Diodorus.
- 2. είλου αὐτήν. Σηστὸς ή πόλις λέγεται και ἀρσενικώς και θηλυκώς. Schol. The feminine is more common.
- 3. ὡς ἔκαστοι. "They sailed away to their several cities." 'Ως is the relative of the adverb ὄς: καλός, "beautiful;" καλῶς, "in a beautiful manner:" ὄς, "which;" ὡς, "in which manner," "as." "They sailed away in the manner (or direction) in which each would sail," ὡς ἄν ἔκαστοι ἀποπλεύσαιεν. This construction, very common in Thucydides, may generally be explained thus. See *i. 15, 67, &c., and also vii. 65, 74, where ἔκαστος is in the accusative case. Similar is the use of ὡς, in ii. 3, ὡς ἐκ τὼν δυνατῶν, and vi. 57, ὡς ἄν μάλιστα... ἔτυπτον, where ἀν is inserted.
- 4. κατὰ πόλεις. In κατὰ there is the notion at once of motion to and severalty. Cf. Τὰ μαθήματα περιάγοντες κατὰ τὰς πόλεις, "carrying round their lectures (like wares) to the several cities," Plat. Prot. 313. D.
- 5. ἐπειδὴ αὐτοῖς. The dative is the case of the indirect object; that is, it designates an object which is not moved or

^{*} Quotations, without the author's name, are from this book, if ch. be prefixed; if not, from Thucydides.

changed by the action expressed by the verb, but merely participates in it. Κροίσος ἔδωκε Κύρω τον χρυσόν, "Crossus gave the gold to Cyrus." Here the gold is operated on directly by the giving, for it is moved from Crossus to Cyrus, and therefore it stands in the accusative. Cyrus is not moved or changed by the action of giving, but he participates in it, and therefore stands in the dative. Again, Kpoiros elker Kupp, "Crossus yields to Cyrus." Here Cyrus is not operated on directly by the yielding, for he is not moved or changed; but he participates in it, and therefore stands in the dative. From these instances it appears that the dative, both with transitive and intransitive verbs (as also with adjectives), designates an object, which, though not locally moved or actually changed by the action expressed by the verb, yet participates in it in such a manner as to be materially affected by it. Hence, in general, the dative designates the object most concerned and interested in the action and its effects. This serves to explain the use of a dative which occurs frequently in Thucydides and the best writers. Personal pronouns stand in the dative, which cannot be conceived as operated on by the action expressed in the verb, but which are interested in the effects of the action. Thus the passage in the text may be translated, "When they had got rid of the barbarians from their country:" for thev. the Athenians, were mainly interested in their departure. Cf. 'Ο δε Σιτάλκης, επειδή ή στρατία σίτον ούκ είχεν α ύτ ώ, αναπείθεται, "When he found that his army had no provisions," ii. 101; and Μέχρι μέν οὖν οἱ τοξόται εἶχον τὰ βέλη αὐτοῖς, οἱ δὲ ἀντεῖχον, "As long indeed as they (the Athenians) saw that their archers had their arrows, so long did they continue to resist," iii. 98.

6. ἐκ τῆς χώρας. The genitive designates the relation of essential connexion, not only as existing, but also as ceasing. Hence it is used with words which denote the idea of freeing, departing, differing, &c.; and therefore with prepositions it expresses motion from. Thus, in the text, the country ceases to possess the barbarians.

- 7. διεκομίζοντο. The plural agrees with the plural idea in τὸ κοινόν. Cf. Τὸ πλῆθος οἴονται, i. 20; τὸ δεξιὸν κέρας ἐδέξαντο, iv. 43; Τροίην ἐλόντες στόλος ἐπασσάλευσαν, Æsch. Ag. 577. The middle voice implies that it was their own property; they did it for themselves. Compare the active, ὁ δῆμος διακομίζει αὐτοὺς ἐς τὴν νῆσον, iii. 75; the middle again, ἐσεκομίσαντο, ii. 5, where the things were their own; and the passive, διακομίζεται ὑπ' αὐτῶν, i. 136. The διὰ means, "across the sea," from Salamis, Ægina, and Træzene.
- 8. ὅθεν ὑπεξέθεντο. "From the places where they had deposited them." "Οθεν follows the general rule of Greek attraction. If the antecedent be a demonstrative pronoun, it is usually omitted, and the relative takes its case. Thus, σύμφωνα οἶς ἔλεγες (for ἐκείνοις ἄ), Plat. Gorg. 457, Ε.; παρόντων ὧν ᾶν τέκη (for ἐκείνων οὖς), Rep. 467, A. So here; ὅθεν stands for ἐκείθεν οὖ, ἐκείθεν being the genitive case (see last note but one) of ἐκεί, the adverb of place of ἐκείνος, as ὅθεν is the genitive case of οὖ, the adverb of place of ὅς. Cf. ἐκ δὲ γῆς, ὅθεν Προὖκειτ', ἀναζέουσι θρομβώδεις ἀφροί, Soph. Tr. 701; and βῆναι κείθεν, ὅθεν περ ῆκει (for κείσε,) Col. 1227, where, conversely, the antecedent is attracted to the relative. In ὑπεξέθεντο is the full force of the middle; "They put out for themselves under cover."
- 9. maidas. Notice the omission of the article; there can be no doubt whose wives and children are meant.
- 10. κατασκευήν. Κατασκευή, That with which a thing is permanently provided. The stock of a farm, live or dead, ii. 5; furniture of houses, ii. 14: here it might mean both, property in general; the plant of a manufactory; the forts of a country, vi. 17; the buildings of a city, i. 10. Παρασκευή refers rather to temporary things, as provisions for an army. Though this distinction may not be always maintained, it rests on the different meanings of the prepositions κατὰ and παρά; κατά, "down" and "through," thorough; παρά, "by the side of," "along the surface," superficial.
 - 11. Spayéa. "For of the wall but little was standing."

Compare the messenger's answer to Atossa, Æsch. Pers. 340, Well. Ed.

- 12. ολκίαι. The nominative to the sentence, divided into the two parts, al μèν πολλαί, and ολίγαι δέ.
- 13. πεπτώκεσαν. The syllabic augment is frequently rejected from the pluperfect; from the imperfect and aorist, seldom in verse, never in prose, except from εχρην.

XXXII.

- 1. Λακεδαιμόνιοι δέ. "But the Lacedæmonians, having heard of their intention, came to remonstrate: partly, because they themselves would rather not see either the Athenians or any other people with a wall, but still more in consequence of the allies urging them on, and being frightened at the vast growth of the Athenian navy, and the spirit which they had thrown into the Persian war." IlpeoBela. "Came on an embassy." See ch. v. 1. The embassy is the subsidiary adjunct to their coming, showing how they came. Cf. πόλεις τείχεσιν εκτίζοντο, i. 7, " Cities were built with the adjunct of walls:" the adjunct not simply accompanying the cities, but showing the style or manner in which they were built. Kai avroi. The kai is the "also" which we use only in the subsequent clause, the Greeks in either. Cf. Sophocles, οσ' οίδα καγώ, πάντ' επιστήσει κλύων, Col. 53, " All that I know myself, you shall know too;" αὐτοῦ μέν' οὖπερ κάφάνης, Col. 78; ωσπερ με κάνεστήσαθ, ωδε σώσατε, Col. 277. Τό πλέον. A stronger expression for τὰ δέ, the usual and equal counterpart of τὰ μέν. Τὸ δέ τι καὶ is a weaker one. *Ο πρίν. The relative δ refers to $\pi \lambda \hat{\eta} \theta_{0s}$, "the great number which had not been before;" i. e. before the Persian invasion. Cf. βραχέα ἐκέκτηντο, i. 14. Τὴν ... γενομένην. For this collocation of words, cf. i. 11, ii. 15, 38, &c.
- 2. ηξίουν τε. "And they requested them not to fortify their city, but rather to join with them in pulling down the walls of all the cities outside Peloponnesus that had any still standing: not indeed showing before the Atheniana the mean-

ing and suspiciousness of their proposal, but saving that then the barbarian, if he invaded Greece again, would not be able to direct his attacks from any stronghold, as this time he had done from Thebes. Peloponnesus, they added, is large enough for all to retreat to, and fight from." 'Ahhà καί. " Not only not, but even." Των έξω. The genitive after τους περιβόλους, "the walls of the extra-Peloponnesians." "O σοις είστήκει. "As many as had a wall standing," περίβολος being the nominative to είστήκει. Τὸ βουλόμενον. In Latin, and generally in Greek. the infinitive mood expresses the abstract action of the verb; but here, as in English, the participle. Cf. τὸ δεδιὸς αὐτοῦ. i. 36; τὸ ἐπιθυμοῦν, vi. 24; also, i. 142, vi. 69, &c.; Soph. Phil. 174, and Eur. Or. 210. 'Es rous. The dative naturally comes after δηλόω, as after monstro in Latin, designating the indirect object to which the direct object is shown: but this use of ¿s follows easily from the idea of into; the showing goes into, or among the Athenians. Cf. είς τους Έλληνας αυτόν σοφιστήν παρέχειν, Plat. Prot. 312, A.; also, Gorg. 526, B.; Rep. 539, C.; and Eur. Or. 20. The use of προς is simpler, as it means "facing." Cf. Or. 30, and εδοξεν ουν μοι πρός σε δηλώσαι τὸ πᾶν, Soph. Tr. 369. 'Ως τοῦ β. This use of ως with the genitive absolute is not uncommon; it generally implies a notion of saying or thinking. Cf. ώς οὖν ἐν τάγει παρεσομένων οράτε, vi. 33; Soph. El. 316; Plat. Rep. 470, E.; and Phædo, 94, E. The accusative is similarly used, ws ovy iκανάς, κ. τ. λ. vii. 31, and iv. 5. Cf. Plat. Rep. 345, E.; Prot. 342. C. 'Απὸ ἐχυροῦ, "From a strong somewhere;" ἐχυροῦ agreeing with $\pi \circ \theta \in \nu$ the genitive (see ch. xxxi. 6) of $\pi \circ \nu$. Cf. των όλκάδων των από Φασήλιδος και της έκειθεν ηπείρου, ii. 69, and έκ τῆς 'Ασίης πανταχόθεν, Her. vii. 25.

- 3. ἀποκρινάμενοι. Their direct answer was, "We will send to you ambassadors on the matters you speak of." Putting it obliquely, we in English change the tense, but the Greeks retain it.
- 4. μέχρι τοσούτου. There is a doubling of the expression here, not very uncommon in Greek, though it might be hard.

to parallel it exactly. Cf. μέχρι τούτου μέχρι οδ, Plat. Rep. 471, B.; ἐς τοῦθ ἔως, Soph. Tr. 147; and such constructions as μὴ πρότερον κομήσειν πρὶν ἂν νικήσω, Plat. Ph. 89, C.; Soph. Ant. 1090, 182; ἀντὶ σοῦ πλέον, Tr. 577.

- 5. ἄρωσιν. This is Bekker's correction for αΐρωσιν, the reading of the MSS. "Εως ἀν αΐρωσι means, " while they are raising," as λέγειν χρὴ ἔως ἀν ἐῶσι, Plat. Ph. 85, B.; "Εως ἀν ἄρωσι means, " till they shall have raised." Either tense would be correct with the verb, ἐπισχεῖν, " to wait," but the latter seems required by μέχρι τοσούτου. Or is it possible for αΐρωσιν to be the first aorist subjunctive from the old uncontracted form ἀείρω, (not from αΐρω,) future ἀϊρῶ, or ἀερῶ, contracted into αἰρῶ, or 'āρῶ. The first aorist of the former would be ἥῖρα, subjunctive αΐρω. Porson reads σκέψαι φόνον οἶον αἰρεῖ, Eur. Med. 852, (αἰρεῖ being the second person from αἰροῦμαι, the future middle from ἀείρω,) also, ὑψηλὸν αἰρῶ, Herc. 322, χῶπως αἰρεῖς, Arist. Frogs, 363.
- 6. τοῦ ἀναγκαιοτάτου. The height that was absolutely necessary for defence, the lowest height they could possibly fight from. There seems to be here a combination of two expressions, ἐκανὸν ιδοτε ἀπομάχεσθαι and ἐς τὸ ἀναγκαιότατον τόνος, the latter being attracted into a form in accordance with the ἀπὸ in ἀπομάχεσθαι. For this use of the superlative of ἀναγκαῖος, cf. ἐπεὶ Σόλων γ' ἔοικε τὴν ἀναγκαιοτάτην ἀποδιδόναι τῷ δήμῷ δύναμιν, Arist. Pol. ii. 9, 4, and εῖη δ' ἀν ή γε ἀναγκαιοτάτη πόλις ἐκ τεττάρων ἡ πέντε ἀνδρῶν, ("the barest possible city," with less it would not be a city at all,) Plat. Rep. 369, D.
- 7. καὶ ἐς τήν. "And being come to Lacedæmon, he did not present himself before the authorities, but kept putting off and making excuses; and whenever he was asked by any one in office, why he did not come before the assembly, he replied, &c." Διῆγε. If anything, I should understand τὸ πρᾶγμα rather than τὸν χρόνον, which is generally supplied; he was spinning out, protracting the business; carrying it over as much time as he could. But διάγειν may have obtained a

simple neuter use, like other compounds of ἄγω. Προάγειν means "to march forward," lit. "to lead forward—an army;" ἀνάγειν and κατάγειν, "to put to sea," and "to put to land,—a ship." See ch. iii. 4, where παράγειν means, "to put off." Το τι. As τί, when it means what, generally becomes ὅ τι in indirect interrogation, as ὧs πύθοιθ, ὅ τι Δρῶν ἢ τί φωνῶν τήνδε ῥυσαίμην πόλιν, Soph. Œd. R. 71, so it would seem to do here when it means why, and also in Her. i. 111.

XXXIII.

- 1. φιλίαν αὐτοῦ. For a proof of their friendly feeling, see Her. viii. 124, and note, ch. xx. 6. Observe the genitive after φιλίαν. Φιλία αὐτοῦ may mean friendship entertained either by or for him; in either case he is the possessor of the friendship. Cf. ᾿Αθηναίων εὐνοία, from good-will towards the Athenians, vii. 57. Possessive pronouns have the same double use; ἡμέτερον δέος means, "fear of us," i. 77.
- 2. τῶν δὲ ἄλλων. The Lacedæmonians obtained information on the subject of the wall from two distinct parties. First, from the allies, as implied in alσθόμενοι, and τῶν ξυμμάχων, ch. xxxii.; secondly, from Themistocles, and now again from the allies. Hence, τῶν ἄλλων means, those others from whom they obtained their former information,—the other party. Or perhaps more strictly, the rest of their informants,—their other informants; they and Themistocles exhausting the number.
- 3. κατηγορούντων. Κατηγορείν is used here in its simplest sense; "to declare in opposition."
- 4. τειχίζεται. I understand τὸ τεῖχος (the thing in question), to be the nominative both to τειχίζεται, and to λαμ-βάνει. Τειχίζειν means originally, "to build a wall," but also in general, "to build;" τειχίζει τείχη, ν. 82. Cf. ἐπποβουκόλοι, (tenders of horses,) Eur. Phœn. 28, βουθυτεῖ ὖν, Arist. Plut. 816; ταυροκτονεῖ βοῦς, Trach. 760. In all these cases the word loses its strict meaning, and passes into a more general one. Βουκόλος, "a tender of oxen," (being the most common

sort of tender,) becomes, in general, "a tender." Bou $\theta v \tau \epsilon \hat{\imath} \nu$, "to sacrifice oxen," becomes, "to sacrifice." And so a child, whose first notions of pain are connected with a headache, may be heard to complain that he has a headache in his arm.

- 5. οίτινες χρηστοί. Understand είσί.
- 6. ως ήκιστα. "With the least possible publicity."
- 7. ἐφοβεῖτο. "For he was afraid that, whenever the Lacedæmonians came to receive certain tidings, they would no longer allow them to go." It is a common, but exceptionable rule, that in subjoined clauses, the use of the subjunctive and optative moods corresponds with that of the present and imperfect subjunctive in Latin, and therefore depends on the tense of the preceding verb. It is, perhaps, better to say, that the subjunctive indicates a consequence immediate, or almost certain, or within the power of the subject to the principal verb; the optative a consequence remote, or altogether uncertain, or beyond the power of the subject. This distinction may be seen in the following instances, where both moods are subjoined to the same verb. παρανίσχον . . . ὅπως, iii. 2, end; ἐπλήρουν, vii. 17, end; ἐπειρωτᾶν, Her. i. 153; ἀνηγον, viii. 76; εβουλεύσαντο, ix. 51. Thus the subjunctive in the text denotes that his fear amounted almost to a certainty. The uncertainty in ὁπότε ἀκούσειαν, "whenever it might be that they heard it," refers merely to the time, not to the fact, of their hearing it. For they were sure to hear it sooner or later.
- 8. léval. Infinitive after elnev. "He stated that the wall was built, and told them for the future to come, &c."
- 9. $\tilde{\epsilon}\phi a\sigma a\nu$. Notice the change of number from $\epsilon \tilde{\epsilon}\pi \epsilon \nu$, and then back again to $\tilde{\epsilon}\phi \eta$. The nominative here is the three commissioners, speaking in the name of the Athenians; hence $\sigma\phi \tilde{\omega}\nu$, $\sigma\phi i\sigma \iota$.
- 10. βουλεύεσθαι. This infinitive seems to be attracted to the other infinitive in the sentence, and made like them to depend on ἔφασαν. It is by no means uncommon. Cf. ὅτε δη ἀλᾶσθαι, ii. 102; Her. i. 94, vii. 150; Soph. El. 421.
 - 11. és rois márras. For this use of es see note on es rois

'Aθ. ch. xxxii. 2. The ωφελία goes into or among the allies, as the λόγος into or among the Greeks, in εἰς τοὺς Ἦληνας ελλόγιμον γενέσθαι, Plat. Gorg. 526, B.; and so too in the next sentence.

12. οὐ γὰρ οἴόν τε. "For it is not possible, save from equal means of defence, to contribute a fair or equal share to the common counsels. All in the alliance, he added, must be without walls, or think that our too having them is right." Καὶ τάδε. "As their state, so too ours;" i.e. "having walls." For the general idea of the sentence, cf. οὐ γὰρ.. βουλεύεσθαι, ii. 44.

XXXIV.

- 1. ἐπὶ κωλύμη. Ἐπὶ with the dative denotes object, view, destination; as here, "with the view of stopping the work." Cf. οὐ γὰρ ἐπὶ τῷ δοῦλοι εἶναι ἐκπέμπονται. "For they are not sent out to be slaves," i. 34; and οὐ καὶ ἡ τέχνη ἐπὶ τούτφ πέφυκεν; "Is not this the original destination of art?" Plat. Rep. 341, D.
- 2. $\partial \hat{\eta} \theta \epsilon \nu$. As they said—according to their account, not necessarily the true one.
- 3. τῷ κοινῷ. Ὑπὸρ τοῦ κοινοῦ, Schol. The dative designates the object which participates in the action expressed by the verb, and therefore it may designate the object which is mainly interested or concerned in it. But it is not usual to put an object in the dative, if it is merely interested in the result, without being at all affected by the action, unless it be a personal pronoun. See ch. xxxi. 5. Here, however, τῷ κοινῷ seems to stand in this position. τὸ κοινὸν generally means "the community;" of Athens in ch. xxxi., of Sparta in ch. xxxii., and here, I suppose, of Greece. Now Greece was not affected by, only interested in the embassy. "They had sent the embassy, they said, in behalf of Greece, not, &c." For somewhat similar instances see καίτοι σ' ἐγὼ Ἰτίμησα τοῖς φρονοῦσιν εὖ, Soph. Ant. 904, "In the eyes of the wise," and Œd. R. 610. Some commentators, however, understand τῷ

κοινφ to be in the dative after παραινέσει, and to mean the Athenian assembly. They translate, "Not to hinder the work, but to suggest advice to the government."

4. ἀνεπικλήτως. "Without preferring complaint."

XXXV.

- 1. δτι έγένετο. The more usual construction is δήλη έστι γενομένη.
- 2. ὑπόκεινται. As παντοίων λίθων is the predicate, it would have been sufficient to write εἰσί: but Thucydides employs the particular and graphic word ὑπόκεινται, "are underlaid." For the genitive see ch. vii. 6.
- 3. καὶ οὐ ξυνειργασμένων. "And not wrought together on a certain plan, but just as one after another they brought them up. And many sepulchral columns and carved stones were embedded in the work. For the wall was carried out larger all round the city." "E στιν ή. "H seems to be the dative of manner, not of place. Έγκατελέγησαν. The original meaning of heyew seems to be, "to lay," (German legen,) and this apparently is the only notion here, as there was no picking and choosing. Cf. aiμασίας λέγειν, Hom. Od. 18. 359, and the word λιθολόγος, "bricklayer." The following sentence may, perhaps, show how, from the meanings of laying and picking, follow the later senses of saying and reading, (in entheyeardar and the Latin legere.) "But he, being no scholar, called to Christian; (for he was learned,) to see if he could pick out the meaning; so he came, and after a little laying of the letters together, he found the same to be this, &c."-Pilgrim's Progress. Γάρ. Columns &c. were used, because the wall was larger: the circuit being now 60 stadia.
 - 4. πάντα. Καὶ κοινά καὶ ίερά, Schol.
- 5. ὑπῆρκτο. Impers. "A beginning had been made of it." Cf. ἐπειδή αὐτοῖς παρεσκεύαστο, i. 46.
- ἀρχῆς...ἦρξε. Κατ' ἐνιαυτὸν may mean through, or for a year, as κατὰ τὴν πόλιν, "through the city;" κατὰ τὸν πόλεμον, "throughout the war:" but as the usual meaning of κατ'

ἐνιαυτόν, κατὰ μῆνα, &c., is year by year, &c., I consider κατ' ἐνιαυτόν to be the adjective to ἀρχῆς, (τῆς κ. ε. ἀρχῆς, "the year by year, or yearly office,") transferred, as is so usual in Latin and Greek, into the relative clause, and agreeing with ης instead of ἀρχῆς. Again, ης is attracted to ἀρχῆς, as ἄρχειν ἀρχὴν is "to hold an office." "Αρχειν generally governs the genitive, like ἡγεῖσθαι, πρωτεύειν, &c.; for it involves a notion of superiority, see ch. vi. 4. But it is sometimes used with the dative, as here; and there is no reason why it should not be; for certainly the person subject to the rule may be conceived as an indirect object, participating in the action expressed by the verb. Cf. ii. 2, and δαρὸν γὰρ οὐκ ἄρξει θεοῖς, Æsch. Prom. 940. When this year of office was, we do not know. For what Athens owed Themistocles, see Arist. Kn. 815.

- 7. καὶ αὐτούs. "And expecting them, when become a naval power, to make great strides towards the acquisition of dominion." A future fact, after verbs of thinking, is generally expressed either by the future infinitive, or the present or acrist infinitive with ἄν. But when the idea of expectation is conveyed, the ἀν may be omitted, as here. Cf. Νομίζοντες ράον σφίσι προχωρεῖν τὰ ἀπὸ τῶν ᾿Αθηναίων, i. 127; καὶ ἐνόμισαν ἐπιθέμενοι ῥαδίως κρατήσαι, ii. 3. For this use of προφέρειν, "to make progress," cf. εἰ ἄρα πλούτφ ὀλίγον προφέρετε, i. 123.
- 8. εὐθύς. "From the very first," i.e. from his first entrance into public life, when he directed their attention to the sea, and persuaded them to build 100 triremes with the Laurium fund.
- 9. vîv čri. "At the present day," i.e. after the Peloponnesian war, when Thucydides wrote. The destruction of the walls by Lysander had been only partial.
- 10. evarias. This expression would seem the report of an eye-witness. As soon as one cart had delivered its load, it turned, and thus met another coming up.
 - 11. ἐν τομŷ. The stones were actually, as Col. Leake saw

them, squared; though the words mean no more than "angled in cutting," cut into an angular shape.

12. τὸ δὲ τψος. "But the height was carried only about half of what he intended." Οδ is attracted to the genitive after ημισυ, the full sentence being ἐκείνου ὁ τελεῖν διενοεῖτο.

XXXVI.

1. τριάκοντα. Under Aristides and Cimon.

XXXVII.

- 1. νεωστί. After the battles of Platæa and Mycale. Cf. Οἱ ἀπὸ Ἰωνίας καὶ Ἑλλησπόντου ξύμμαχοι, ch. xxxi.
- 2. κατὰ τὸ ξυγγενές. "On the score of relationship." The Achæans, who were driven out of Argolis and Laconia by the Dorian invasion, drove out in turn the Ionians from the northern slip of Peloponnesus; and these latter took refuge with the Athenians, as of Ionian descent; and lived at Athens, not as citizens, but σύνοικοι. Attica, however, not being large enough to hold them, (ώς οὐχ ἰκανῆς οὖσης τῆς ᾿Αττικῆς, i. 2,) most of them some years after migrated to Asia Minor, with Athenian citizens for ἡγεμόνες of the colony; and thus Athens was their μητρόπολις, and they were accounted ξυγγενεῖς of the Athenians, see ch. xxx.
- 3. προσείχον. "They directed their attention, or gave their mind to (their proposals), as meaning not to overlook them."
 - 4. avrois. To the allies.
- 5. κατηγορείτο. The genitive with κατά designates the object aimed at; τοξεύειν κατά σκοποῦ is "to shoot at a mark:" σκόπει τοῦτο κατ' ἀνθρώπων, Phæd. 70, D., "observe this in men," (men being the object at which the observation is aimed;) εἰπεῖν τι κατά τινος, οr κατειπεῖν τί τινος, "to say anything at a man," generally in a bad sense, "against;" κατηγορεῖν τί τινος, "to pronounce anything at (or against) a person," (formally, as one would in the ἀγορά;) hence κατηγορεῖναί τί τινος means, "something is pronounced against a

- person;" and in the text, "much wrong-doing was pronounced against (or imputed to) him," is the literal translation.
- 6. ħ στρατηγία. Poppo reads ἡ στρατηγία, "his command seemed rather, &c.;" and certainly the subject to ἐφαίνετο cannot be well omitted.
- 7. ξυνέβη. After ξυνέβη, there is the accusative $\alpha \partial \tau \partial \nu$ (omitted) before $\kappa \alpha \lambda \epsilon \hat{i} \sigma \theta a_i$, and the accusative $\tau o \hat{i} s \xi \nu \mu$. before $\mu \epsilon \tau a \tau \hat{a} \xi a \sigma \theta a_i$.
- 8. τῷ ἐκείνου. For this genitive see φιλίαν αὐτοῦ, ch. xxxiii. 1; add πικρὰς ωδῦνας αὐτοῦ, Soph. Tr. 42.
- 9. $\pi a \rho$ 'Adnraíous. Hapd means, "by the side of;" $\pi a \rho a$ rivos, "from by the side of;" $\pi a \rho a$ rivi, "by the side of;" $\pi a \rho a$ rivi, "to by the side of,"—a person. Thus, $\mu \epsilon r a \tau$. 'A θ . is "to change sides ($\mu \epsilon r a$), and range themselves on the side of the Athenians."
- 10. lblq. For a similar collocation of words, see i. 68 and 141.
- 11. εὐθύνθη. Εὐθύνη is, literally, "a setting straight," hence "punishment." καὶ ὄνομα τῆ κολάσει ταύτη, ὡς εὐθυνούσης τῆς δίκης, εὐθῦναι, Plat. Prot. 362, E. But the more common meaning is, "a scrutiny of accounts or official duties." In the verb both ideas seem implied; "he was held accountable and punished for his wrongs against individuals." Εὐθύνας δέδωκε καὶ κατεδικάσθη, Schol. The genitive designates the cause of his punishment. See ch. xx. 2; and cf. ἴσως σοι θυγατέρος θυμούμενος, Eur. Or. 751.
- 12. τὰ μέγιστα. This accusative depends on ἀδικεῖν. See ch. i. 1. Observe the μη after ἀπολύεται. The Greeks generally insert it after verbs implying an idea of negation.
- 13. κατηγορείτο. "Yet Medising in particular was brought against him, and it seemed to be a very clear case," i.e. to others, generally.
- 14. οὐκέτε. His command as ναύαρχος lasted two years; so that at the present time (the middle of 477 B.C.) it had not naturally expired. He returned, however, on his own authority. See i. 128.

- 15. σφίσι. "For fear lest they should have those who went out spoilt." For this dative, see ch. xxxi. 5.
- 16. ἀπαλλαξείοντες. "But also through a desire to be rid of, &c.;" the desiderative form of ἀπαλλάσσω.
- 17. ἐν τῷ τότε παρόντι. Either τότε or παρόντι is sufficient; but of. περί δὲ τῶν ἔπειτα μελλόντων, i. 123.

XXXVIII.

- 1. ἔταξαν. "Arranged which of the cities were to supply money against the barbarian, and which ships. For they had for a rallying-cry, to take vengeance for what they had suffered by ravaging the king's country." In πρόσχημα there is not necessarily any notion of deception, any more than in πρόφασιε: cf. τὴν ἀληθεστάτην πρόφασιε, i. 23. It means, "that which one holds out before what he is doing, as a reason for it;" hence, when used by a party, watchword, rallying-cry. The nominative to ἢν is ἀμύνασθαι, and the accusative before ἀμύνασθαι is αὐτοὺs understood, with which agrees δηοῦντας. "Ων = τούτων ἄ, the genitive after ἀμύνασθαι, denoting the cause of vengeance; that from which it proceeded. Injury has vengeance attached or belonging to it, as an essential condition.
- 2. al ξύνοδοι. Literally, "Their meetings were made into the temple;" the preposition is following from the idea of motion in ξύνοδοι. By the time of the Peloponnesian war the tribute was increased to 600 talents.

XXXIX.

- 1. Ἡγούμενοι. "Now it was as leaders of, &c. that they accomplished both in war and administration all that was done by them both against the barbarian, and their own allies on revolting, and those of the Peloponnesians who from time to time came in contact with them in particular cases."
 - 2. την έκβολήν. "This digression from my narrative."
 - 3. χωρίον. "This spot" in history. So τόπος and locus.
 - 4. τούτων δέ. "While even the writer who has touched

upon these events (between the Persian and Peloponnesian wars), namely, Hellanicus in his Attic history ($\dot{\eta}$ 'A $\tau\theta$ is, in four books), has recorded them briefly, and without accuracy in his dates. And at the same time they show in what manner the empire of the Athenians was established." The genitive is used with $\ddot{a}\pi\tau\epsilon\sigma\theta a\iota$, $\psi a\dot{\nu}\epsilon\iota\nu$, &c., because touching, &c. is not conceived to extend to the entire object, but only to a part of it. Hence the object touched, as a whole whereof a part is conceived, stands in the genitive. Observe the common Greek construction by which $\tau\eta\hat{s}$ $d\rho\chi\eta\hat{s}$, instead of being the subject to $\kappa\alpha\tau\hat{\epsilon}\sigma\tau\eta$, as in English, is attracted into connexion with $\dot{a}\pi\delta\delta\epsilon\iota\xi\iota\nu$. Cf. $\tau\eta\nu$ $\sigma\varphi\epsilon\tau\epsilon\rho\alpha\nu$ $\pi\delta\lambda\iota\nu$ $\dot{\epsilon}\beta\omega\lambda\nu$ $\sigma\tau\rho$ $\sigma\eta\mu\alpha\iota\nu\epsilon\iota\nu$, $\delta\sigma\eta$ $\dot{\epsilon}\eta\eta$ $\delta\dot{\nu}\nu\alpha\mu\iota\nu$, i. 72; $\tau\dot{\eta}\nu$ $\sigma\dot{\eta}\nu$ $\dot{\sigma}\pi\omega\nu$ $\sigma\omega$ $\mu\eta\tau\hat{\epsilon}\rho$ $\dot{\epsilon}\sigma\tau$ $\nu\omega\nu\theta\hat{\epsilon}\tau\epsilon\iota$, Eur. Ion, 1307; $\dot{\delta}\rho\hat{q}s$, 'Od $\nu\sigma\sigma\epsilon\hat{\nu}$, $\tau\dot{\eta}\nu$ $\theta\epsilon\hat{\omega}\nu$ $\iota\sigma\chi\dot{\nu}\nu$ $\delta\sigma\eta$, Soph. Aj. 118.

XL.

- 1. την ἐπὶ Στρυμόνι. This addition distinguishes it from Ἡιόνα την ἐπὶ Θράκης Μενδαίων ἀποικίαν, iv. 7.
 - 2. Μήδων. Under Bojes. See Her. vii. 107.
- 3. παρεστήσαντο. "Reduced;" literally, "made to stand beside themselves."
- 4. ως έκάστη. For this construction, see ch. xxxi. 3. The two words came apparently to be used and declined as one, the idea implied being, that the identity of fact is attended with variety of circumstance. The nominative to ξυνέβη is τὸ δουλωθήναι. Εκάτερος and ἔκαστος would seem comparative and superlative forms from the element ἔκα, one; ἔκαs is the first Sanscrit numeral. Derivable from it is the idea of separation and distance in ἔκας, ἔκαθεν, ἐκάεργος; and of individuality, will, in ἐκών, ἔκηλος, ἔκατι.

XLI.

1. καὶ μέγισται. "And above all, their being in arrears with their tributes and ships, and, in particular cases, desertion of an expedition." The expression εἶ τῷ ἐγἐνετο (if it hap-

pened to any), and the neuter form of the substantive, seem to denote particular facts, rather than a general habit. Mere reluctance to serve is implied by ἔκδειαι νεῶν. In the speech of Hermocrates (vi. 76) λιποστρατία has the more general meaning, "reluctance or refusal to serve."

- 2. τās ἀνάγκαs. "In applying their means of compulsion;" the word gives the notion of torture. Ang. "Putting on the screw."
 - 3. οὐκέτι. "No longer so popular in their rule as at first."
- 4. ἐτάξαντο. "Agreed to pay their quota in money instead of (the) ships (adjudged by Aristides)." Observe the subjunctive &σι in connexion with the past tense of ἐτάξαντο, and see ch. xxxiii. 7. 'Ικνεῖται means "it becomes," Her. ix. 26; hence ἰκνούμενος, becoming, proper, proportionate.
- 5. ξυμφέροιεν. "From the funds which the allies contributed" from time to time; hence the optative, which denotes indefinite frequency. Cf. As καταδύσειαν, i. 50, and "Οσους λάβοιεν, ii. 67.

XLII.

- 1. ἀμφότερα. "In both, i.e. in the land and sea battles." The accusative after a verb designates not merely the immediate object of the action expressed by the verb, but also the object to which the idea or quality expressed by the verb particularly belongs. The object after the verb "to defeat" is not only the army defeated, but also that without which a defeat cannot take place—a battle. See ch. i. 1, and compare such expressions as πάντ' εὐδαιμονεί, "he is in all things happy," his happiness belonging to, and therefore conceived as operating on, all things. Such is the origin of what is called the adverbial use of the accusative.
- τὰs πάσαs. "In all to the number of the two hundred" (which composed the fleet). This would seem to be the meaning of the τὰs before διακοσίαs, which Bekker has on good authority inserted. As the defeated ships ran on land,

and the land force was dispersed, all the ships would probably be taken.

- 3. χρόνω δέ. "But in course of time it fell out that the Thasians revolted from them, in consequence of a difference with them about the markets on the opposite coast of Thrace, and the mines which they (the Thasians) enjoyed." The singular, τὸ μέταλλον, here (as in next ch.) means the mining district or works, including all the mines as one whole. The Thasians had gold mines both in their own island and on the mainland opposite. From Scapte Hyle they obtained eighty talents yearly. See Her. vi. 46. The position of the words έν τη άντ. Θράκη, seems to imply that the mines in the island are meant here; though those in Thrace would be a more probable cause of quarrel with the Athenians. See τήν τε ήπειρον καὶ τὸ μέταλλον ἀφέντες, ch. xliii. Νέμεσθαι means "to divide among themselves," "to possess." In Thucydides it generally implies possession as a means of revenue or existence. Cf. i. 2: ii. 72.
- 4. νῦν δέ. From the time of the colony under Hagnon, B.C. 437. Aristagoras of Miletus had tried to effect a settlement here B.C. 497, but had been killed by the Edonians. See iv. 102, and Her. v. 126. This, the second attempt, was made B.C. 465.
- 5. αὐτοί. The original subject to the sentence, οἱ ᾿Αθηναῖοι, passes here into that portion of them who were sent out. Cf. δεδιότες οἱ στρατηγοί, i. 49.

XLIII.

- 1. ἔμελλον. Supp. ἐπαμῦναι ἐσβαλόντες.
- 2. τοῦ...σεισμοῦ. The article implies the great well-known earthquake. It laid Sparta in ruins, and killed thousands. Hence the weakness, which encouraged the Helots to revolt.
- 3. aὐτοῖς. The dative of the interested object; aὐτῶν might have been used, as the genitive after the ἀπὸ in ἀπἐστησαν, but the dative indicates more clearly that the Lacedæmonians were concerned in the revolt. See ch. xxxì. 5.

- 4. Oovpiaras. The towns of Thuria and Æthea lay inland in old Messenia.
- 5. ès Ἰθώμην. The preposition ès follows the idea of motion necessarily conveyed in revolt. Cf. ἀναστήτω ès ἐκεῖνο τὸ χωρίον, i. 87; καὶ ἡ ναυμαχία ἐτελεύτα ἐς νύκτα, i. 51.
- 6. πλεῖοτοι. "Now most of the Helots (who revolted) were the descendants of the old Messenians, enslaved in those well-known wars. Hence the entire number (who revolted) were called Messenians." And the revolt has been sometimes called The Third Messenian War.
 - 7. τρίτφ. "In the third year of the siege."
- 8. φέρει». Supp. χρήματα. Το be tributary; to pay money instead of ships.

XLIV.

- 1. $\pi \lambda \dot{\eta} \theta \epsilon \iota$. This is the dative of manner or style, not accompaniment. They did not come together with great numbers, being themselves the numbers, but "in no small number."
- 2. τειχομαχεῖν. So the Persians, who had taken refuge after Platsea in the wooden camp, could not be dislodged till the Athenians came up, τῶν Λακεδαιμονίων οὐκ ἐπισταμένων τειχομαχέειν, Her. ix. 70. Since then, the Athenians had had good practice in ejecting the Persian garrisons from Thrace and the Hellespont, Her. vii. 106.
- 3. τοῖς δέ. "Whereas on the side of the Lacedæmonians, as they had now got on their hands a long siege, there seemed to be a want of this skill; for by force indeed they could have taken the place." Τοῦτου, i.e. τοῦ τειχομαχεῖν. Ἐνδεᾶ, "things seemed to be wanting." For a similar impersonal use, cf. Ἐπειδὴ αὐτῷ ἐτοῦμα ἦν, ii. 98; πλοῦμωτέρων ὅντων, i. 7, 8. The genitive after verbs and adjectives denoting deficiency, want, &c., follows from conceiving the relation of essential connexion as ceasing.
- 4. φανερά. The Spartans had conceived a secret grudge,

- ch. xxxiv.; and the Athenians might possibly have heard of the promise made to the Thasians, ch. xliii.
- 5. μή τε...νεωτερίσωσε. The idea of fearing is carried on from δείσαντες to this sentence; and the use of the subjunctive shows how imminent they considered the danger. See ch. xxxiii. 7.
- 6. ἐπὶ τῷ. "Knew that they were dismissed not upon the better ground (that they were no longer wanted), but in consequence of some suspicious circumstance having arisen. And taking it as an insult, and not having expected to receive this treatment at the hands of the Lacedæmonians, immediately on their return they abandoned the alliance made with them against the Persians, and, &c."

XLV.

- 1. ἐφ' ῷ τε. "On condition of their leaving Peloponnesus, and never again setting foot on it." The construction seems to be, ἐπὶ τούτῳ ξυνέβησαν, ῷ, or ῷ τε, &c. "They surrendered on this condition, by which, &c." It is difficult in English to give any distinction between ôs and ὅστε. Hermann (Soph. Œd. Rex, 688) explains ὅστε, "qui, quoquomodo rem spectes." The future is retained in the oblique clause, as used by the Messenian speakers, "We will go out, and never again set foot, &c."
 - 2. είναι. This infinitive depends on ξυνέβησαν.
- 3. $\vec{\eta}\nu$ dé $\tau \iota$ $\kappa a i$. The $\kappa a \iota$ intimates that this was one among other reasons for letting them go.
- 4. προσεχώρησαν δε καί. This και connects the Megarian with the Argive alliance.
- 5. καl Κορινθίοις. "And it was especially from this circumstance that the Corinthians first began to conceive their intense hatred for the Athenians."

XLVI.

- 1. ὑπὶρ Φάρου. "Over against Pharos." The town looked over, or higher than the island. Generally people at sea are said to be over (ὑπὶρ) the land. See ch. liv.
- 2. τῶν δύο μερῶν. "Two-thirds of Memphis." When a whole is divided into parts, and of these parts a certain number is considered in one regard, and the remaining number in another, each of these numbers is equally definite. Two of the three parts of Memphis being taken, and the third not; the two taken are as definite and distinct as the one not taken. Hence the Greeks use the article before both. Cf. καίτοι Πελοποννήσου τῶν πέντε τὰς δύο μοίρας νέμονται, i. 10. The two divisions, Laconia and Messenia, are as distinct as the other three. Cf. Τῶν δύο μοιρῶν, i. 74; ii. 10, 47.
- 3. Aeuror reixos. The white castle at Memphis was the head-quarters of the Persian troops in Egypt,—120,000 in the time of Herodotus. There is an inscription in the Louvre containing the names of Athenian citizens who died in battle in the course of one year in Cyprus, Egypt, Phœnicia, among the Haliensians, at Ægina, and at Megara.

XLVII.

- 1. ès 'Aλιάς. "Against (the town of) Haliæ." This is the common reading; but the true form is 'Αλιᾶς (accusative plural, from 'Αλιᾶς), as restored by Poppo, and confirmed by the inscription just alluded to, where it is written ENAAIEYZIN. These Halieis Arnold supposes to be the περίοικοι of the Dorian Argives; the remains of the old inhabitants who still occupied the extreme point of Argolis, and maintained themselves, as their name imports, by fishing. Not being gathered into a town, but living in scattered villages, they are spoken of as a tribe, not a city.
- Κεκρυφαλεία. A small island, lying between Epidaurus and Ægina.

- 3. τὸ πρὸς Αλγίνη. "Their army before the town of Ægina." Πρὸς, with dative, signifies "close to;" with genitive, "towards;" with accusative, "to, against."
- 4. $\tau\hat{\omega}\nu$ è κ $\tau\hat{\eta}s$. "Of those left behind in the city." But the Greeks, instead of è ν $\tau\hat{\eta}$ π $\delta\lambda\epsilon\iota$, say è κ $\tau\hat{\eta}s$ π $\delta\lambda\epsilon\omega s$, because motion from the city is signified in the sentence.
- 5. οἴ τε πρεσβύτατοι. Above sixty and below twenty years of age.
- 6. καὶ ἐνόμισαν. "And each party thought that they themselves had not the worse in the action."
 - 7. 3µws. Notwithstanding that each claimed the victory.
- 8. drθίστασαν. "Set about erecting." They did not complete it. Hence the imperfect tense.

XLVIII.

- 1. $\pi \rho \sigma \sigma \beta \iota a \sigma \theta \dot{\epsilon} \nu$. Poppo understands the $\pi \rho \dot{\delta} s$ to refer to the $\chi \omega \rho \dot{\epsilon} \sigma \nu$ (field); "being driven toward it."
- 2. Φ ἔτυχεν. "Which happened to have a large ditch surrounding it;" the construction being, Φ ἔτυχεν δν δρυγμα μέγα περιείργον αὐτό.
- 3. að τοῖς. This again is the dative of the interested object. The Corinthians were concerned in the return of the majority home; they got them safe back again.

XLIX.

1. τὰ μακρὰ τείχη. The wall to Phalerum was .35 stadia long, to Piræus 40. These walls were divergent, not parallel. They were completed B.C. 456. After the Thirty Years' Peace (B.C. 445) Pericles built a second wall to Piræus, precisely parallel and near to the former, between it and the Phaleric wall. And these two walls to Piræus came to be called the Long Walls, being similar to those built by the Athenians from Megara to Nisæa. See ii. 13. The new wall, by way of distinction, was called το διά μέσου τείχος, "the Middle Wall" (by Socrates, who says he heard Pericles advising the Athenians about it, Plat. Gorg. 455); and also το υδικου τείχος.

- "the Southern Wall" (by Æschines, de Fals. Leg. 173). The old wall (to Piræus) was called $\tau \delta$ $\tilde{\epsilon} \xi \omega \theta \epsilon \nu$, "the Outer Wall," ii. 13; and also $\tau \delta$ $\beta \delta \rho \epsilon \iota o \nu$ $\tau \epsilon \hat{\iota} \chi o s$, "the Northern Wall," Plat. Rep. 439. The wall to Phalerum was generally called the Phaleric Wall; though sometimes the two walls to Piræus were counted as one $\tau \epsilon \hat{\iota} \chi o s$, and then this and the Phaleric were called $\tau \delta$ $\mu \delta \kappa \rho a$ $\tau \epsilon \hat{\iota} \chi \eta$. When Lysander took Athens, all three were destroyed, and probably Conon only restored the two to Piræus. Col. Leake traced the foundations of two walls, 550 feet apart; he could see no sign of a third.
- 2. Βοιόν, κ. τ. λ. These accusatives are in apposition with Δωριᾶς, the name of the people being put for the name of the country, as 'Αλιᾶς, ch. xlvii. And the three towns made up the country.
- 3. βασιλέωs. This word belongs to Plistoanax, not Pausanias, who was only regent, i. 132.
 - 4. καὶ ταύτη. "This way also," as well as by sea.
- 5. τὸ δέ τι καί. "And in part also certain Athenians were secretly leading them on, with the hope of putting an end to the democracy, and the building of the long walls." For the form τὸ δέ τι, cf. τὸ δέ τι καὶ πολέμοις οἰκείοις ἐξειργόμενοι, i. 118.
- 6. ἐπ' αὐτούς. "Marched up (to the rescue) against them: "but ἐβοήθουν ἐπὶ τὴν Πύλον, iv. 8, "They threw aid into Pylus."
 - 7. ως έκαστοι. See ch. xxxi. 3.

L.

- 1. περιείλον. "They pulled down the wall (from round the city").
- 2. τὰ τείχη, κ. τ. λ. These articles are all required to define the walls properly. "The walls, I mean their own"—Thucydides had been speaking of the wall of the Tanagræans; "I mean the long walls"—he had spoken before of the city walls. 3. ἀποβάσει τῆς γῆς. For this genitive see ch. xxxiii. 1.

The land having a descent made upon it, may be considered the possessor of the descent.

LI.

- 1. ἐπέμενον. "Staid on there."
- 2. ἐκράτουν. The use of the imperfect implies, not that they made themselves masters of Egypt, but that they were in a fair way to do so. They actually did make themselves masters of the banks of the Nile, as far up as Memphis, and two-thirds of that town. See ch. xlvi., from which this present marrative is resumed.
- 3. ως δὲ αὐτῷ. "But when he found that matters did not go on well with him, and that his money was being spent in vain." Here again the imperfect shows that the money was not all spent. And αὐτῷ is the common dative of the indirect object.
- Ζωπύρου. The Persian through whose treachery Babylon was taken by Darius, Her. iii. 160.
- 5. διώρυχα. The island seems to have been formed on one side by the Nile, and on the other by a canal. In the latter the Athenian fleet was stationed.
- 6. $\pi \epsilon \hat{q}_{\hat{n}}$. "In land fashion," land-wise. $\Pi \epsilon \hat{q}_{\hat{n}}$ is the dative of manner, used adverbially. It must be taken with $\epsilon l \lambda \epsilon$.

LII.

- 1. πολεμήσαντα. "After having been in a state of war." Πολεμησάντων might have been expected, but the nominative is supported by Greek usage; cf. οὐδ' ὁ ρ̂ιπτὸς Ἰφίτου μόρος, Soph. Trach. 355.
- 2. καὶ ἄμα. The καὶ answers to the preceding τε, and thus the warlike character of the marsh-men is combined with the extent of the marshes, as a reason why he could not be taken. It appears from Herodotus (iii. 15), that this Amyrtæus was finally reduced by the Persians, and his son Pausiris allowed to reign in the Delta. He must be distinguished from Amyrtæus the Saite, who revolted from Darius Nothus, B.C. ΔλΔ.

and who was succeeded by four successive Egyptian kings, forming the 29th dynasty, himself being reckoned as the 28th. Egypt was not reduced again till the reign of Ochus, about sixty years afterwards.

- 3. ἔσχον. "Stopped." From ἴσχω, which is both transitive and intransitive. Cf. Ἑλληνικοῦ πολέμου ἔσχον, ch. liv. The word commonly has a special nautical meaning, as here; to stop (τοῦ πλεῖν) from sailing, bring to, put into shore. Thus it is used with ἐς: "Εσχε καὶ ἐς Νότιον, "He put into Notium, iii. 34. Κατὰ means "at," "over against," cf. ἴσχουσαι κατὰ ᾿Απολλώνιον, ii. 91. The Mendesian horn is that branch of the Nile on which Mendes was situated. Pindar has ἔσχατον Νείλου κέρας. Compare the mythical representation of river gods as bulls with horns.
- 4. είδότες. This is one of the many instances in which the construction accords with the sense rather than with the words; είδότες agreeing with the idea of men in the triremes. Cf. στρατία—πράσσοντες, and είρητο δὲ θεραπεύοντες, vi. 61; καὶ τοῖς Συρακοσίοις κατάπληξις ἐγένετο—ὁρῶντες, (as if it were κατεπλάγησαν,) vii. 42.

LIII.

- 1. βασιλίως. Probably Tagus, chosen to command the nation in war, as Jason and Alexander of Pheræ afterwards were.
- 2. ὅσα μή. The full sentence might run, τῆς γῆς τοσαῦτα ἐκράτουν, ὅσα ἐκράτουν, "they were making themselves masters of the country, so much as they were in a condition to do without, &c." The accusatives τοσαῦτα and ὅσα express the extent to which the action expressed by the verb reaches, and therefore are conceived as operated on by it. This would seem the original construction; but ὅσα μή, like ὅτι μή, ὅτε, ἀμφότερα, (i. 13, see ch. xlii. 1,) has obtained an independent adverbial use.
- 3. τῶν ὅπλων. Whenever the Greek hoplites halted, they piled their spears and shields; and thus the expression τὰ

 $\delta\pi\lambda a$ gives the idea of station, camp. For the habit, see ii. 2; iv. 91; vi. 58, &c.

- 4. παραλαβόντες. This word, the same as that used with reference to the Bœotian allies at the beginning of the chapter, would seem to imply that Achæa had been already included in their alliance, though the fact is nowhere recorded. The same appears from ch. lvii., where the Athenians agree to resign Achæa. The word means, "Having received into their ranks Achæans, i.e. the Achæan contingent." It certainly might mean, "Having received the Achæans into their alliance;" but this would seem a very cursory way of mentioning so important a fact, and would not accord with the meaning of παραλα-βόντες at the beginning of the sentence.
- 5. 'Ακαρνανίαs. The genitive after Olviddas, (as Θεσσαλίαs after Φάρσαλον supra,) the country in which a place is situated being possessor of the place.

LIV.

- 1. ὑπὲρ Σαλαμῦνος. This is one of the many expressions which illustrate the notion of the sea being higher than the shore. For the same word cf. ἀποσαλεύσας ὑπὲρ τοῦ στρατοπέδου, i. 137, and viii. 95. Similar are μετέωρος, "out at sea," suspended, as it were, in the air; ἀνάγειν, "to put to sea," with its opposite κατάγειν, "to put to shore;" also, αἴρειν, "to set sail,"—to lift the ship up from land; οἱ δὲ τὰς ναῦς ἄραντες ἀπὸ τῆς γῆς, i. 52; and ἡ ἄκρα ἀνέχει, i. 46, not "juts out," but "rises up" from the line of shore.
- 2. ἀμφότερα. See ch. xlii. 1, and cf. πόλεμον ἐστράτευσαν just below.
- 3. καλ... πάλιν. "And so did the ships from Egypt which had come with them."

LV.

1. Βοιωτών. The genitive after των φευγόντων. These exiles had been expelled after the battle of Œπορλητα.

2. ως έκάστοις. See ch. xxxi. 3. The expression has here lost its grammatical construction, being used like one word.

LVI.

1. στρατία. This dative designates not simple, but subsidiary concomitance. See ch. v. 1. A general marches not in a private manner, but in a public; his style is army-like. And the army being thus in the dative, the numbers which compose the army are in the dative also; as, λθηναῖοι ἐστράτευσαν ἐσυτῶν χιλίοις ὁπλίταις, ch. lv., where clearly the Athenians are not accompanied by the 1,000, themselves forming them.

LVII.

- 1. 'Ayaiar. See ch. liii. 4.
- 2. $\tau\hat{\omega}\nu$ $\delta\hat{\epsilon}$ $\Sigma a\mu i\omega\nu$. Here again the construction accords with the sense. The genitive $\tau\hat{\omega}\nu$ $\Sigma a\mu i\omega\nu$ depends on the subject of the sentence, with which agree $\xi \nu\nu\theta \ell\mu\epsilon\nu \epsilon$, $\xi\nu\lambda\lambda\hat{\epsilon}\xi a\nu\tau\epsilon s$, and $\delta\iota\ell\beta\eta\sigma a\nu$. This subject is not $\tau\iota\nu\hat{\epsilon}s$, but the idea expressed, i.e. the persons implied, by the parenthesis $\eta\sigma a\nu\ldots\eta\pi\epsilon\iota\rho\nu$. Thucydides does not say of $\psi\nu\gamma\hat{\epsilon}\delta\epsilon$, because he has not yet explained who they were.
- 3. ἐπανέστησαν. Before the late events the government at Samos had been aristocratical. Individual democrats applied to Athens for aid; and the Athenians in answer to their call came with a fleet, and established a democracy. Now individual aristocrats rise against the democracy, and overthrow it; and at once the new government revolts from Athens (ἀπέστησαν). This instance, if we allow for the counter-intervention of Sparta, affords a fair sample of Greek revolution.
- 4. τῶν πλείστων. Some of the democratical party either still maintained opposition in the island, or, like the individual aristocrats mentioned above, fled to the mainland. As ἐκράτησαν with the genitive does not mean simply, "they defeated," (it means this with the accusative,) but "made them-

selves actually masters of," the latter supposition is admissible.

5. τους ἄρχοντας. Athenian officers, either military or civil, probably answering to our term "residents."

LVIII.

- 1. ταις ἐκκαιδεκα. Another instance of construction following idea. In the writer's mind the 60 ships are divided into two distinct portions, consisting of 16 and 44 ships; and to each of these the definite article may with equal propriety be prefixed, as each is a distinct and definite number. In English we can only use it with the one last mentioned, but the Greeks can affix it to either; to the latter, as αὶ ἔνδεκα, vii. 25; to the former, as here, and a little below, αὶ εἴκοσι, where the 70 Samian ships are again divided in the writer's mind into two distinct parts, the 20 transports, and the 50 men-of-war. This seems to me to correspond in principle with the use of καὶ in either clause of a conjoined sentence. See note and references, ch. xxxii. 1.
- 2. ἐπὶ Χίου. Ἐπὶ with the genitive of place means generally (motion) "towards," "for," not necessarily implying arrival at, as ἐπὶ 'Ολύνθου ἀποπέμπουσιν, i. 62; with dative, (rest) "at," or "on," as οἶ οἰκοῦσιν ἐπὶ τῷ ἰσθμῷ, i. 56, (though sometimes the genitive is used thus, ἐπὶ τοῦ ἰσθμοῦ, i. 13;) with accusative, (motion) "to," as ἐπὶ Κερκύραν, i. 44. This meaning with the genitive is especially to be noticed here, as on it depends the present form of περιαγγέλλουσαι. See next note.
- 3. $\pi\epsilon\rho\iota a\gamma\gamma\epsilon\lambda\lambda o\nu\sigma a\iota$. The common construction is o'xeral $\dot{a}\gamma\gamma\epsilon\lambda\dot{\omega}\nu$, "he is gone to tell," the telling being future to the going; but o'xeral $\dot{a}\gamma\gamma\epsilon\lambda\lambda\omega\nu$, "he is gone telling," is not wrong, when the telling is contemporaneous with the going. Thus, $\pi\epsilon\mu\pi\epsilon\iota$ $\mu\epsilon$ σ ol $\phi\epsilon\rho\nu\tau a$ $\tau d\sigma$ o' $\dot{\epsilon}\pi\iota\sigma\tau o\lambda ds$, Soph. Aj. 781, where the bearing commences with the sending. Hence, in the text, we must understand that the squadron recruited on their way; they were not sent to Chios and Lesbos only to

recruit; this would be $\tilde{\epsilon}ml$ X \tilde{i} ov $\pi\epsilon\rho\iota a\gamma\gamma\epsilon\lambda o\tilde{v}\sigma a\iota$, but they were sent recruiting from place to place $(\pi\epsilon\rho l)$, with Chios and Lesbos for their ultimate destination $(\tilde{\epsilon}ml)$ with genitive); though, in point of fact, succours are mentioned afterwards as coming from these islands only. Thus it is good English to say, "He is gone out riding," and even, "He is gone fishing," because fishing, though not contemporaneous with going, is the only idea connected with it; but it would not be correct to say, "He is gone down to the river fishing," but "to fish;" a space of time being implied between the going and arriving at the river, where the fishing begins.

- 4. β on θ e $\hat{i}\nu$. This infinitive is quite simple. Their message was, directly, β on θ e $\hat{i}\tau$ e, and this is expressed, obliquely, by the substantive form of the verb, *i.e.* the infinitive.
- 5. δεκάτου αὐτοῦ. Among the nine others was Sophocles the tragic poet.
- 6. $\pi\rho\delta$ s T $\rho\alpha\gamma$ iq. Like $\epsilon\pi$ l, $\pi\rho\delta$ s with genitive of place means "looking towards," $\epsilon\sigma\tau\rho\alpha\tau\sigma\epsilon\delta\epsilon\dot{\nu}\rho\tau\sigma$ $\pi\rho\delta$ s 'O $\lambda\dot{\nu}\nu\theta\sigma\nu$, i. 62; with dative, "close to," "at," $\pi\rho\delta$ s $\tau\hat{\varphi}$ $l\sigma\theta\mu\hat{\varphi}$, i. 62; with accusative, "to."
 - 7. ἀπὸ τῶν ἐφορμουσῶν. "From the blockading squadron."
- ἐπὶ Καύνου. Towards Caunus in particular, Caria generally.
- 9. ἐσαγγελθέντων. The genitive singular would be quite simple, as it would agree in gender, number, and case with the sentence ὅτι...πλέουσιν, as with a substantive, forming with it a genitive absolute. So δηλωθέντος. ὅτι ἐγένετο, i. 74. The plural is either a confusion between ἐσαγγελθέντος ὅτι, and ἐσαγγελθεισῶν νεῶν ὅτι, like διὰ τὸ ἤδη φοβεροὺς παρόντας ᾿Αθηναίους, iv. 63, or else we may suppose that the information was repeatedly given, and that therefore the sentence ὅτι...πλέουσιν is in the plural, and ἐσαγ. as agreeing with it, in the plural also.
- 10. ¿π' αὐτούς. Έπὶ with accusative of person seems to mean "to," for any purpose whatever. Here I think it means "to, to oppose," i.e. "against them," though αὐτοὺς

is understood by some to be the Samians, in which case it would mean, "to, to help them." Just below it means, "to, to fetch," ἐπὶ τὰς Φοινίσσας. Cf. Ἐπὶ λλκιβιάδην, vi. 53.

11. καὶ ἐκ τῆς Σάμου. As Pericles from the Athenian fleet, so too Stesagoras, a Samian, from Samos.

LIX.

- dφράκτφ. As the adjective precedes the article, it must be considered as forming with the rest the predicate. "The camp was unguarded, and so they fell on it." Just as in the common instance, μεγάλην τὴν κεφάλην ἔχει, "he has a large head," the predicate is μεγάλην ἔχει.
 - 2. τῆς καθ ἐαυτούς. The sea opposite, over against them—their own sea. So κατὰ τὴν Λακωνικήν, iv. 3; κατὰ Μαλέαν, iv. 53.
 - 3. καὶ ἐκ τῶν ᾿Αθηνῶν. "And from Athens there afterwards came up, to the number of forty, the fleet under Thucydides, &c.; and to the number of twenty, the fleet, &c."
 - 4. ἀδύνατοι. The entire Athenian fleet was enormous. Counting up, we have 44 + 40 + 25 + 40 + 20 + 30 (=199) ships. It was always the policy of Pericles to bring up at once overwhelming masses. It was thus he recovered Eubœa.
 - 5. κατά χρόνους. "By instalments,"—at certain times.
 - 6. Bufdirioi. With the submission of Samos and Byzantium, B.C. 440, Thucydides closes his prefatory sketch of the Athenian empire. The next events of importance are the affairs of Corcyra and Potidæa, which form the prelude to the Peloponnesian war, and with which the Second Part of this History will commence.

The first XIX. chapters of this book correspond with the first XIX. chapters of the XIth book of Diodorus.

Chap. XX. with I	iodorus,	Book XI. chap.	XXVII.
XXI.		`	XXVIII.
XXII.	-		XXIX.
XXIII.			XXX.
XXIV.	_	-	XXXI.
XXV.			XXXII.
XXVI.	-	_	XXXIII.
XXVII.			XXXIV.
XXVIII.			XXXV.
XXIX.			XXXVI.
XXX.		-	XXXVII.
XXXI. with	Thucydi	des, Book I. chap.	LXXXIX.
XXXII.		_	XC.
XXXIII.	-	-	XCI.
XXXIV.		_	XCII.
XXXV.	_		XCIII.
XXXVI.			XCIV.
XXXVII.			XCV.
XXXVIII.			XCVI.
XXXIX.		-	XCVII.
XL.		-	XCVIII.
XLI.			XCIX.
XLII.			C.
XLIII.			CI.
XLIV.		_	CII.
XLV.	_	-	CIII.
XLVI.			CIV.
XLVII.		· ·	CV.
XLVIII.	-		CVI.
XLIX.			CAII

Chap. L.	with Thucydides,	Book I. chap.	CVIII.
LI.		-	CIX.
LII.	-	-	CX.
LIII.		-	CXI.
LIV.	-		CXII.
$\mathbf{L}\mathbf{V}$.			CXIII.
LVI.	-		CXIV.
LVII	i. –	-	CXV.
LVII	I. —		CXVI.
LXIX	K. —		CXVII.

CHRONOLOGICAL TABLE.

							B.C.
Invasion of Xerxes .							480
Battle of Thermopylæ							
Battle of Artemisium							_
Battle of Salamis .							
Retreat of Xerxes .							
Battle of Platea .							479
Battle of Mycale .							_
Capture of Sestos .							478
Walls of Athens rebuil							_
Fortification of Piræus							
Capture of Byzantium							_
Beginning of the Ather							477
Capture of Eion							476
Conquest of Scyros .							_, 0
Revolt of Naxos .							466
Battles of the Euryme							_
Revolt of Thasos .							465
Attempt to colonise A							±00
Earthquake at Sparta							464
Revolt of the Helots.							TUT
TUES COLD OF THE TICIOUS.	'A A	444	4	4.0	LLLI	 O.A.	_

NOTES.

Conquest of Thasos					463
The Athenians at Ithome					461
Athenian Expedition to Egypt .					460
The Athenians besiege Ægina .					457
Myronides defeats the Corinthians					_
The Long Walls of Athens built					
Battle of Tanagra					
Battle of Enophyta					456
Conquest of Bœotia					_
Conquest of Ægina			Ĭ.	Ċ	
End of the Third Messenian War			•		455
Megara revolts to Athens	•	•	•	•	
End of the Egyptian War	•	•	•	•	
Expedition to Thessaly	•	•	•	•	454
	•	•	•	•	
Death of Cimon	•	•	•	•	449
Sacred War	•	•	•		-
Battle of Coronæa					447
Revolt of Bœotia					
Revolt of Eubœa and Megara .					445
Invasion of Attica					_
Reduction of Eubœa					
Thirty Years' Peace					
Revolt of Samos and Byzantium					440
Reduction of Samos and Byzantiu	ım				

R. CLAY, PRINTER, BREAD STREET HILL.

MACMILLAN AND CO.'S

LIST OF PUBLICATIONS,

MISCELLANEOUS.

T.

'haethon; or Loose Thoughts for Loose Thinkers.

By the Rev. CHARLES KINGSLEY, Canon of Middleham and Rector of Eversley; Author of "The Saint's Tragedy", &c. &c. Crown 8vo. sewed. 2s.

"Take him all in all, England has no literary man of his years, who can be set up beside him as his equal in variety and quality of endowments, and in richness of promises.

"The Dialogue of Phaethon has striking beauties viewed apart from its expressed reference to this modern form of heresy; and its suggestions may meet half vow many a latent doubt, and, like a light breeze, lift from the soul clouds that are gathering heavily, and threatening to settle down in wintry gloom on the summer of many a fair and promising young life." Speciators, Oct. 2.

"We are glad to commend Phaethon."-EXAMINER.

П.

onnets on the Death of the late Duke of Wellington.

By SEBASTIAN EVANS.

940. 15

- "Thoughtful and earnest, and in every way possess real merit."-Examiner.
- "Have an eloquence and poetic rythm which will suffice to distinguish them from the crowd of similar compositions."—CRITIC.
- "Truly poetical and exceedingly thoughtful."-JOHN BULL.

III.

etters from Italy and Vienna.

Small 8vo. cloth, 5s. 6d.

[&]quot;Is much to be recommended."-CHRISTIAN REMEMBRANCER.

[&]quot;Living and life-like."-SPECTATOR.

[&]quot;Since Mr. Matthews' well-known and ever-fresh Diary of an Iwalid, we have not met with a more pleasant and readable volume of this class than the little work before us."—ENGLISH CHURCHMAN.

IV.

Preparing for Publication; to be completed in about five Parts, price 5s. each, forming one volume, 8vo., of about 500 pages, with nearly 1000 Illustrations in the Text, drawn and engraved by the Author.

A Manual of the Genera of British Fossils.

Comprising Systematic Descriptions of all the Classes, Orders, Families, and Genera of Fossil Animals, found in the Strata of the British Isles: with Figures of all the Generic Types. By FREDERICK M'COY, Professor of Geology and Mineralogy, Queen's College, Belfast; Author of "Characters of the Carboniferous Limestone Fossils of Ireland", Synopsis of the Silurian Fossils of Ireland", one of the Authors of "Sedgwick and M'Coy's British Palæozoic Rocks and Fossils", &c.

v.

By the same Author,

Preparing for Publication, in one volume, Crown 8vo., with numerous Illustrations,

An Elementary Introduction to the Study of Palæontology. With numerous Figures illustrative of Structural Details.

This little Work is intended to supply all that elementary information on the Structure of Fossil Animals, with references to the most nearly allied existing types, illustrated explanation of technical terms, &c., which the beginner may require, but which would be out of place in the Author's systematic volume on the Genera.

VI.

Cambridge Guide.

A New Edition, with Engravings and a Map. Royal 18mo. cloth, 5s. 6d.

VII.

Klopstock's Odes.

Translated from the German. By the Rev. W. NIND, M.A., Fellow of St. Peter's College, Cambridge. Fcap. 8vo. cloth, 6s.

"Klopstock has been peculiarly fortunate in falling into the hands of an author, whose poetical gensus enables him to give full effect to the tenderness and grace with which these Poems abound. There are a thousand beauties in this little volume."—ENGLIBH REVIEW.

VIII.

Bishop Halifax's Analysis of the Civil Law.

A new Edition, with alterations and additions. By J. W. GELDART, LL.D. 8vo. cloth bds. 8s. 6d. Interleaved, 10s. 6d. Double interleaved, 12s. 6d.

THEOLOGY.

I.

he Prophets and Kings of the Old Testament.

By the Rev. F. D. MAURICE, M.A., Chaplain of Lincoln's

Inn, Professor of Divinity in King's College, London,

Crown 8vo. cloth. 10s. 6d. Just Published.

"...........That stage in the training of the Jewish nation was now reached which fitted it to be a beacon and an example to political communities in all time, and to show forth in living instances the action of those principles which are at work now as well as then, and whose perpetual operation gives to history a true unity and a never-fading interest. It is in enforcing the rules of political action, in illustrating the dangers and temptations that beset the path of a nation, and in eliciting the lessons that its varying fortunes and final destiny point, that Mr. Maurice eminently shines. He has the true civic spirit, which enables a man to feel the reality of political interests, and to estimate the importance of political institutions. He looks upon these as methods by which the Almighty has ordained man to rise above his selfish and animal propensities, rather than as a mere machinery for the protection of his person and property and the furtherance of his bodily comforts. Man as an individual is only intelligible to the Preacher of Lincoln's Inn when regarded as a member of a family, of a state, of a race, and appears to him only then in his natural condition when fully conscious of and endeavouring to realize the duties and the privileges that arise out of these relations. * * * No statesman, no politician, no student of history, can fail to derive instruction from a mode of treating history, in which the essential is mainly dwelt upon, in which right and wrong and their issues are the theme of the preacher, rather than cleverness, or splendour, or material greatness and the 'shows of things.' In some respects so strikingly different, yet in this main feature Mr. Maurice's lectures on Jewish History resemble Carlyle's History of the French Revolution, only that for the 'eternal laws' and inexorable destiny of the lay preacher, the Christian professor of history substitutes with no shamefaced periphrasis the action of a personal God, whose absolute will struggles with the reluctant wills of men, and out of the struggle gradually emerges harmony, submission, and the kingdom of heaven. * * Mr. Maurice does not in these Sermons directly controvert either the methods or the results of the critical school; but he frequently does so in effect, by exhibiting events in a rational and harmonious connexion, in which that school has seen nothing but absurdity and contradiction. Moreover, the general spirit of this book is antagonistic to theirs, in its reverence for the recorded facts, its anxiety to explain them rather than to explain them away, and its consistent views of revelation as a whole. The marked candour of the preacher, in acknowledging difficulties through which he cannot see his way, increases the effect of his general conviction of the peculiar character of the Bible record, and of its inestimable value to us."—SPECTATOR, Jan. 22.

TT.

The Restoration of Belief.

Crown 8vo. sewed, 2s. 6d. each

CONTENTS:

- Part I. Christianity in relation to its Ancient and Modern Antagonists.
- Part II. On the Supernatural Element contained in the Epistle and its bearing on the argument.
- Part III. The Miracles of the Gospels considered in their re lation to the principal features of the Christian Scheme.

 Which completes the work.

 Nearly ready
 - "Calm and incincible logic."—NORTH BRITISH REVIEW, NOV. 1852.
 - "WORTHY OF BECOMING ONE OF OUR STANDARD WORKS ON THE CHRISTIAN EVIDENCES."—Nonconformist, Dec. 15, 1852.
- "Able and powerful. Its theme is not one that we can discuss, but we bea willing testimony to the writer's candour and to his powers."—ATHEN BUM

III.

Sermons, Doctrinal and Practical.

By the Rev. WILLIAM ARCHER BUTLER, M.A., lat Professor of Moral Philosophy in the University of Dublin Edited, with a Memoir of the Author's Life, by the Rev THOMAS WOODWARD, M.A., Vicar of Mullingar. With Portrait Second Edition.

8vo. cloth lettered, 12s

- "An eminent divine and a profound thinker."—ENGLISH REVIEW.
- "May justly take rank with the first writings in our language."-THEOLOGIAN
- "Poet, orator, metaphysician, theologian,—'nihil tetigit quod non ornavit.'"
 DUBLIN UNIVERSITY MAGAZINI
- "We have no hesitation in saying that our author is entitled to take ran among the very greatest of them (Preachers)."

 Edinburghe Ecolesiastical Journal
- " This precious volume."-CHELTENHAM JOURNAL.
- "A most able and philosophical writer."—English Churchman.
- "A man of whom, both as regards his life and his remarkable powers, he Church may be justly proud.—THE GUARDIAN.
- "These Sermons present a richer combination of the qualities for sermons of the first class than we have met with in any living writer.......discrimination and earnestness, beauty and power, a truly philosophical spirit They are models of their kind."—BRITISH QUARTERIT.

IV.

Notes, Explanatory and Critical, on the Book of JONAH and HOSEA. By the Rev. W. DRAKE, M.A. late Fellow of St. John's College, Cambridge. 8vo. cloth, 9s.

Just Publisher

V.

Iwenty Sermons for Town Congregations.

By the Rev. CHARLES HARDWICK, M.A., Fellow of St. Catharine's Hall, and Cambridge Preacher at the Chapel Royal, Whitehall. Crown 8vo. cloth. 6s. 6d.

VI.

By the same Author.

A History of the Christian Church from the Seventh Century to the Reformation.

Crown 8vo. cloth. In the Press.

VII.

The Elements of the Gospel Harmony.

With a Catena on INSPIRATION, from the Writings of the Ante-Nicene Fathers. By the Rev. BROOKE FOSS WESTCOTT, M.A., Fellow of Trinity College, Cambridge, and Assistant Master in Harrow School.

Crown 8vo. cloth, 6s. 6d.

"Deserves and will command attention."

CHRISTIAN REMEMBRANCER.

"With peculiar gratification do we welcome the truly learned, vigorous, and genial work of Mr. Westcott, The whole style of Mr. Westcott's book shows how possible it is to think profoundly without undermining the foundations of faith, and to be a debtor to Germany without being a slave."

NORTH BRITISH REVIEW, Nov. 1852.

" It does him great credit and is full of promise..... We should urge our readers to make themselves acquainted with the book." BRITISH QUARTERLY.

VIII.

By the same Author,

Preparing for immediate Publication, uniform with the above,

in Introduction to the Study of the Canonical

Epistles; including an attempt to determine their separate purposes and mutual relations. mbridge.

IX.

"The Fitness of Holy Scripture for Unfolding the

Spiritual Life of Man: Christ the Desire of all Nations; or the Unconscious Prophecies of Heathendom." Being the Hulsean Lectures for the Years 1845 and 1846. By the Rev. RICHARD CHEVENIX TRENCH, M.A., of Trinity College, Cambridge, Professor of Theology in King's College, London, and Author of "Notes on the Parables". Second Edition. 8vo. bds. 7s. 6d.

X.

Law's Remarks on the Fable of the Bees.

With an Introduction by the Rev. F. D. MAURICE, M.A., Professor of Theology in King's College, London. 12mo. bds. 4s. 6d.

XI.

Ten School-Room Addresses.

Edited by the Rev. J. P. NORRIS, M.A., Fellow of Trinity College, Cambridge, and one of Her Majesty's Inspectors of Schools. 18mo. sewed, 8d.

XII.

"The Beneficial Influence of the Christian Clergy during the first thousand years of the Christian Era." Being the Essay which obtained the Hulsean Prize for 1850. By HENRY MACKENZIE, B.A., Scholar of Trinity College, Cambridge.

Nearly ready.

XIII.

Cambridge Theological Papers.

Being the Crosse Papers for fifteen years, and the Voluntary Papers from the Commencement 1843, to the present time. Edited by the Rev. ALLEN PAGE MOOR, M.A., of Trinky College, Cambridge, and Sub-Warden of St. Augustine's College, Canterbury.

8vo. cloth, 7s. 6d.

This will be found a very useful help to reading for the Voluntary Theological and for Ordination Examinations.

Macmillan and Co

XIV.

lishop Jewell.—Apologia Ecclesiæ Anglicanæ.

Huic Novæ Editioni accedit Epistola celeberrima ad Virum Nobilem D. Scipionem, Patricium Venetum, de Concilio Tridentino conscripta. Fcap. 8vo. bds. 4s. 6d.

XV.

Sishop Jewell's Apology of the Church of England.

And an Epistle to Seignior Scipio concerning the Council of Trent. Translated, with Notes. By the Rev. A. T. RUSSELL, B.C.L. Fcap. 8vo. bds. 5s.

This edition of the Apology supplies what has long been considered desirable—a series of explanatory and historical Notes and an Index.

XVI.

J. Justini Philosophi et Martyris Apologia Prima.

Edited, with a corrected Text and English Introduction, containing a Life of the Author and explanatory Notes, by the Rev. W. TROLLOPE, M.A., Pembroke College, Cambridge. 8vo. bds. 7s. 6d.

XVII.

ustin Martyr's Dialogue with Trypho the Jew.

Translated from the Greek into the English, with Notes, chiefly for the advantage of English Readers; a Preliminary Dissertation, and a short Analysis. By HENRY BROWN, M.A., (Originally printed in 1745.)

XVIII.

In Epitome of the History of the Christian Church

during the first Three Centuries and during the time of the Reformation. Adapted for the use of Students in the Universities and in Schools. With Examination Questions. By W. SIMPSON, M.A., of Queens' College, Cambridge. Second Edition, improved.

mbridge.

GRAMMAR.

I.

The Elements of Grammar taught in English.

By the Rev. E. THRING, M.A., Fellow of King's College, Cambridge. 18mo. bound in cloth, 2s.

- "A very able book it is, both in substance and form."

 Spectator.
- "A clever and scientific little book,"-GUARDIAN,
- "A genuine contribution to the wants of the age."—CHRIST. TIMES.
- "Written with great skill."—THE EDUCATOR.
- "For this the teacher and learner will thank him."
 NONCONFORMIST.
- "The technicalities of ordinary Grammars are relieved by familiar conversations, which elicit their meaning and pave the way for the intelligent application of the principles of grammar."
- JOHN BULL.

 "We strongly recommend this grammar to the attention of those who are interested in Education."

ENGLISH JOURNAL OF EDUCATION.

"Small books, and treating, as they profess, only on the elements of Grammar; but presenting them with much clearness and skill, so as not to repel by the artificialness, but rather to interest by the naturalness, of the mode in which the knowledge is communicated."—BRITISH QUARTERLY.

11.

The Child's Grammar.

Being the substance of the above, with Examples for Practice.

Adapted for Junior Classes. 18mo. limp cloth, 1s.

- "The most rational we have seen; it is worked out with simplicity, precision, and completeness."—THE NONCONFORMIST.
- "This book cannot be too strongly recommended or too widely circulated. Its price is small and its value great,"—Athenœum.

TIT.

Elementary Arabic Grammar. 'Al Ajrumiieh.'

The Arabic Text, with an English Translation. By the Rev. J. J. S. PEROWNE, Fellow and Assistant Totor of Corpus Christi College, Cambridge. Cloth, lettered, 5a.

Macmillan and Co.

CLASSICAL.

I.

PLATO.

Plato's Republic.

A new Translation into English, with an Introduction and Notes. By two Fellows of Trinity College, Cambridge, (D. J. VAUGHAN. M.A., and the Rev. J. LL. DAVIES, M.A.) Crown 8vo. cloth, 7s. 6d.

- "A really good, by which we mean a literal and elegant translation."— Spectator.
- "Reads like an original composition."-CRITIC.
- "Refined scholarship. A very able critical Introduction and a careful Analysis." ENGLIER REVIEW.
- "A sound and scholarly version. It is more, it is,—a rare virtue in classical translations,—'done into choice English.' Besides this, it has a sensible introduction and a class analysis."—CHRISTLIN EXEMERIBANCER.
- "A valuable contribution to the study of Plato."-LITERARY GAZETTE.
- "There is a good Introduction prefixed, to explain to the unlearned reader some of the points in the Platonic philosophy which are sometimes misrepresented, or at least minunderstood, such as the nature of dislectics, ideas, &c. We recommend this volume to the attention of those who would gladly learn something of the great founder of the academy."—The Journal of Education.
- "This translation for surpasses any other. We believe that scholars universally will warmly acknowledge its truth to the thought and spirit of the original. And we are sure that it is what other versions known to us are not, namely English,—free, nervous, idiomatic English, such as will facinate the reader......The Introduction is able and interesting. The Analysis is a performance of exceeding merit, a clear and satisfying presentation of the essence of the dialogue beautifully written."—NONCONFORMER, August 4, 1852.
- "We trust that the existence of so eloquent and correct a version may induce many to become Students of the Republic. An Analysis is prefixed which will be found a very material help to the comprehension of the Treatise. The whole book is scholariske and able."—GULEDIAN.
- "No one competent to offer an opinion on this subject, will refuse to Mesers. Davies and Yaughan the highest praise for the fidelity and eloquence with which they have translated this Dialogue. The Introduction is excellent in itself, and admirably prepares the reader for the work it introduces."—TIE LEADER.

TT.

Juvenal: chiefly from the Text of Jahn.

With English Notes for the use of Schools. By I. E. MAYOR,
M.A., Fellow of St. John's College, Cambridge. Crown 840cloth.

Just reads

Cambridge.

GRAMMAR.

T.

The Elements of Grammar taught in English.

By the Rev. E. THRING, M.A., Fellow of King's College, 18mo. bound in cloth, 2s.

"A very able book it is, both in substance and form."

SPECTATOR.

- "A clever and scientific little book."-GUARDIAN.
- "A genuine contribution to the wants of the age."—CHRIST. TIMES.
- "Written with great skill."—THE EDUCATOR.
- "For this the teacher and learner will thank him."

Nonconformist.

"The technicalities of ordinary Grammars are relieved by familiar

"The technicalities of ordinary Grammars are relieved by familiar conversations, which elicit their meaning and pave the way for the intelligent application of the principles of grammar."

JOHN BULL.

"We strongly recommend this grammar to the attention of those who are interested in Education."

ENGLISH JOURNAL OF EDUCATION.

"Small books, and treating, as they profess, only on the elements of Grammar; but presenting them with much clearness and skill, so as not to repel by the artificialness, but rather to interest by the naturalness, of the mode in which the knowledge is communicated."—BRITISH QUARTERLY.

П.

The Child's Grammar.

Being the substance of the above, with Examples for Practice.

Adapted for Junior Classes.

18mo. limp cloth, 1s.

- "The most rational we have seen; it is worked out with simplicity, precision, and completeness."—THE NONCONFORMIST.
- "This book cannot be too strongly recommended or too widely circulated. Its price is small and its value great."—*Athenoum*.

III.

Elementary Arabic Grammar. 'Al Ajrumiich.'

The Arabic Text, with an English Translation. By the Rev. J. S. PEROWNE, Fellow and Assistant Tutor of Corpus Cloth, lettered, 5s.

Macmillan area

CLASSICAL.

I.

PLATO.

'lato's Republic.

A new Translation into English, with an Introduction and Notes. By two Fellows of Trinity College, Cambridge, (D. J. VAUGHAN. M.A., and the Rev. J. LL. DAVIES, M.A.) Crown 8vo. cloth, 7s. 6d.

- "A really good, by which we mean a literal and elegant translation."— Spectator.
- "Reads like an original composition."—CRITIC.
- "Refined scholarship. A very able critical Introduction and a careful Analysis." ENGLISH REVIEW.
- 44 A sound and scholarly version. It is more, it is,—a rare virtue in classical translations,—'done into choice English.' Besides this, it has a sensible introduction and a close analysis."—CHRISTLIN REMEMBRANCER.
- "A valuable contribution to the study of Plato."-LITERARY GAZETTE.
- "There is a good Introduction prefixed, to explain to the unlearned reader some of the points in the Platonic philosophy which are sometimes misrepresented, or at least misunderstood, such as the nature of dialectics, ideas, &c. We recommend this volume to the attention of those who would gladly learn something of the great founder of the academy."—The Journal of Education.
- 44 This translation far surpasses any other. We believe that scholars universally will warmly acknowledge its truth to the thought and spirit of the original. And we are sure that it is what other versions known to us are not, namely English,—free, nervous, idiomatic English, such as will fascinate the reader......The Introduction is able and interesting. The Analysis is a performance of exceeding merit, a clear and satisfying presentation of the essence of the dialogue beautifully written."—NONCONFORMER, August 4, 1852.
- "We trust that the existence of so eloquent and correct a version may induce many to become Students of the Republic. An Analysis is prefixed which will be found a very material help to the comprehension of the Treatise. The whole book is scholaritke and able."—GUARDIAN.
- "No one competent to offer an opinion on this subject, will refuse to Mesers. Davies and Vaughan the highest praise for the fidelity and eloquence with which they have translated this Dialogue. The Introduction is excellent in itself, and admirably prepares the reader for the work it introduces."—THE LEADER.

П.

uvenal: chiefly from the Text of Jahn.

With English Notes for the use of Schools. By I. E. MAYOE.,
M.A., Fellow of St. John's College, Cambridge.

Crown 840Hest.

minidge.

ш.

Mr. Merivale's (Author of the "History of Rome") Sallust for Schools. Crown 8vo. cloth, price 5s.

- "A very good Edition; to which the Editor has not only brought scholarship but independent judgment and historical criticism. The text is based on the latest authorities; and the substance of the English Notes is selected from a wide range of commentaries. They are chiefly illustrative of grammar and style, though history and manners are not overlooked. The Life of Sallust and the brief introductory view of Roman parties are distinguished by considerable though quiet merit."—Spectator, Sept. 18.
- "An excellent edition. The English Notes, which are abundant, are clear and very helpful."—GUARDIAN, Oct. 6, 1852.
- "This School Edition of Sallust is precisely what the School edition of a Latin Author ought to be. No useless words are spent in it, and no words that could be of use are spared. The text has been carefully collated with the best Editions. It is printed in a large bold type, which manifests a just regard for the young eyes that are to work upon it: under the text there flows through every page a full current of extremely well selected annotations."—The Examiner.

IV.

Sophoclis Electra.

The Text of Dindorf, with Notes Critical and Explanatory. By the Rev. CHARLES BADHAM, D.D., St. Peter's College, Cambridge, and Head-Master of the Royal Free Grammar School, Louth.

Shortly.

٧.

Aristophanes.

A Revised Text: with a Commentary. By W. G. CLARK, M.A., Fellow and Assistant Tutor of Trinity College, Cambridge.

Preparing.

VI.

Aristotle.

The Rhetoric of Aristotle; the Greek Text: with English Notes, Critical and Explanatory.

In Preparation.

VII.

Theocritus.

The Greek Text, with English Notes, Critical and Explanatory, for the Use of Colleges and Schools. By the Rev. E. H. EEOWNE, M.A., Fellow of Corpus Christi College. Crown Nearly ready.

Wina nalliman

VIII.

Demosthenes De Corona.

The Greek Text, with English Notes. By B. W. F. DRAKE, Fellow of King's College, Cambridge. Crown 8vo. cloth, 5s.

- "Will enable a student to read the original with comparative ease."—Lit. Gazette.
- " Useful notes." -- GUARDIAN.
- "A neat and useful Edition."—ATHENEUM.

IX.

Translation of Demosthenes on the Crown.

By the Rev. J. P. NORRIS, Fellow of Trinity College, Cambridge, and one of Her Majesty's Inspectors of Schools.

Sewed, 3s.

- "The best translation that we remember to have seen."

 Lit. Gazette.
- "Very accurate."—GUARDIAN.
- "Admirably representing both the sense and style of the original."

 ATHENEUM.

X.

The History of Greece in Greek. Part I.

Comprising the Persian War: as related by Diodorus and Thucydides. With Explanatory Notes, Critical and Historical, for the use of Schools. By J. WRIGHT, M.A., of Trinity College, Cambridge, and Head-Master of Sutton Coldfield Grammar School.

XI.

Cicero on Old Age.

Literally Translated, with Notes. 2s. 6d.

XII.

Cicero on Friendship.

Literally Translated, with Notes. 28.67

Cambridge.

MATHEMATICAL.

T.

- A Treatise on the Differential Calculus: and the Elements of the Integral Calculus. With numerous Examples. By I. TODHUNTER, M.A., Fellow of St. John's College, Cambridge. Crown 8vo. cloth, 10s. 6d.
 - "I have endeavoured in the present work to exhibit a comprehensive view of the Differential Calculus on the method of Limits. In the more elementary portions I have entered into considerable detail in the explanations with the hope that a reader who is without the assistance of a tutor may be enabled to acquire a competent acquaintance with the subject. To THE DIFFERENT CHAPTERS WILL BE FOUND APPENDED EXAMPLES SUFFICIENTLY NUMEROUS TO RENDER ANOTHER BOOK UNNECESSARY." The examples have been selected almost exclusively from the College and University Examination Papers; the greater part of them will be found to present no very serious difficulty to the student, although a few may require peculiar analytical skill."-PREPACE.
 - "A TREATISE WHICH WILL TAKE ITS PLACE AMONGST OUR STANDARD EDUCA-TIONAL WORKS. THE EXPLANATIONS IN THE EARLY PARTS OF THE VOLUME ARE CLEAR AND CONVINCING AND CANNOT FAIL TO INTEREST THE STUDENT."-English Journal of Education.

П.

Shortly will be Published (by the same Author),

A Treatise on Analytical Statics.

With numerous Examples.

III.

Solutions of Senate-House Problems for Four Years (1848 to 1851). By N. M. FERRERS, and Rev. J. S. JACK-SON, Fellows of Caius College, Cambridge.

8vo. cloth, 15s. 6d.

IV.

Solutions of the Senate-House Riders for Four Year

(1848 to 1851). By the Rev. F. J. JAMESON, M.A., Fellow of Caius College, Cambridge. 8vo. cloth, 7s. 6d.

The shove two books will be found very useful to Teachers preparing Students for the University of Cambridge, as they shew PRACTICALLY the nature of the changes introduced by the "Mathematical Board," in 1848.

Macmillan and Co.

V.

Arithmetic and Algebra in their Principles and

Application: with numerous systematically arranged Examples taken from the Cambridge Examination Papers. With especial reference to the ordinary Examination for B.A. Degree. By the Rev. BARNARD SMITH, M.A., Fellow of St. Peter's College, Cambridge. Crown 8vo. cloth, 10s. 6d.

This work it is hoped will prove eminently adapted for use in Schools where Students are prepared for the Universities. It contains very copious selections from the Examination Papers of many years.

VI.

In Preparation (by the same Author).

Mechanics and Hydrostatics.

On a similar plan.

VII.

Elementary Mechanics.

Accompanied by numerous Examples solved Geometrically. By J. B. PHEAR, M.A., Fellow and Mathematical Lecturer of Clare Hall, Cambridge. 8vo. bds. 10s. 6d.

"The task is well executed His arrangement is lucid, his proofs simple and beautiful."—THE EDUCATOR.

VIII.

By the same Author.

Elementary Hydrostatics.

Accompanied by numerous Examples. Crown 8vo. cloth, 5s. 6d.

IX.

An Elementary Treatise on the Differential and

Integral Calculus. For the use of Colleges and Schools. By G. W. HEMMING, M.A., Fellow of St. John's College, Cambridge. Second Edition, with Corrections and Additions.

8vo. cloth. 9s.

This Edition has been carefully revised by the Author, and important alterations and additions have been introduced for the sake of rendering the work more available for School use.

"There is no book in common use from which so clear and exact a knowledge of the principles of the Calculus can be so readily obtained."

LITEBARY GARRITE.

Cambridge.

X.

A New and Cheaper (the Eighth) Edition of

The Elements of Plane and Spherical Trigonometry.

Greatly improved and enlarged. By J. C. SNOWBALL, M.A., Fellow of St. John's College, Cambridge.

Crown 8vo. cloth, 7s. 6d.

This edition has been carefully revised by the author, and some important alterations and additions have been introduced. A large addition has been made to the collection of Examples for practice.

" Excellent."-GUARDIAN.

XI.

By the same Author.

The Elements of Mechanics.

Second Edition. 8vo. bds. 8s. 6d.

XII.

A Treatise on Dynamics.

By W. P. WILSON, M.A., Fellow of St. John's College, Cambridge, and Professor of Mathematics in Queen's College, Belfast. 8vo. bds. 9s. 6d.

XIII.

Plane Astronomy.

Including Explanations of Celestial Phenomena, and Descriptions of Astronomical Instruments. By the Rev. A. R. GRANT, M.A., Fellow of Trinity College, Cambridge.

8vo. bds. 6s.

XIV.

Geometrical Problems. in the Properties of Conis Sections. By the Rev. H. LATHAM, M.A., Fellow and Tutor of Trinity Hall, Cambridge. 870. 88. 84.

Wacmillan and Wa

XV.

1 Short and Easy Course of Algebra.

Chiefly designed for the use of the Junior Classes in Schools, with a numerous collection of Original Easy Exercises. By the Rev. T. LUND, B.D., late Fellow of St. John's College, Cambridge. A new Edition. 12mo. bound in cloth, 3s. 6d.

"His definitions are admirable for their simplicity and clearness."

ATHEREUM.

"We have much reason to admire the happy art of the author in making crooked things straight and rough places smooth."—EDUCATOR.

XVI.

A Geometrical Treatise on the Conic Sections.

With an Appendix, containing the first Nine and the Eleventh of Newton's Lemmas: intended chiefly as an Introduction to the Geometrical Doctrine of Limits. By the Rev. J. E. COOPER, M.A., Fellow of St. John's College, Cambridge.

Nearly ready.

XVII.

The Mathematical Principles of Mechanical Phi-

losophy, and their Applications to Elementary Mechanics and Architecture, but chiefly to the Theory of Universal Gravitation. By the Rev. J. H. PRATT, M.A., Fellow of Caius College, Cambridge. Second Edition, revised and improved.

8vo. bds. £1. 1s.

XVIII.

The Theory of Double Refraction.

By the Rev. W. N. GRIFFIN, M.A., late Fellow and Assistant Tutor of St. John's College, Cambridge.

840. sewed, 2

XIX.

Cambridge and Dublin Mathematical Journal.

Edited by W. THOMSON, M.A., Fellow of St. Peter's College, Cambridge, and Professor of Natural Philosophy in the University of Glasgow. Vols. I. to VII.

8vo. cloth, £5. 12s.

A PEW COMPLETE SETS MAY STILL BE HAD.

Three Nos., price 6s. each, are published yearly.

The Subscription, payable in advance, is 15s., or 16s. 6d. free by Post.

Also recently published, a second Edition of the CAMBRIDGE MATHEMATICAL JOURNAL, Vol. I.; being the First Series of the above Work. 8vo. cloth, 18s.

- "Another instance of the efficiency of the course of study in this University, in producing not merely expert algebraists, but sound and original mathematical thinkers, (and, perhaps, a more striking one, from the generality of its contributors being men of comparatively junior standing), is to be found in this Journal, which is full of very original communications."—BIR JOHN HERSCHEL'S Address at the British Association.
- "A work of great merit and service to science. Its various contributors have exhibited extensive mathematical learning and vigorous originality of thought."—SIR WILLIAM HAMILTON.
- "A publication which is justly distinguished for the originality and elegance of its contributions to every department of analysis."

 REV. PROF. PEACOCK.

XX.

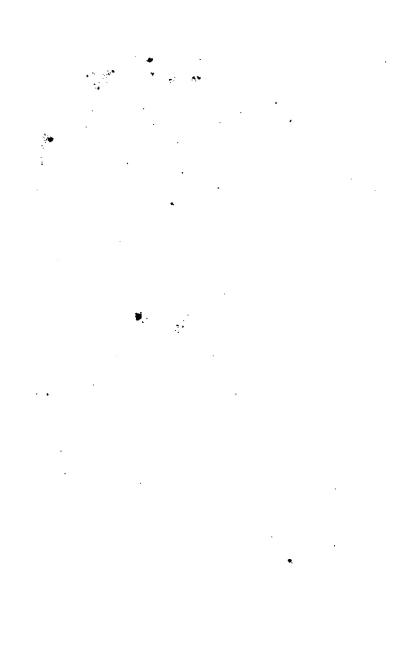
Solutions of the Problems proposed in the Senate-House Examination, January 8, 1852. 8vo. sewed, 1s. 6d.

Cambridge: MACMILLAN & Co.

Tondon: George Bell. Bublin: Hodges & Smith.

Edinburgh: Edmonston & Douglas.

Glasgow: Jas. Maclehose. Oxford: J. H. Parker.





NEW EDUCATIONAL WORKS.

MR. MAYOR'S JUVENAL FOR SCHOOLS.

Chiefly from the Text of Jahn. With English Notes. Just ready.

MR. PHEAR'S ELEMENTARY MECHANICS.

With numerous Examples solved Geometrically. 8vo. bds. 10s. 6d.
"The task is well executed His arrangement is lucid, his proofs simple and beautiful."—THE EDUCATOR.

MR. PHEAR'S ELEMENTARY HYDROSTATICS.

With numerous Examples.

Crown 8vo. cloth, 5s. 6d.

PROF. WILSON'S DYNAMICS.

8vo. bds. 9s. 6d.

MR. GRANT'S PLANE ASTRONOMY.

Including Explanations of Celestial Phenomena and Descriptions of Astronomical Instruments. 870. bds. 68.

PLATO'S REPUBLIC.

A new Translation into English, with an Introduction, an Analysis, and Notes. By TWO FELLOWS of Trinity College, Cambridge. (J. Ll. DAVIES, M.A. and D. J. VAUGHAN, M.A.)

Crown 8vo. cloth, 7s. 6d.

"A really good, by which we mean a literal and elegant translation."—SPECTATOR.

MR. SNOWBALL'S TRIGONOMETRY,

PLANE and SPHERICAL. EIGHTH EDITION. Enlarged and improved. With numerous Examples. Crown 8vo. cloth, 7s. 6d.

MR. TODHUNTER'S DIFFERENTIAL AND INTEGRAL CALCULUS. With numerous Examples. Crown 8vo. cloth. 10s. 6d.

"TO THE DIFFERENT CHAFTERS WILL BE FOUND APPENDED EXAMPLES SUFFICIENTLY NUMEROUS TO REFDER ANOTHER BOOK UNDECESSAR!"—Preface.

"WILL TAKE ITS PLACE AMONG OUR STANDARD EDUCA-TIONAL WORKS."-English Journal of Education.

Cambridge: MACMILLAN & Co.

Tondon: George Bell Bublin. Hodges & Smith

Evinburgh: 1



